



# der reporter



[www.reporter-tdf.de](http://www.reporter-tdf.de) · [www.pm-druck.com](http://www.pm-druck.com)

Das Familienwochenblatt

Telefon (0 45 03) 21 40 · Telefax 83 08

Travemünde, Warnsdorf, Niendorf, Timmendorfer Strand, Hemmelsdorf, Scharbeutz, Haffkrug, Gronenberg, Klingberg, Pönitz, Gleschendorf, Pansdorf, Techau, Ratekau, Ahrensböök, Bad Schwartau, Sereetz, Stockelsdorf, Parin, Arfrade, Curau, Dissau, Eckhorst, Horsdorf, Krumbek, Malkendorf, Oberwohlde, Sarkwitz  
Nr. 45 **Mittwoch, 6. November 2024** **42. Jahrgang**



## Schwartz



- Gartenbau • Erdarbeiten • Entkernung
- Abbruch • Baufeldräumung
- Rodungsarbeiten • Pflasterarbeiten
- Sielbauarbeiten • Bagger- & Radladerarbeiten



Dissauer Dorfstr. 74 · 23617 Dissau · Tel. 04505 / 5 80 00  
[www.schwartz-gartenbau.de](http://www.schwartz-gartenbau.de)

## Ende des Sommers?

Zeit für eine gründliche  
Reinigung für Sonnenschirme,  
Sonnensegel, Pavillon,  
Gartenauflagen, Outdoor-Polster.

**Rufen Sie uns an oder  
besuchen Sie unsere Webseite!**

Speziell Service für Gastro,  
Hotel und Geschäfte.

## Hackenberg



- Teppichwäscherei
- Polstermöbelreinigung
- Bootsverdeck-Reinigung
- Bootssegel-Reinigung
- Bootspolster-Reinigung

Bad Schwartau

**Tel. (0451) 28 10 44**

[Teppichreinigung-in-luebeck.de](http://Teppichreinigung-in-luebeck.de)

Über 1.500 kostenlose Parkplätze.  
Mode für die ganze Familie auf über 5.000 qm.  
[www.matzen-mo.de](http://www.matzen-mo.de)



**20€ GESPART!\***  
Beim Kauf von zwei HATTRIC Herrenhosen.

**MATZEN**

Mode aus Tradition

Markttwiete 12 · 23611 Bad Schwartau

\*Angebot gültig in Bad Schwartau bis 20.11.2024; nicht mit anderen Aktionen kombinierbar; gilt nicht auf reduzierte Artikel, sowie bereits getätigte Einkäufe und Extra-Bestellungen.



Jetzt  
reinschauen!



Seit über 50 Jahren  
kompetent an Ihrer Seite.

individuell & familiär

KüchenTreff Schöppich · Langenfelde 2-4  
23611 Bad Schwartau · Telefon: 0451 280880  
[info@schoeppich.de](mailto:info@schoeppich.de) · [www.schoeppich.de](http://www.schoeppich.de)

WIR KÜMMERN UNS UM DIE KOMPLETTE AUSFÜHRUNG

Glasduschen  
nach Maß!



Küchenrückwände  
aus Glas!

**OLIVER GLASEREI NOWITZKI**

Inhaber Oliver Nowitzki · Glasermeister

Tel. 0 45 03 / 70 29 60 oder 0 45 04 / 7 14 70 44

E-Mail: [Info@glaserei-nowitzki.de](mailto:Info@glaserei-nowitzki.de) · [www.glaserei-nowitzki.de](http://www.glaserei-nowitzki.de)

## DACHDECKER SUCHT ARBEIT!

Ihr Profi für Flach-, Pfannen- oder Blechdächer. Wir bieten Trapezblech, Dachrinnen Ziegeloptik, Neueindeckung für Scheunen, Garagen, Carports.

Tel.: 0163 / 64 84 06 0  
oder 0163 / 64 84 06 1

**Niendorf.** Der Fremdenverkehrsverein Ostseeheilbad Niendorf e.V. lässt auch 2024 wieder eine alte Tradition aufleben und lädt Jung und Alt am Samstag, dem 9. November, zum Martinsritt in Niendorf/Ostsee ein. „Gerade in der heutigen Zeit hat die Geschichte von Sankt Martin, der seinen Mantel mit dem frierenden Bettler teilt, mehr Aktualität denn je,“ heißt es vom veranstaltenden Verein. Los geht es um 17 Uhr in der Niendorfer Petri Kirche, in der Pastor Johannes Höpfner die Martinsgeschichte stimmungsvoll erzählt. Im Anschluss wird Sankt Martin hoch zu Pferde den feierlichen Laternen-Umzug anführen. „Wenn es das Wetter

zulässt wird die Streetband Ratekau den Laternenumzug zum Niendorfer Balkon begleiten, wo auch der Posaunenchor Gleschendorf/Scharbeutz musikalisch mit festlicher Musik begleiten wird, hoffentlich von vielen Fackel- und Laternenträgern begleitet“, berichtet Organisatorin Mareike Knoop vom Fremdenverkehrsverein.

Der Weg des Laternen- und Fackelumzugs führt von der Kirche über den Paduaweg in die Strandstraße bis zum Haus des Kurgastes und dann über die Strandpromenade - an der Ostsee entlang zum Niendorfer Balkon (Seebrückenvorplatz). Dort wird dann Sankt Martin seinen Mantel mit dem Bettler teilen.

Vor Ort können sich alle Teilnehmer an einem Feuer aufwärmen und sich mit Getränken, Würstchen, Waffeln, Marshmallow und Stockbrot stärken. Der Dorfvorstand Niendorf/Ostsee unterstützt das Event beim Verteilen des Stockbrots und den Marshmallow, die am Feuerkorb geröstet werden können. Der Fremdenverkehrsverein Ostseeheilbad Niendorf, der Förderverein des Evangelischen

Kindergarten Niendorf/Ostsee und die Freiwillige Feuerwehr Niendorf/Ostsee kümmern sich um den Verkauf zu familienfreundlichen Preisen auf dem Niendorfer Balkon.

Außerdem werden Feuerkünstler, das Duo „Flamba“ aus Hamburg, mit zwei Showeinlagen auftreten.

Mehr Informationen zu Timmendorfer Strand und Niendorf gibt es auf der TSNT-Homepage [www.timmendorfer-strand.de](http://www.timmendorfer-strand.de), im [beach-blog](http://beach-blog.beach.timmendorfer-strand.de) [beach.timmendorfer-strand.de](http://beach.timmendorfer-strand.de) oder unter Telefon 04503/35770.



Auf dem Seebrückenvorplatz wird Sankt Martin seinen Mantel mit dem Bettler teilen. Foto: TSNT GmbH/hfr

## Mit Laternenumzug und Feuershow: Niendorf feiert Sankt Martin

### FDP Ostholstein und Stormarn:

## Tobias Maack zum Direktkandidaten für die Bundestagswahl 2025 gewählt

**Ostholstein.** Die Mitglieder der FDP Kreisverbände Ostholstein und Stormarn haben in Lensahn Tobias Maack (57) aus Ahrensböök zu ihrem Direktkandidaten für die Bundestagswahl 2025 für den Wahlkreis 9 (Ostholstein / Stormarn Nord) gewählt. Mit nur einer Gegenstimme war das Ergebnis eindeutig. In seiner Bewerbungsrede ging der Kreisvorsitzende der FDP Osthol-

stein auf die aktuell sehr schwierige Situation der FDP im Bundestag ein. „Ich habe mich in der Mitgliederbefragung Anfang des Jahres, wie die Mehrheit der Mitglieder, gegen einen Ausstieg aus der Ampel-Koalition ausgesprochen“ so Maack. „Wir müssen aber feststellen, dass wir bei einer Wiederholung der Befragung zu einem anderen Ergebnis kommen würden,“

stellte Maack weiter fest. Dennoch gab er sich zuversichtlich für die Bundestagswahl im kommenden Jahr, weil die Liberalität als eine der drei Grundströmungen in der demokratischen Politik dringender denn je gebraucht wird und die FDP die einzige wirklich liberale Partei in Deutschland ist.

„Wir werden einen engagierten Wahlkampf führen, mit dem Ziel

im Wahlkreis ein zweistelliges Ergebnis für die FDP beizusteuern. Wir wollen mit unseren Themen und unserem Team auch und gerade die jungen Menschen ansprechen. Eine liberale, der Freiheit verpflichtete, optimistische Partei ist für dieses Land immens wichtig“, gab sich Maack kämpferisch und forderte alle Mitglieder auf, um jede Stimme engagiert zu werben.

### CDU Bad Schwartau:

## Laternenumzug mit der Brass-Band

**Bad Schwartau.** Die CDU Bad Schwartau lädt „Groß und Klein“ zum Laternenumzug mit der Brass-Band der Feuerwehren Bad Schwartau. Die bunte Parade durch die Innenstadt findet am Freitag, dem 15. November,

ab 17 Uhr statt. Start und Endpunkt ist der Marktplatz. Anschließend sorgen die Mitglieder des CDU-Ortsverbandes für Verpflegung, in Form von Grillwurst, Punsch und Schokodrinks, zu familienfreundlichen Preisen.

## Sitzungen und Ausschüsse

**Tdf. Strand.** Am Dienstag, dem 12. November, findet um 18 Uhr die **10. Sitzung des Hauptausschusses** der 20. gewählten Gemeindevertretung der Gemeinde Timmendorfer Strand im Sitzungszimmer des Rathauses, Strandallee 42, in Timmendorfer Strand statt. Die Sitzung ist öffentlich.

Auf der Tagesordnung stehen neben der Einwohnerfragestunde diverse Berichte, Newsletter der Gemeinde (Antrag der SPD-Fraktion), Haushaltsentwicklung - Übersicht der Personalkosten und Investitionen der Jahre 2016 bis 2023 sowie Haushaltsansätze 2024 und 2025 (Antrag der Fraktion BBNP), Haushalt 2025 (Haushaltsmittelanmeldung für den Bereich Allgemeine Verwaltung), Stellenübersicht der TSNT GmbH für das Wirtschaftsjahr 2025, Stellenplan für das Haushaltsjahr 2025, Wahl einer stellvertretenden Schiedsfrau/eines stellvertretenden Schiedsmannes für den Schiedsamtbezirk Timmendorfer Strand, 76. Änderung des Flächennutzungsplanes für den Bereich - Strandstraße 4 - im Ortsteil Niendorf/Ostsee (Aufstellungsbeschluss), Beratung der in öffentlicher Sitzung gefassten Ausschussbeschlüsse sowie Verschiedenes.

Unter Ausschluss der Öffentlichkeit werden unter anderem die LTO-Erweiterung Lübecker Bucht, der Abschlussbericht über die überörtliche Prüfung der Gemeinde Timmendorfer Strand für die Jahre 2019-2023 (Vorgehen mit den Prüfungsfeststellungen), die Anschaffung eines Dokumentenmanagementsystems (Auftragsvergabe) sowie Ehrungen von Personen und Mannschaften behandelt.

## Wir machen Winterpause\*



Liebe Tagesgäste und Kindergeburtstagsbesucher, wir danken allen Besuchern sowie Mamas & Papas samt Geburtstagskindern für euer Vertrauen und eure Zeit bei uns auf dem Bauernhof.

Wir verabschieden uns bis April 2025 in eine ruhigere Phase, die wir zur Verschönerung und Optimierung nutzen möchten.



\*Bereits gebuchte Kindergeburtstage finden natürlich wie gewohnt statt. Es werden keine neuen Buchungen mehr angenommen.

[WWW.BAUER-MARTIN.DE](http://WWW.BAUER-MARTIN.DE)

Brodauer Straße 23 • 23730 Bliesdorf • Tel. 04562 / 2277-0

# GARTEN

...und was fehlt in Ihrem Garten?

**Kremerskothen**  
Garten- und Landschaftsbau

Scharbeutz • Tel: (04524) 7 40 33 • [www.kremerskothen.com](http://www.kremerskothen.com)

## Erstes Winter- und Wärmegefühl in der Lübecker Bucht:

## Vorglühen für den Winter mit verkaufsoffenem Sonntag in Scharbeutz

**Scharbeutz.** Mit großen Schritten geht's nun auch den Winter zu. In der Lübecker Bucht läuft der Aufbau der „Eiswelt Scharbeutz“ bereits auf Hochtouren und am Strand genießen wieder Hund und Halter lange gemeinsame Spaziergänge. Auf alle, die für den nahenden Winter schon ein wenig vorglühen möchten, wartet am kommenden Wochenende, 9. und 10. November, in Scharbeutz nette Geselligkeit mit ersten Winter- und Wärmemomenten bei frischer Meeresbrise.

Die neue Riesenwärmflasche der Ostseeküste, eine Winter-Innovation des Ostsee-Holstein-Tourismus, gastiert ab diesem Wochenende in Scharbeutz und bietet allen, die nach einem Plätzchen zum Sitzen suchen, ein dezent wärmendes Mobiliar der besonderen Art - auch perfekt für ein lustiges Selfie.

Drumherum bieten weitere winterlich gemütliche Sitzgelegenheiten einen Platz bei den stimmungsvollen Schaulensterkonzerten, die am Samstag, dem 9. November, und am Sonntag, dem 10. November, bei der Tou-

rist-Info Scharbeutz stattfinden. Für den kleinen Snack zwischendurch steht ein Getränke- und ein Speisenstand, sowie eine kleine Kaffeebar bereit. Kinder können sich derweil beim Kinderschminken in schillernd bunte Fabelwesen, Tiere oder Prinzessinnen verwandeln lassen und zwar nicht nur bei der Tourist-Info, sondern auch bei Scharbeutzer Geschäften, die im Rahmen des verkaufsoffenen Sonntags an diesem Wochenende ein entspanntes Bummel- und Shopping-Erlebnis bieten.

**Das Wochenende zum Vorglühen mit Winter- und Wärmegefühl auf einen Blick:**

**Samstag, 9. November**

Die Veranstaltung findet von 13 bis 18 Uhr statt.

13 bis 16 Uhr: Kinderschminken und Kinderprogramm  
15 bis 17 Uhr:

Live-Musik mit Sunny P., eine One-Man-Cover-Band mit Songs von Neil Diamond bis Abba.

**Verkaufsoffener Sonntag, 10. November**

Die Veranstaltung findet von 11.30 bis 17 Uhr statt.

12 bis 15 Uhr: Kinderschminken und Kinderprogramm

12 bis 17 Uhr: Schlendern und Shoppen beim verkaufsoffenen Sonntag

14 bis 16 Uhr: Live-Musik mit George Harris, ein vielseitiger Singer-Songwriter mit Gitarrenbegleitung.

Alle Infos gibt es auch online im Veranstaltungskalender der Tourismus-Agentur Lübecker Bucht unter [www.luebecker-bucht-ostsee.de/veranstaltungskalender](http://www.luebecker-bucht-ostsee.de/veranstaltungskalender).



Am kommenden Wochenende findet in Scharbeutz das Vorglühen für den Winter statt - mit einem verkaufsoffenen Sonntag. (Foto: TALB)

**SPD-Fraktion Schleswig-Holstein: Was wird aus Amtsgerichten im Kreis?**

**Kiel/Ostholstein.** Die Justizministerin hat gegenüber den Beschäftigten in der Justiz am 24. September eine große Strukturreform für die Gerichte im Land angekündigt. Neben massiven Zusammenlegungen bei den Sozial- und Arbeitsgerichten sollen auch eine Reihe von Amtsgerichten im Land geschlossen werden.

Dazu erklärt der Landtagsabgeordnete und SPD-Kreisvorsitzende Niclas Dürbrook: „Die Ministerin hat gestern in einer bemerkenswerten Form von Holzhammer-Kommunikation eine neue Zielvorgabe für die Amtsgerichte ausgegeben. Der Grundgedanke dabei ist laut Ministerium, künftig pro Kreis nur noch ein Amtsgericht vorzuhalten. Für Ostholstein würde das bedeuten, dass entweder das Amtsgericht in Eutin oder in Oldenburg schließen müsste. Ich sehe diese Pläne mit extrem großer Sorge. Neben den Arbeitsplätzen vor Ort geht es immer auch um die Erreichbarkeit für Bürgerinnen und Bürger, die Verankerung der Justiz vor Ort und die Kenntnis regionaler Besonderheiten. Wir werden im Landtag sehr genau hinterfragen, welche Einsparziele

die Ministerin glaubt, mit den Plänen erreichen zu können.“

Der Vorsitzende der SPD-Kreistagsfraktion, Thomas Garken, erklärt: „Der Plan der Landesregierung, entweder das Amtsgericht Oldenburg oder Eutin zu schließen, wirkt wie blinder Aktionismus. Es darf ernsthaft bezweifelt werden, dass hierdurch überhaupt etwas gespart werden kann. Die Mitarbeitenden und die Arbeit verschwinden nämlich nicht einfach. Am neuen Standort müssen Büros, Verhandlungssäle und Infrastruktur geschaffen werden. Am alten Standort bleibt ein leerstehendes Gebäude und die Gewissheit, dass die Mitarbeitenden langfristig die weiten Fahrtwege nicht auf sich nehmen und mit ihren Familien wegziehen werden.“

Auch die Rechtssuchenden dürfen von einer bürgerfreundlichen Verwaltung sicher etwas anderes erwarten, als längere Fahrtwege. Der Auftrag der Landesregierung in allen Landesteilen von Schleswig-Holstein für gleiche Lebensverhältnisse zu sorgen, wird durch die Schließung eines Amtsgerichts also mit Sicherheit nicht erfüllt.“

**Hunde für Ultraschall am Auge gesucht**

**Tdf. Strand.** Am Samstag, dem 9. November, findet das 447. Timmendorfer-Tierärzte-Seminar im Haus des Kurgastes in Niendorf statt. Für dieses Seminar werden gesunde oder augenranke Hunde und Kaninchen gesucht. Es kommen nur Tiere in Fra-

ge, die sich im Tagungsraum ruhig verhalten und sich geduldig untersuchen lassen. Es erfolgt eine kostenlose Untersuchung durch die Spezialisten. Anmeldung beim Veranstalter Dr. Felix Benary, Telefon 04503/707225 (montags bis freitags 8 bis 14 Uhr).

[www.luebecker-bucht-ostsee.de/winterwaerme](http://www.luebecker-bucht-ostsee.de/winterwaerme)

**WINTER & WÄRME**

**Vorglühen für den Winter**

**09. & 10.11.2024**



**Livemusik**

**Kinderprogramm**

**Verkaufsoffener Sonntag**

**Riesenwärmflasche Wärm**



**09.11.2024 | 13:00 bis 18:00 Uhr**  
**10.11.2024 | 11:30 bis 17:00 Uhr**  
**vor der Tourist-Info Scharbeutz**

Weitere Infos unter:  
[www.luebecker-bucht-ostsee.de/winterwaerme](http://www.luebecker-bucht-ostsee.de/winterwaerme)

**JANUS**  
BAUSTOFFE | FACHMARKT | HOLZ | BAUELEMENTE | TIEFBAU

**FÜR ALLE PROFIS UND DIE, DIE ES NOCH WERDEN WOLLEN**

**Qualität zu fairen Preisen!**

Wiexbergstr. 1 | 23730 Neustadt | Tel.: 04561 51 020 | [www.janus-baustoffe.de](http://www.janus-baustoffe.de)

# JazzFördererPreis 2024 für Dr. Axel Ster

**Tdf. Strand.** Dr. Axel Ster, Musiklehrer am Ostsee-Gymnasium (OGT) in Timmendorfer Strand, Gründer der OGT-Bigband und Dozent an der Lübecker Musikhochschule wurde unlängst in Neumünster mit dem diesjährigen JazzFördererPreis des Kulturforums Schleswig-Holstein ausgezeichnet. Der Preis wird seit 18 Jahren alle zwei Jahre vergeben und im Rahmen des Jazz-Combo-Wettbewerbs überreicht. Axel Ster versteht sich als Multiplikator in Sachen Jazz und fördert zurzeit rund 25 Schüler ab Klasse 8 in der Bigband und 14 Schüler in der Junior-Bigband des OGT. Die

Motivation, sich dort einzubringen, erreicht er, indem er den jungen Musizierenden etwas zutraut, sie „machen“, also auftreten, und früh improvisieren lässt. Durch die Verbindung seiner Tätigkeiten in Schule und Hochschule gelingt es, musikalische Begabungen nicht nur zu entdecken, sondern auch individuell zu unterstützen. Solistische Improvisation, das Zusammenspiel in der Bigband sowie die regelmäßige Auftrittspraxis helfen den Nachwuchsmusikern, sich zu entwickeln. Die von Axel Ster organisierten Konzertreisen (Japan, USA, Schweden) ermöglichen den Jugendlichen musikalische und interkulturelle Begegnungen.



Dr. Axel Ster (re) und Ingolf Burkhardt musizieren aus Anlass der Preisverleihung. Foto: hfr

Zahlreiche Talente gingen aus der Schul-Bigband hervor, darunter allein drei Preisträger des IBSH-Jazz-Baltica-Förderpreises (Vincent Niessen, Christiaan Höhn und Ilja Ruf) sowie Gewinner des Steinway-Jazzförder-

preises und „Jugend jazz“. Mehrere Bigband-Mitglieder wurden Mitglieder in Landes- und Bundesjugendjazzorchestern. Manche Ehemalige haben die Musik zu ihrem Beruf gemacht (zum Beispiel Ivo Ruf und Michèl von Wussow). 2024 feierte die OGT-Bigband ihr 25-jähriges Jubiläum mit mehreren

Auftritten in Timmendorfer Strand, unter anderem gemeinsam mit der Bigband der Musikhochschule Lübeck und dem New Orange Swing Orchestra der Hosei Universität Tokyo. Am 2. Februar 2025 findet die nächste Bigband Night im Maritim Hotel in Timmendorfer Strand statt.

WOCHENKARTE VON  
DO 07.11.24 - MI 13.11.24 AB 12 UHR

NEU: Peter Witt Salate

**kostbar** 04503 / 898 3308  
MITTAGSGERICHE

Strandallee 100 - 23689 Timmendorfer Strand

<b>DO</b>	• Hühnersuppe mit Nudeln 8,5 • Königsberger Klopse 9,9
<b>FR</b>	• Backfisch mit Kartoffelsalat 8,9 • Labskaus Hamburger Art 14,9
<b>SA</b>	• Würzfleisch Mecklenburger Art 8,9 • Tom Kha Gai Suppe mit Hähnchenfleisch 8,5
<b>SO</b>	• Schweinebraten, Ananas Kraut, Klöße 10,9 • Rinderrouladen, Rotkohl, Kartoffeln 12,9
<b>MO</b>	• Ruhetag
<b>DI</b>	• Butter Chicken, Soße, Kartoffeln 10,9 • Erbseneintopf mit Wursteinlage 6,5
<b>MI</b>	• Kartoffelsuppe mit Einlagen 8,5 • Grünkohl, Kasseler, Kohlwurst 14,9
<b>TÄGLICH</b>	• Fisch-, Braten- und Leberkäs Brötchen

ALLES AUCH ZUM MITNEHMEN!

## Gründung des „Förderverein der Jugendfeuerwehren des Kreises Ostholstein e.V.“

**Ostholstein/Lensahn.** Mit großer Freude wird die Gründung des Fördervereins der Jugendfeuerwehren des Kreises Ostholstein e.V. bekanntgegeben. Die Planungen für diesen wichtigen Schritt begannen Ende 2023 und wurden nun erfolgreich abgeschlossen. Der Verein wurde durch

den Kreisjugendfeuerwehrwart sowie Jugendfeuerwehrwarte und Betreuer aus verschiedenen Jugendfeuerwehren des Kreises ins Leben gerufen. Ziel des Fördervereins ist es, die Jugendfeuerwehren finanziell zu unterstützen, insbesondere bei Zeltlagern und Anschaffungen, die nicht durch die regulären Aufgaben der Kommunen abgedeckt sind. Durch diese Unterstützung soll sichergestellt werden, dass die wertvolle Arbeit der Jugendfeuerwehren weiterhin auf

hohem Niveau fortgeführt werden kann. Ein besonderer Dank gilt Kai Gnepper von der Jugendfeuerwehr Grömitz, der als Kassenwart des Fördervereins maßgeblich zur Gründung beigetragen hat. „Wir freuen uns auf die zukünftige Zusammenarbeit und darauf, die Jugendfeuerwehren im Kreis Ostholstein nachhaltig zu fördern und zu unterstützen,“ so Kreisjugendfeuerwehrwart Jan Klein.

**KNUSPRIGE ENTE**  
1/4 oder 1/2, mit Thymian-Orangensauce, Apfelrotkohl und Kroketten

**GRÜNKOHL**  
mit Kasseler oder Kohlwurst und Bratkartoffeln

**HIRSCHGULASCH**  
mit Champignons, Spätzle u. Preiselbeerbirne

**Wir haben täglich Mittagstisch von 11.30 bis 15.00 Uhr sowie durchgehend warme Küche mit abwechslungsreichen, schmackhaften Gerichten von Land und Meer**

**Wir suchen:**

- **KOCH** (m/w/d) auch zur Aushilfe
- **AZUBI zum Koch** (m/w/d)

Kurpromenade 2 | Timmendorfer Strand  
Tel. 0172/423 1215  
info@restaurant-filou.de

### Sitzungen und Ausschüsse

**Tdf. Strand.** Am Donnerstag, dem 7. November, findet um 18 Uhr die **7. Sitzung des Sozialausschusses** der Gemeinde Timmendorfer Strand in der Mensa der Grund- und Gemeinschaftsschule, Poststraße 36b, in Timmendorfer Strand statt. Die Sitzung ist öffentlich. Auf der Tagesordnung stehen neben der Einwohnerfragestunde u.a. die Vorstellung KJHV Ostholstein, Berichte der Schulleitungen und zur Schulsozialarbeit sowie des Jugendtreffs Timmendorfer Strand), Sachstandsbericht Offene Ganztagschule „Strandbande“ der GGS-Strand in Trägerschaft des Kinderschutzbundes Kreisverband OH e.V., Bildungscampus Poststraße (Vorstellung des Untersuchungskonzept zum gemeinsamen Schulstandort in der Poststraße und auf dem Parkplatz an der Sporthalle Strandarena), Neubau Quieselhaus Timmendorfer Strand (Beschluss über einen Standort), Überprüfung freiwilliger Leistungen und Mitgliedschaften, Haushaltsplan 2025 (Mittelanmeldungen für die Bereiche Kultur, Bildung, Soziales, Jugend und Sport) sowie Verschiedenes.

**Tdf. Strand.** Am Freitag, dem 8. November, findet um 10 Uhr die **1. Sitzung des 9. gewählten Seniorenbeirates** der Gemeinde Timmendorfer Strand im Sitzungszimmer des Rathauses, Strandallee 42, in Timmendorfer Strand statt. Die Sitzung ist öffentlich. Auf der Tagesordnung stehen neben der Einwohnerfragestunde die Verabschiedung der ausscheidenden Mitglieder durch den Bürgermeister, Feststellung des ältesten Mitgliedes des Seniorenbeirates, Verpflichtung der Mitglieder des Seniorenbeirates durch das älteste Mitglied, Wahl der bzw. des Vorsitzenden durch das älteste Mitglied, Wahl der Stellvertreter, Wahl einer Protokollführerin oder eines Protokollführers sowie einer Stellvertreterin oder eines Stellvertreters, Benennung der Vertreterinnen oder Vertreter für die Ausschüsse der Gemeinde Timmendorfer Strand, Niederschrift über die 13. Sitzung des 8. gewählten Seniorenbeirats vom 13. September sowie Verschiedenes und der Seniorenpass 2025.

### Kein Testament?

ISABELLA VIEREGGE  
Fragen zum Erbrecht

Waschgrabenallee 4  
23730 Neustadt · Tel. 04561/39510

### Pries Gartenbau

- Heckenschnitt
- Rückschnittarbeiten
- Gartenpflege von A-Z

**Mitarbeiter gesucht!**

Fa. Pries ☎ 04503 / 8 66 34

# Lena Johansson: Szenische Lesung mit Film in der Stadtbücherei



Lena Johansson liest aus ihrer Nord-Ostsee-Saga. Foto: André Leisner/hfr

**Bad Schwartau.** Die Stadtbücherei Bad Schwartau freut sich, am Donnerstag, dem 14. November, ein besonderes kulturelles Event anzubieten. Die renommierte Autorin Lena Johansson wird aus ihrer fesselnden Nord-Ostsee-Saga lesen. Diese szenische Lesung, kombiniert mit filmischen Elementen, verspricht ein eindrucksvolles Erlebnis für Literatur- und Filmfans gleichermaßen zu werden.

Die Nord-Ostsee-Saga entführt die Leser in die malerische Landschaft Norddeutschlands, wo Geschichten von Liebe, Verlust und Hoffnung zum Leben erwachen. Lena Johansson, bekannt für ihre lebendigen Charaktere und einfühlsamen Erzählweise, stellt an diesem Abend Passagen aus ihrem Werk vor und taucht dabei tief

**Zusteller in Sarkwitz**  
(ab 18 Jahre) für die Verteilung  
des reporters gesucht.  
Tel. 04503-2140 **der reporter**  
Das Familienmagazin

in die Emotionen und Herausforderungen ihrer Protagonisten ein. Durch die Kombination mit filmischen Eindrücken wird das Publikum nicht nur hören, sondern auch sehen, wie die norddeutsche Küstenlandschaft die Geschichten prägt und verstärkt. Die Veranstaltung richtet sich nicht nur an eingefleischte Fans von Lena Johansson, sondern an alle, die sich für Literatur und die besonderen Geschichten unserer Region interessieren. Veranstaltungsbeginn ist um 19 Uhr, Einlass ab 18.45 Uhr. Der Eintritt kostet 8 Euro. Karten gibt es im Vorverkauf in der Stadtbücherei.

## Arbeiterwohlfahrt: Tanznachmittag

**Bad Schwartau.** Die Arbeiterwohlfahrt (Awo) Ortsverein Bad Schwartau e.V. lädt am Sonntag dem, 10. November, zum Tanz in ihre Begegnungsstätte, Auguststraße 34a, ein. Einlass ist ab 14 Uhr, Beginn um 14.30 Uhr. Die Besucher dürfen sich auf einen vergnüglichen Nachmittag zum Tanzen und Klönen mit

Live-Musik von Carsten Hennings von der Insel Fehmarn freuen. Awo-Mitglieder zahlen inklusive Kaffee und Torte 6 Euro, Gäste 7 Euro.

Es wird um telefonische Anmeldung jeweils montags, mittwochs und freitags zwischen 11 und 17 Uhr gebeten: 0451//25243.

## Säugling aus der Babyklappe lebt nun bei Adoptiveltern:

### Adoptionsvermittlungsstelle bittet Mutter/Eltern sich zu melden

**Lübeck.** In der Nacht von Montag, 19. August, auf Dienstag, 20. August 2024, wurde die neugeborene kleine „Katharina“ in der ‚Babyklappe‘ in der Mengstraße in Lübeck aufgefunden. Die Adoptionsvermittlungsstelle möchte nunmehr der Mutter beziehungsweise den Eltern mitteilen, dass es ihrer Tochter sehr gut geht. Nach den ersten ärztlichen Untersuchungen konnte sie in liebevolle Hände von Adoptiveltern gegeben werden. Jeder Mensch hat den tiefen Wunsch und auch das Recht auf das Wissen um seine Herkunft.

Im Interesse von „Katharina“ bittet die Adoptionsvermittlungsstelle der Hansestadt Lübeck die Mutter/Eltern sich zu melden. Dies ist jederzeit möglich. Den Eltern oder der Mutter wird verbindlich Vertraulichkeit und Anonymität zugesagt. Kontakt: Hansestadt Lübeck, Adoptionsvermittlungsstelle, zuständige sozialpädagogische Fachkraft, unter folgender Rufnummer erreichbar 0451/122-4549, oder den Service (8.30 bis 12.30 Uhr), 0451/122-2528, E-Mail: pflegekinder-und-adoptionstelle@luebeck.de.



## Herbst-Ferienpass-Aktion:

### Schaurig-schöne Circus-Show zu Halloween



**Scharbeutz.** Eine schaurig-schöne „Halloween-Circus-Show“ fand am vergangenen Freitag, dem 1. November, in der Sporthalle der Ostseegrundschule in Scharbeutz statt. Allerhand Vampire, Geister und Untote trieben dort ihr akrobatisches Unwesen. Im Rahmen der Ferienpass-Aktion hatten die jungen Artistinnen und Artisten eine beeindruckende Show mit allerhand Gruseffekten erarbei-

tet. Im Anschluss wurden auch die Eltern auf die Probe gestellt. Wer sich traute, konnte sein Geschick beim Bambustanz versuchen. Wer Lust hat, beim Circus mitzuwirken, kann dies dienstags von 17 bis 18.30 Uhr in Scharbeutz machen. Im Rahmen von „Sport gegen Gewalt“ gibt es hier ein offenes Angebot des Ostseesportvereins und der Circus-schule Jenkins.

**MALERMEISTER**  
CARSTEN DEDE & SOHN GmbH

Die Farbe kommt vom Maler !!

*Ausführung sämtlicher Malerarbeiten*

- Fassadenbeschichtung
- Wärmedämmung
- Fußbodenbelagsarbeiten uvm.

Seit über 30 Jahren

Passatweg 10 · 23669 Niendorf / O. · Tel. 0 45 03 / 3 13 13  
www.malermeister-dede.de · info@malermeister-dede.de



## SAMOA

### TIMMENDORF

Ihr Restaurant in  
Timmendorfer Strand für  
FEINSTES SUSHI, FISCH & STEAK



Genuss für jedermann!

Bitte beachten Sie: Montags und dienstags bieten wir kein Sushi an.

MITTAGSTISCH

Mo.-So: 12:00 – 16:00 Uhr

- DORSCHFILET

in Mandelparmesan, mit Wakamesalat und Kartoffelstampf 16,90 €
- ELCHGULASCH

mit Eierspätzle 15,90 €
- ENTENKEULE

mit Klößen, Rotkohl und Orangensauce 16,90 €
- ENTENBRUST

mit Klößen, Rotkohl und Orangensauce 18,90 €

Alle Angebote vom  
06.11.-10.11. von 12:00-16:00 Uhr

Timmendorfer Platz 7, 23669 Timmendorfer Strand  
☎ 04503 - 888 3250, www.samoa-timmendorf.de

Mehr Sicherheit für die jüngsten Verkehrsteilnehmer:

# TÜV NORD spendet Warnwesten an Kindergärten der Region

**Tdf. Strand/Niendorf/Pansdorf.** Mit Beginn des Herbstes werden die Tage kürzer und die Dunkelheit wird wieder zum ständigen Begleiter. Damit auch die Kleinsten in dieser Jahreszeit sicher durch den Straßenverkehr kommen, spendet TÜV NORD in der Region Hamburg insgesamt 150 Warnwesten an drei Kindertagesstätten in Timmendorfer Strand, Niendorf/Ostsee und Pansdorf.

Die erste Übergabe von 100 Warnwesten hat in der Kindertagesstätte Quieselhaus in Timmendorfer Strand stattgefunden. Mit vor Ort war Michael Weist, Teamleiter für Fahrzeughalter in der Region Hamburg. Die Sicherheit der Kinder im Straßenverkehr liegt ihm als Prüflingenieur, aber auch als Vater besonders in der dunklen Jahreszeit am Herzen. „Kinder entwickeln erst mit der Zeit ein sicheres und angemessenes Verhalten im Straßenverkehr. Sie müssen Erfahrungen sammeln, um den Trubel richtig zu überblicken und einschätzen zu können. Mein Sohn ist ebenfalls im Kindergartenalter, sodass ich es täglich selbst erlebe“, sagt Weist und ergänzt: „Aufgrund ihrer Körpergröße



Michael Weist, Teamleiter bei TÜV NORD in der Region Hamburg, und Birgit Faßbender, stellvertretende Leiterin der Kindertagesstätte Quieselhaus, bei der Übergabe in Timmendorfer Strand.  
(Foto: TÜV NORD)

sind die Kleinen für Fahrende zudem schwerer zu erkennen.“

Überdies stellen die veränderten Licht- und Sichtverhältnisse der Herbst- und Wintermonate Autofah-

rende sowie Kinder vor Herausforderungen. „Umso wichtiger ist es, dass alle Beteiligten jederzeit gut zu erkennen sind. Mit den Warnwesten möchten wir dazu beitragen,

dass auch die jüngsten Verkehrsteilnehmenden sicher an ihrem Ziel ankommen.“ Birgit Faßbender, stellvertretende Leiterin der Kindertagesstätte Quieselhaus, bedankte sich: „Mit der großzügigen Spende von 100 Kinderwarnwesten sind die Kinder der Kita Quieselhaus nun sicherer unterwegs. Die Unterstützung kam schnell und unkompliziert. Ein herzliches Dankeschön an den TÜV NORD.“

Auch das Kommunale Kinderhaus in Pansdorf freut sich über 50 Signalwesten für ihre Schützlinge. „Wir bedanken uns recht herzlich für die Spende der Warnwesten. Nun steht unseren Ausflügen nichts mehr im Wege und alle unsere Kleinen sind im Straßenverkehr gut sichtbar“, sagt Nadine Lange, Leiterin der Pansdorfer Kindertagesstätte.

Für Fahrende hat Teamleiter Weist abschließend noch einen Tipp: „Eine defensive Fahrweise, erhöhte Bremsbereitschaft und höchste Aufmerksamkeit sind entscheidend, um insbesondere in der dunklen Jahreszeit rechtzeitig reagieren zu können.“

## Offene Sprechstunde des Bürgermeisters

**Tdf. Strand/Niendorf.** Bürgermeister Sven Partheil-Böhnke lädt alle Bürgerinnen und Bürger der Gemeinde Timmendorfer Strand herzlich ein, ihre konkreten Anliegen zum gemeindlichen Geschehen mit ihm persönlich im Rahmen einer

offenen Bürgersprechstunde in den einzelnen Ortsteilen zu erörtern. Begleitet wird Bürgermeister Partheil-Böhnke von Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern der Gemeinde. Eine Terminvereinbarung ist nicht erforderlich.

Die nächste Sprechstunde findet am heutigen Mittwoch, dem 6. November, von 16 bis 18 Uhr im Haus des Kurgastes (großer Saal), Strandstraße 121a, in Niendorf/Ostsee statt.

Am Dienstag, dem 10. Dezember, findet sie dann noch einmal von 16 bis 18 Uhr im Dorfgemeinschafts- und Feuerwehrgerätehaus (Veranstaltungsraum), in der Dorfstraße 30 in Groß Timmendorf statt.

Scan mich für alle Angebote ▶



neustadt.expert-nord.de

# Panasonic NEXT LEVEL HOME CINEMA.

Jetzt teilnehmenden TV von Panasonic kaufen und bis zu **800 €\*** Cashback erhalten. Nur vom 31.10.24 - 12.01.25.

\*Alle Infos, Teilnahmebedingungen und Cashback Beträge findest du online unter: [PANASONIC.DE/CASHBACK](https://www.panasonic.de/cashback)

**OLED TV TV-55Z90AE9**

- HLG, Ultimate Contrast, Game Mode Extrem
  - 144 Hz, HDR10+ Adaptive, HDR10, Dolby Vision IQ, USB-Aufnahme
  - Smart TV, Sprachsteuerung (Amazon Alexa)
- Web-Code: 11128257601

Unser Preis **2699,-**  
PANASONIC CASHBACK\* **250,-**

PREIS NACH CASHBACK\*

**2449,-**



**250 €**  
CASHBACK  
SICHERN\*

OLED-TV  
**139 cm**  
(55 Zoll)  
HD-Twin  
Triple Tuner  
(DVB-T2/C/S2)  
**4K**

**SATVISION**  
Panasonic TV-55Z90A  
**SEHR GUT 94,9%**  
55"-Ultra-HD-OLED-TV im Einzeltest - 09/2024



**expert**  
expert-nord.de



**Neustadt**  
Sierksdorfer Str. 26  
23730 Neustadt  
Tel. 0 45 61 / 52 70 1 - 0

expert Elektrofachmärkte  
Nord GmbH (Filiale)  
**Öffnungszeiten:**  
Mo.-Fr. 9.00 - 19.00 Uhr  
Sa. 9.00 - 16.00 Uhr



**T PARTNER**

## GGG-Strand Europaschule Timmendorfer Strand: Vortrag „Haltung zeigen“ interessierte die Schüler

**Tdf. Strand.** Am 15. Oktober fand im Rahmen des Projekts „HALTUNG ZEIGEN“ ein Schulvortrag an der GGS-Strand Europaschule in Timmendorfer Strand statt.

Vermehrt kommt es im Schulalltag zu Gewaltsituationen, die geprägt sind von fremdenfeindlichen Äußerungen. Dieser Tag stand unter dem Motto „HALTUNG ZEIGEN“ - GEGEN Hass und Gewalt - FÜR Toleranz und Frieden an der Timmendorfer Schule.

Dafür war Philip Schläffer Gast der GGS-Strand Europaschule und berichtete in einem vierstündigen Vortrag von seiner intensiven und bewegenden Biographie. 150 Schüler und Schülerinnen (8./9. Jahrgang und 10. Klasse) wurden konfrontiert mit den Gefahren von Extremismus und

folgten interessiert diesem authentischen Lebensbericht eines Aussteigers der rechtsextremen Szene und ehemaligen Kriminellen.

In einer abschließenden Diskussionsrunde zeigten die Schüler und Schülerinnen mit ihren Fragen und Kommentaren, wie sehr sie dieser Lebensweg und die Gefahr der Hass- und Gewaltspirale bewegt hat. Die abschließenden appellierenden Worte und geschilderten Erfahrungen des Referenten werden sicher noch eine Weile nachklingen.

*Die Schülerinnen und Schüler lauschten Philip Schläffer, der vor den Herbstferien zu Gast in der Europaschule Timmendorfer Strand war und einen interessanten Vortrag hielt. (Foto: hfr)*



## Gemeinde Scharbeutz: Dorfschaftsversammlung in Haffkrug

**Haffkrug.** Zu einer öffentlichen Dorfschaftsversammlung am Dienstag, dem 12. November, um 18 Uhr im Haffhus in Haffkrug laden Bür-

germeisterin Bettina Schäfer und Dorfvorsteher Michael Dietz alle Bürgerinnen und Bürger der Dorfschaft Haffkrug recht herzlich ein.

Auf der Tagesordnung stehen nach der Eröffnung und Begrüßung der Bericht des Dorfvorstandes, der Hotelneubau, Hinterlandanbindung/Bäderbahn/Stromtrasse, die

Residenz, Gastronom und Nutzung Haffhuus, die Bahnhofstraße-Erneuerung sowie Fragen und Wünsche aus der Dorfschaft und Verschiedenes.

## Fichtenstraße vollgesperrt

**Stockelsdorf.** Aktuell werden notwendige Arbeiten zur Errichtung der 380-KV-Leitung in der Fichtenstraße zwischen Krumbeck und der L332 durchgeführt. Aus Gründen der Verkehrssicherheit, des Arbeitsschutzes und der Bauqualität können die Arbeiten nur unter Vollsperrung stattfinden. Polizei-

und Rettungsdienste können den Baubereich passieren. Eine Umleitung erfolgt über den Reinsbeker Weg. Ortskundige werden gebeten, den Baustellenbereich weiträumig – zum Beispiel über Dissau – zu umfahren. Die Arbeiten dauern voraussichtlich bis zum 20. Dezember an.

## #TRelche – beliebtes Fotomotiv



**Travemünde.** Pünktlich zur Winterzeit sind die leuchtenden #TRelche Linus, Kalli und Lumi nach Travemünde zurückgekehrt und verzaubern das Seebad mit ihrem Licht aus dem hohen Norden. Die über 5 Meter hohe Elchfamilie hat ihr Winterlager an den Strandterrassen an der Nor-

dermole aufgeschlagen und lässt die Promenade mit ihren rund 10.000 LED Lichtern festlich erstrahlen. Cooler Selfiepoint, romantischer Treffpunkt für Verliebte und Ausflugsziel für die ganze Familie. Der Eintritt ist frei. Veranstalter ist die Lübeck und Travemünde Marketing GmbH.

## GOLDSCHMIEDE ARTEFACT

Trauringe | Neuanfertigungen  
Reparaturen | Umarbeitungen

Öffnungszeiten:

Dienstag – Samstag | 11.00 bis 17.00 Uhr  
Goldschmiede Artefact | Torsten Pagels  
Landhaus Töpferhof | Fuchsbergstr. 9  
23626 Ratekau | +49 176 50 499 165

### ANDREAS SCHILLING

Bautenschutztechnik

Wir sind Ihr Ansprechpartner für die Beseitigung von Durchfeuchtungsschäden an **Mauerwerksfassaden, Balkonen und Terrassen**, sowie für die Beseitigung **von Kellerdurchfeuchtungen** in Fehmarn und der Ostseeküste.

Rufen Sie uns an, wir beraten Sie gerne.  
**Tel. 04372 / 99 19 23** | [www.kellerdurchfeuchtung.de](http://www.kellerdurchfeuchtung.de)

STOCKELSDORF LÄDT EIN:

SAMSTAG | 9. NOVEMBER | 18.00 UHR

LATERNENUMZUG

mit großem Höhenfeuerwerk

- der Laternenumzug startet um 18.00 Uhr vom Parkplatz familia
- mit Begleitung der freiwilligen Feuerwehr „Mori“ und einem Spielmannszug
- Essen und Trinken zu familienfreundlichen Preisen

GUNGA

**STOCKELSDORF** |  
RAVENSBUSCH 8  
Mo. bis Sa. 7 bis 20 Uhr geöffnet

**Hotel-Restaurant Wennhof**  
Seestraße 62 • Scharbeutz  
Tel.: 04503-35280

**Karpfen**  
klassisch blau oder gebraten

**Ofenfrische Gänse- und Entenbraten**  
(nur bei Vorbestellung)  
- auch außer Haus für Selbstabholer -

**Mittagstisch:** Tägl. wechselnde Tagesgerichte  
Mo.-Fr. von 11.30 bis 14.30 Uhr  
normale Portion **10,50 €** oder XXL **12,90 €**

In der **Bierstube „Der Kutscher“**  
alle Fußballspiele live „sky Sportsbar“  
Do.-Sa. 15-23 Uhr u. So ab 12 Uhr

Unsere Handy-Nr. **01520 / 3 76 03 65**

**Ev. Jugend Region Bad Schwartau:**

**Sommerfreizeit für Kinder auf Rügen**

**Bad Schwartau.** Im nächsten Jahr bietet die Ev. Jugend Region Bad Schwartau vom 25. bis 29. August eine Sommerfreizeit für Kinder von 8 bis 12 Jahren in Prora auf der Insel Rügen an. Die Jugendherber-

ger Prora liegt zwischen Wald und Strand ganz am Ende des kilometerlangen Strandes. Viele Aktivitäten am Meer, ein Ausflug zum Baumwipfelpfad und eine Nachtwanderung sind unter anderem geplant. Die Kosten betragen 250 Euro pro Person. Darin enthalten sind die Vollverpflegung, die Zugfahrt und Eintrittsgelder. Bei Bedarf gibt es im-

mer die Möglichkeit einer finanziellen Unterstützung. Anmeldungen erfolgen bis zum 30. November unter [www.kirche-bad-schwartau.de](http://www.kirche-bad-schwartau.de). Ansprechpartnerin ist Diakonin Christiana Schulz per E-Mail an [diakonin-schulz@kirche-bad-schwartau.de](mailto:diakonin-schulz@kirche-bad-schwartau.de) oder telefonisch unter 0451/30502054.

**Bürgerverein lädt zum Galakonzert ein**

**Bad Schwartau.** Auch in diesem Jahr konnte der Gemeinnützige Bürgerverein Bad Schwartau wieder ein Konzert mit jungen Studierenden der Musikhochschule Lübeck

organisieren. Am Freitag, dem 8. November, um 17.30 Uhr erklingen bekannte Melodien aus Oper, Operette und Musical. Das Konzert findet in der Mensa des Gymnasiums am Mühlenberg statt. Der Kartenvorverkauf erfolgt in der Stadtbücherei Bad Schwartau. Der Kartenpreis be-

trägt 19 Euro. „Wir freuen uns, dass wir mit Prof. Manuela Uhl eine Partnerin haben, die uns seit mehreren Konzerten mit ihren Studierenden ein klangvolles musikalisches Erlebnis ermöglicht. Wir freuen uns auf viele Gäste“, so Joachim Wallmeroth, Vorsitzender des Bürgervereins.

**Kommunales Kino zeigt „Sterben“**

**Bad Schwartau.** „Sterben“ lautet der Titel des nächsten Filmes, den das Kommunale Kino Bad Schwartau am Donnerstag, dem 14. November, im Kino „Movie Star“ am Eutiner Ring zeigt.

lässt. Matthias Glasners Drehbuch wurde auf der Berlinale mit dem Silbernen Bären ausgezeichnet. Das Familiendrama „gewann außerdem drei Deutsche Filmpreise, darunter den für Corinna Harfouch als beste Hauptdarstellerin, und war neunmal nominiert. Der Eintritt kostet 7 Euro, Mitglieder des Kommunalen Kinos zahlen 4,50 Euro. Die Anfangszeit wird erst kurz vor der Vorführung festgelegt und ist im „MovieStar“ zu hinterfragen.

Zum Inhalt: Tom Lunies (Lars Eidinger) ist Dirigent und arbeitet mit seinem besten Freund (Robert Gwisdek) an seiner Komposition „Sterben“. Sein Leben kommt diesem Punkt immer näher, das Sterben durchzieht seine Familie und seinen Freundeskreis. Aber tatsächlich handelt der Film weniger vom Sterben als vom Leben, das seine Spuren und Narben bei den Figuren hinter-

*Eine Familie an ihren Grenzen: Corinna Harfouch und Lars Eidinger. Foto: Wildbunch*



**Bad Schwartau.** Am Samstag, dem 9. November, findet von 11 bis 15 Uhr unter dem bekannten Motto „Wegwerfen - Denkste !!“ das nächste Reparatur-Café im Gemeindehaus in Rensefeld in Bad Schwartau, Alt Rensefeld 24, statt.

Es werden wieder mehrere Stände aufgebaut, an denen freiwillige Experten verschiedener Bereiche wie Elektronik, Mechanik, Computer, Fahrrad, Holz/Spielzeug/Puppen/Textiles kostenlos Gegenstände gemeinsam mit Bürgern reparieren. Jeder Gast darf

einen tragbaren defekten Gegenstand zur Reparatur mitbringen. Die Gäste können sich eine eventuelle Wartezeit vor Ort mit Kaffee, Kuchen und netten Gesprächen verkürzen – Kuchenspenden werden gerne entgegen genommen.

Alle Leistungen sind kostenlos - jedoch werden wie immer Spendenboxen aufgestellt (es gilt Freiwilligkeit). Wichtig: Der Einlass ist aus technischen Gründen erst ab 11 Uhr und nicht früher möglich.

**Vortrag und Diskussion in der Villa Jepsen: „Lass dich nicht K.O. Tropfen!“**

**Stockelsdorf.** Auch wenn man denkt, über die Gefahr von K.O.-Tropfen Bescheid zu wissen, kann es passie-

ren. In der Disco, im Bekanntenkreis und auf Parties: Unbemerkt wird das Betäubungsmittel ins Glas gegeben

oder in anderer Weise verabreicht, das Opfer verliert das Bewusstsein, wird beraubt oder missbraucht, immer mit dramatischen Folgen. Petra Glück aus Niedersachsen war ein Opfer dieses Betäubungsmittels. Sie wurde als junge Frau auf einem Klassentreffen von ihren ehemaligen Mitschülern mit K.O.-Tropfen handlungsunfähig gemacht und sexuell missbraucht. Nach vielen Jahren des Schweigens und der Scham erkrankte sie schwer an einer Posttraumatischen Belastungsstörung und hat mit professioneller Hilfe die Folgen dieses Verbrechens aufgearbeitet und in einem Buch zusammengefasst. Seitdem hat es sich Petra Glück zur Aufgabe gemacht, über diese Droge aufzuklären, anderen Betroffenen Mut zu machen und die Öffentlichkeit und Begleitpersonen für das richtige Verhalten im Falle der Verabreichung zu sensibilisieren. Am Mittwoch, dem 13. November, ist Petra Glück für einen Präventionstag in Stockelsdorf.

Frauennotrufs Ostholstein und der Polizei ergänzt. Um 18 Uhr ist die interessierte Öffentlichkeit zum Vortrag mit Lesung und Austausch in die Villa Jepsen eingeladen. Die Veranstalterinnen, die Schulsozialarbeiterinnen der Gemeinschaftsschule, die Gleichstellungsbeauftragte der Gemeinde Stockelsdorf, hoffen auf zahlreiche Jugendliche, Eltern, Lehrkräfte, Sozialarbeiter und weitere Interessierte. Zusätzlich werden im Rahmen der landesweiten Kampagne „Gewalt kommt nicht in die Tüte“ (in Kooperation mit der Bäckerinnung SH und den Frauenberatungsstellen) Brötchen in speziell bedruckten, aktualisierten Tüten und Infomaterial vom bundesweiten Hilfeteléfono verteilt, und die Bücherei präsentiert einen Bücherkoffer zum Thema. Die Veranstaltungen werden von der Friedrich Bluhme und Else Jepsen-Stiftung Lübeck gefördert. Die Teilnahme an der Veranstaltung ist kostenlos, um Anmeldung wird gebeten: [buecherei@stockelsdorf.de](mailto:buecherei@stockelsdorf.de) oder 0451/4901-470.

**• Immobilien • Immobilien •**

**LOOSE** firmengruppe  
Immobilien seit 1982  
*Wir sind für Sie da!*  
**Shop Scharbeutz,**  
Seestr. 59, Tel. 04503-7074470  
**Shop Niendorf,**  
Strandstr. 67a, Tel. 04503-881200

**Unsere Angebote:**  
[www.loose-immo.com](http://www.loose-immo.com)  
[info@loose-immo.com](mailto:info@loose-immo.com)

**Ladengeschäft, 90 m² Nutzfläche + 90 m² Außenfläche, 60 m² Keller, für Gastro u. Einzelhandel, 1. Reihe/Haffkrug, zu vermieten.**  
**☎ 01 72 / 4 12 29 88**

**Haushaltsauflösung mit Wertanrechnung zum Festpreis**

- inklusive gratis Endreinigung
- kostenlose Besichtigung
- Jetzt Termin vereinbaren
- Tel : 04524 - 73 90 305

[www.ostsee-haushaltsauflösung.de](http://www.ostsee-haushaltsauflösung.de)

**Lagerhallen zu vermieten**  
50 bis 150 m²  
**hallenpark-scharbeutz.de**

**Bad Schwartau.** Nach dem Erfolg im Jahr 2023 geht das Sing-Event „Bad Schwartau singt“ in die nächste Runde. Veranstaltet von der Volkshochschule (VHS) Bad Schwartau, sind alle herzlich eingeladen, die Freude am gemeinsamen Singen haben und neue Leute kennenlernen möchten. Voraussetzun-

gen oder Notenkenntnisse braucht es keine, denn hier steht der Spaß im Vordergrund. Eine drei- bis fünfköpfige Live-Band begleitet die Sänger, zeigt die Texte an und leitet durch die Songs – so kann jeder problemlos mitsingen. Von den Hits der 60er bis zu modernen Klassikern reicht die musi-

kalische Zeitreise: Ob Folk, Rock, Country oder Schlager – das Repertoire umfasst Songs wie California Dreamin', Lemon Tree, I will survive, Cello, Major Tom, Taxi nach Paris und viele mehr. Für das leibliche Wohl sorgt das Catering der Abschlussklassen der Elisabeth-Selbert-Gemeinschafts-

schule, die für Snacks und Getränke bereitstehen. Termin ist am Freitag, dem 29. November, um 18.30 Uhr in der Krummlandhalle Bad Schwartau. Anmeldungen sind über [www.vhs-bad-schwartau.de](http://www.vhs-bad-schwartau.de) oder an der Abendkasse möglich. Der Eintritt kostet 15 Euro.



# Fachbetriebe aus der Großgemeinde Ratekau

## Feuerwehr Techau sagt „Danke“

**Techau.** Die Freiwillige Feuerwehr Techau bedankt sich für das super angenommene Laternenfest am letzten Samstag bei allen, die da waren und mitgeholfen haben. Nach einem 40-minütigem musikalisch untermalten Laternenumzug ging es für die rund 350 Teilnehmenden auf das Gelände der Feuerwehr, um den Abend am Feuer mit Essen und Trinken ausklingen zu lassen. Dieses wurde dankend bis in die Abendstunden angenommen.



**GMK** Gastroeinrichtungen  
**MARTIN KRAUSE** GmbH  
Meisterbetrieb

**Großküchentechnik**

**KLIMA** KÄLTE Anlagen

Zeißstraße 15 • 23626 Ratekau bei Lübeck  
Tel. (0 45 04) 81740 • Fax (0 45 04) 817423  
E-Mail: [info@gmk-krause.de](mailto:info@gmk-krause.de)  
[www.krause-grosskuechen.de](http://www.krause-grosskuechen.de)

**BERATUNG • PLANUNG • VERKAUF  
MONTAGE • SERVICE • NOTDIENST**  
für Kältetechnik und Großküchentechnik

[www.komplettrenovierer.de](http://www.komplettrenovierer.de)

**04504 / 609360**

**KOMPLETT**



**RENOVIERER**

[www.komplettrenovierer.de](http://www.komplettrenovierer.de)

**Alles wird schöner**

Sie wollen den Wert Ihrer Immobilie erhöhen, den Energiebedarf senken, Sie haben einen Reparaturbedarf oder Sie möchten Ihre Räume den heutigen Anforderungen anpassen?

Unser Verbund steht Ihnen mit qualifizierten und motivierten Handwerksmeistern und Innungs-Fachbetrieben zur Seite. Ob Sie eine Teil- oder Komplettsanierung anstreben, im perfekt koordinierten Zusammenspiel werden alle nur denkbaren Aufgaben für Sie gelöst. Mit unserem Konzept erhalten Sie eine Rundumbetreuung, die mit einer umfassenden Beratung beginnt und einer Feinreinigung nach Abschluss der Arbeiten endet.

Wir koordinieren sämtliche Gewerke von Meisterhand. So macht Renovieren Spaß.

**Full Service**

- Alarmanlagen
- Badplanungen
- Beleuchtungen
- Dachtechnik
- Duschtrennungen
- Elektrotechnik
- Fassadendämmungen
- Fliesen und Natursteine
- Glasrückwände
- Heizungstechnik
- Innenausbau
- Kellerabdichtungen
- Küchen-Planungen
- Küchen-Einbau
- Küchen-Renovierungen
- Malerarbeiten
- Modernes Baddesign
- Raumplanung u. Ausführung
- Rollläden, Markisen, Plissees
- Solartechnik
- Teppich-und Bodenbeläge
- Terrassendächer u. Fenster
- TV-Anlagen und Fernseher
- Videoüberwachungen

Der „Fünf-Sterne-Service“ für Ihre Immobilie.



# Fachbetriebe aus der

Jetzt anmelden!

## Doppelkopf-Weihnachtsturnier des TSV Ratekau am 22. November

### Haargalerie

Inh. Melanie Schall



Bäderstraße 26 · 23626 Ratekau  
Telefon 04504 277 34 65  
www.deine-haargalerie.de  
info@deine-haargalerie.de

Unsere Öffnungszeiten:  
Dienstag bis Freitag von 09:00 bis 18:00 Uhr  
Samstag von 09:00 bis 13:00 Uhr

**Ratekau.** Der TSV Ratekau lädt wieder zum traditionellen Doppelkopfturnier am Freitag, dem 22. November, ins Vereinsheim Chapeau an der Hannes-Zobel-Halle in Ratekau ein. Das beliebte Weihnachtsturnier bietet 40 Spielern die Gelegenheit, ihr Können und Kartenglück in geselliger Runde unter Beweis zu stellen.

#### Ablauf und Anmeldung

Ab 17.30 Uhr stehen die Organisatorinnen Annette Persson-Drzweiecki und Kathrin Manthe für Fragen rund um das Turnier, die Regeln und die Vergabe der Spielrunden bereit. Die Spielrunden beginnen um 18 Uhr, und es werden insgesamt drei Runden gespielt. Alle Teilnehmenden dürfen sich auf einen kleinen Preis freuen.

Anmeldungen erfolgen per E-Mail an kathrin.manthe@kabelmail.de. Die Teilnahmegebühr beträgt 15 Euro und ist vorab mit der Anmeldung auf das Konto von Kathrin Manthe (IBAN: DE69230707000542591300) zu überweisen. Die Teilnahme wird nach Eingang der Zahlung bestätigt.

Gesellig geht es beim Doppelkopfspielen im Vereinsheim „Chapeau“ des TSV Ratekau zu.



Sie organisieren das beliebte Doppelkopf-Turnier seit Jahren gemeinsam: Organisatorin Annette Persson-Drzweiecki und Kathrin Manthe.

#### Kontaktpflege, Spaß und sportlicher Ehrgeiz

Das Turnier steht ganz im Zeichen der Gemeinschaft und der Freude am Doppelkopfspiel. Neben dem sportlichen Ehrgeiz, der die Teilnehmenden zu spannenden Partien anspornt, steht der gesellige Austausch im Vordergrund. Getränke und Speisen werden im Vereinsheim Chapeau angeboten.

Da die Plätze auf 40 Teilnehmende begrenzt sind, empfiehlt sich eine frühzeitige Anmeldung. Anmeldeschluss ist Freitag, der 15. November. Die Turnierregeln sind auf der Vereinswebsite unter [www.tsv-ratekau.de](http://www.tsv-ratekau.de) einsehbar.



### TV-BODEIT

Fred Bodeit, Elektrohandwerksmeister, staatl. gepr. Techniker

**GÜNSTIG** Neugeräte u. gebrauchte Farb-TVs

- Farb-TVs
- DVD
- Satellitenanlagen
- Videoanlagen
- Wertgarantie
- Reparaturen u. Wartung

Sandfeld 7 · 23626 Ratekau · Tel. 0 45 04 - 7 87 00

### Sitzungen und Ausschüsse

**Ratekau.** Am Montag, dem 11. November, findet um 18 Uhr die Sitzung des Ausschusses für Soziales, Kultur- und Seniorenangelegenheiten der Gemeinde Ratekau im Bürgersaal des Rathauses statt.

Themen der Tagesordnung sind Migrations-, Senioren und Behindertenangelegenheiten und der Haushalt 2025. Außerdem wird über die Schaffung einer Stelle als Veranstaltungs- und Kulturmanagerin beraten.

### Kirchengemeinde Seretz:

## Gemeindeversammlung

**Seretz.** Die Ev.-Luth. Kirchengemeinde Seretz lädt zu ihrer jährlichen Gemeindeversammlung im Gemeindesaal, Ringstraße 25, Seretz, am Sonntag, dem 10. November, direkt im Anschluss an den 10 Uhr Gottesdienst mit Chor ein. Alle Interessierten haben die Ge-

legenheit, sich über das Gemeindegeldern in der Kirchengemeinde zu informieren und sich mit dem Kirchengemeinderat auszutauschen. Alle konfirmierten Gemeindeglieder sind stimmberechtigt, falls Anträge an den Kirchengemeinderat gestellt werden sollen.

### GP Glaserei Petersen

Thorsten Petersen

### Garantiert immer durch Meisterhand!

Hier an der Küste bin ich Kapitän Glas!

**Wir erledigen ALLES für Sie schnell und fachgerecht:**

**Reparaturverglasung • Fenster und Türen • Rollläden • Insektenschutz • Duschtüren-/Trennwände**

23689 Pansdorf · Tel. 04504-708660 · [www.glaserei-petersen.de](http://www.glaserei-petersen.de)

### Horst Voßberg GmbH

Elektrotechnik

Gas-, Heizungs-, Ölf Feuerungsservice

Installation

Reparatur

Wartung

Notdienst

Haustechnik

Gas-, Öl- und Elektro- Heizsysteme

Satelliten- und Antennenanlagen

Wartungsservice

Schornsteinsanierung

Telefon- und Sprechanlagen

Alarm- und Meldetechnik

045 04 7 10 04

© PM-Druck GmbH

## Am Samstag: Laubsammelaktion auf dem Bauhof der Gemeinde Ratekau

**Ratekau.** Auch in diesem Jahr bietet die Gemeinde Ratekau die kostenlose Abnahme von Laub der Straßenbäume an. Da nach der Straßenreinigungssatzung der Gemeinde die Anwohner an Straßen verpflichtet sind, diese zu reinigen, kommt bei vielen Anliegern allerhand Laub zusammen. Durch die Laubsammelaktion soll ihnen die Entsorgung des

Laubes der Straßenbäume erleichtert werden.

Am kommenden Samstag, 9. November, und am Samstag, dem 7. Dezember, jeweils von 8 bis 12 Uhr kann auf dem Bauhof in Ratekau, Bäderstraße 19 (hinter dem Rathaus), Laub der Straßenbäume kostenlos abgegeben werden. Sonstige Gartenabfälle werden nicht ange-

nommen.

Kastanienlaub ist in separaten Säcken anzuliefern, damit es in der Müllverbrennungsanlage entsorgt werden kann. Grund für diese Maßnahme ist der Befall durch die Rosskastanien-Miniermotte. Die Kastanienbäume sind in den letzten Jahren von dieser Miniermotte extrem befallen worden. Die Larven dieser Motte fressen sich durch die Kastanienblätter, als Folge werden die Blätter frühzeitig braun und früher abgeworfen. Um die weitere Entwicklung der Motte und damit die Zerstörung der Bäume aufzuhalten, muss das Laub unbedingt entfernt und verbrannt werden.



**Bei uns wird SERVICE groß geschrieben!**

**Reisebüro Ratekau**  
Bäderstraße 34  
23626 Ratekau  
Tel. 04504 7144801  
info@reisebuero-ratekau.de  
www.reisebuero-ratekau.de



Am Samstagvormittag können die Einwohner der Gemeinde Ratekau das Laub der Straßenbäume bei ihrem Bauhof kostenlos entsorgen.

## Am 13. November: Standesamt geschlossen

**Ratekau.** Schon einmal zum Vorzeichen: Die Gemeindeverwaltung Ratekau weist darauf hin, dass das Bürgerbüro am Mittwoch, dem 13. November, aus

organisatorischen Gründen geschlossen bleibt. Am Donnerstag, dem 14. November, ist dann wie gewohnt ab 8 Uhr wieder geöffnet.

## Weihnachtsmarkt Sereetz: Eine Woche früher

**Sereetz.** Der äußerst beliebte alljährliche Weihnachtsmarkt in Sereetz findet in diesem Jahr eine Woche früher als sonst statt. Das gibt der Dorfvorstand beziehungsweise

Ortsverein Sereetz aktuell bekannt, der sich diesmal entschieden hat, die weihnachtliche Veranstaltung am Samstag vor dem 1. Advent, 30. November, durchzuführen.

## Schadstoffsammlung in Sereetz

**Sereetz.** Am Samstag, dem 9. November, findet auf dem Gelände des familia-Warenhauses in Sereetz von 12.30 bis 15 Uhr eine Schadstoffsammlung durch den Zweckverband Ostholstein statt.

Hier können Altöle, Bleiakkumulatoren, quecksilberhaltige Batterien und vieles mehr kostenfrei abgegeben werden. Weitere Informationen gibt es direkt beim Zweckverband Ostholstein: <https://www.zvo.com>

**Hans Höppner** Inh. Jörn Jahnke

• Heizöl • Flaschengas

**Diesel u. Dieseltankstelle**

**Grillkohle mit extra langer Brenndauer!**

Ernst-Abbe-Str. 18 · 23626 Ratekau · Tel. 0 45 04 / 14 01

**Der Friseursalon**  
Inh. Martina Brennecke

Öffnungszeiten  
Di-Fr 08.00-18.00 · Sa 07.30-12.30

Am Sportplatz 4 · 23626 Ratekau · Tel. 0 45 04-17 58

**KAROW & KLÖFKORN**  
VERSICHERUNGSKOMPETENZ IM NORDEN

**IHRE KOMPETENTEN ANSPRECHPARTNER**  
für private und gewerbliche Risikoabsicherung!  
Florian Karow, Timo Klöfkorn & Team

Generalagentur der Mannheimer Versicherungen  
Bäderstraße 24 · 23626 Ratekau  
Tel. 04504-78828 · [karow-kloeffkorn@mannheimer.de](mailto:karow-kloeffkorn@mannheimer.de)  
[www.kk-ohg.de](http://www.kk-ohg.de)

**TAVERNE HELLAS**  
GRIECHISCHE SPEZIALITÄTEN

**NIKOLETTA-PLATTE**  
Putenbrust- u. Schweinefilet, Schweine- u. Lammkotelett, Suvlaki, mit Tzatziki, Reis, Pommes frites und Salat 20,- €

**GEORGIOS-PLATTE**  
1 Lammsteak, 1 Rumpsteak, 1 Lammfilet mit Kräuterbutter, Tzatziki, Reis, Pommes frites und Salat 22,- €

ÖFFNUNGSZEITEN: Montag Ruhetag | Dienstag – Samstag 17.00 – 22.00 Uhr  
Sonntag 11.30 – 14.00 & 17.00 – 21.30 Uhr  
Unsere Küche schließt immer ca. 30 Minuten vorher

Rosenstraße 2 | Ratekau | Tel. 04504-714800 | [www.taverne-hellas.com](http://www.taverne-hellas.com)



# Fachbetriebe aus der

## Reisebüro

**Urlaubsgefühl**  
Inh. Silke Sützen

...ein gutes Gefühl.  
...eine gute Reise.

Eutiner Str. 23 · 23689 Pansdorf  
Telefon 0 45 04-7 14 91 57  
Fax 7 14 93 14  
info@reisebuero-urlaubsgefuehl.de

## NEMITZ

Ihr fachgerechter  
**Schuh-Service**

- Schuhreparatur
- Schlüsseldienst
- Änderungsschneiderei
- Wohnaccessoires

Bäderstraße 24  
23626 Ratekau  
Telefon 04504-5523

## DITTMER

### BAUBETREUUNG

FENSTER • TÜREN  
ROLLLÄDEN

### MIRKO DITTMER

Fon: 04504 - 61 00  
Fax: 04504 - 70 80 519  
Mobil: 0172 - 45 48 155

Ernst-Abbe-Straße 7  
23626 Ratekau  
dittmerbaubetreuung@yahoo.com

DEINE FAHRSCHULE IN TIMMENDORFER STRAND,  
SCHARBEUTZ & RATEKAU

WIR HABEN JEDE MENGE KLASSE: A, B, C, T UND L

**THEORIEKURS**  
Die komplette Theorie  
in nur 7 Tagen  
25.11.-02.12.2024



LEARN. DRIVE. SMILE.  
by Leffler Fahrschule

WWW.FAHRSCHULE-LEFFLER.COM

LEFFLERFAHRSCHULE

### Bundesautobahn 1:

## Anschlussstelle Ratekau Richtung Norden wird fast ein Jahr gesperrt

**Ratekau/Tdf. Strand.** Die Anschlussstelle Ratekau zur BAB 1 in Richtung Timmendorfer Strand wird ab dem neuen Jahr fast ein Jahr lang gesperrt. Die Baumaßnahme umfasst die grundsätzliche Fahrbahnerneuerung der BAB A1 Richtungsfahrbahn Nord (Fehmarn) von km 64+500 bis 70+200 in Asphaltbauweise, einschließlich der Mittel- und Seitenwässerungen, der Anschlussstelle Ratekau und die Aus- und die Einfahrt des Parkplatzes Sereetzerfeld. Die Umsetzung der gesamten Baumaßnahme ist im Zeitraum vom 6. Januar 2025 bis 26. Dezember 2025 geplant. Der Baubereich befindet

sich an der A1 zwischen den Anschlussstellen Sereetz und Pansdorf vom Strecken-km 64+500 (Bauanfang) bis zum Strecken-Km 70+200 (Bauende). Für den Bauzeitraum ist eine Vollsperrung der Richtungsfahrbahn Fehmarn, sowie der Anschlussstellenrampe Ratekau vorgesehen. Zur Aufrechterhaltung des Verkehrs wird auf der Richtungsfahrbahn Süd eine 3s+0 Verkehrsführung erfolgen, sowie eine Umleitung über die U 83: AS Sereetz (19) – L 181 – L 309 – AS Ratekau (18) und U 85: AS Ratekau (18) – L 379 – L 180 – L 102 – AS Pansdorf (17).



## DRK auf kontinuierliches Spender-Engagement angewiesen

**Ratekau.** Kurze Haltbarkeit von Blutpräparaten: DRK ist zur Absicherung der Versorgung auf kontinuierliches Spender-Engagement angewiesen. Etwa 15.000 Blutspenden werden deutschlandweit täglich benötigt, um den Blutbedarf von Kliniken decken und die Patientenversorgung lückenlos sicherstellen zu können. Allein rund 1.750 Blutspenden sind es, die jeden Tag in den fünf Bundesländern des gesamten Versorgungsgebietes des DRK-Blutspendedienstes Nord-Ost für Patienten zur Verfügung stehen müssen. Diese Zahlen machen deutlich, warum das DRK gesunde Menschen ab 18 Jahren kontinuierlich zum Blutspenden aufruft. Hintergrund: Die Blutpräparate sind nur kurz haltbar. Könnten nur an wenigen Tagen hin-

tereinander nicht genügend Spender motiviert werden, so würden die Bestände in den Depots des DRK-Blutspendedienstes so schnell auf ein kritisches Niveau sinken, dass eine lückenlose Versorgung aller Patienten nicht mehr gewährleistet wäre. Auf der Website des DRK-Blutspendedienstes Nord-Ost gibt ein Blutgruppenbarometer Auskunft über die tagesaktuelle Versorgungslage und darüber, bei welchen Blutgruppen die Bestände besonders niedrig sind und der Einsatz von Spendern dieser Blutgruppen besonders dringend erforderlich ist. <https://www.blutspende-nordost.de/> Für alle DRK-Blutspendetermine ist eine Terminreservierung erforderlich, die online [https://www.blutspende-](https://www.blutspende-nordost.de/blutspende-terminen/)

terminen/ oder telefonisch über die kostenlose Hotline 0800 11 949 11 oder über den Digitalen Spenderservice [www.spenderservice.net](http://www.spenderservice.net) erfolgen kann.

### Nächste Blutspendeaktion in Ratekau

Am Dienstag, dem 12. November, findet die nächste Blutspendeaktion beim DRK Ortsverband Ratekau-Sereetz statt. Spender finden sich zwischen 15.30 und 19.30 Uhr in der Cesar-Klein-Schule ein.

## Sitzungen und Ausschüsse

**Ratekau.** Der Ausschuss für Kinder, Jugend, Schule und Sport der Gemeinde Ratekau tagt am Dienstag, dem 12. November. Sculangelegenheiten, die Jugendarbeit, ein Bereich der Verwaltung über Spiel- und Freizeittflächen in der Gemeinde sowie die Kinderbetreuung und der Haushalt 2025 stehen als öffentlich zu behandelnde Thema auf der Tagesordnung. Sitzungsbeginn im Bürgersaal des Rathauses ist um 18 Uhr.

### SPD Ratekau:

## Klaus Bürger ebenfalls im Vorstand

**Ratekau.** Vor Kurzem haben die Genossen der SPD Gemeinde Ratekau einen neuen Vorstand gewählt (der reporter berichtete). In den

vom Ortsverband bekanntgegebenen Informationen wurde jedoch ein Mitglied versehentlich vergessen. Klaus Bürger aus Pansdorf komplettiert den neuen Vorstand als Beisitzer.



DIE STEUERBERATER

**GRUBE | EVERS | PARTNER**

Steuer- und Wirtschaftsberatung | PartG mbB

• Innovativ • Digital • Kompetent •

Zeiss-Straße 19 | 23626 Ratekau | Tel. 04504-8121-01 | Fax 04504-8121-25  
[info@grube-evers-partner.de](mailto:info@grube-evers-partner.de) | [www.grube-evers-partner.de](http://www.grube-evers-partner.de)

## Arbeitsreiche Projektwoche an der Cesar-Klein-Schule

**Ratekau.** Traditionell findet in der letzten Schulwoche vor den Herbstferien an der Cesar-Klein-Schule (CKS) eine Projektwoche statt, an der alle Jahrgänge von 5 bis 13 teilgenommen haben. Jeder Jahrgang beschäftigte sich in der Woche mit einem bestimmten Thema. Projektarbeit bedeutet für die Lehrkräfte eine intensive Einarbeitung in das Thema, Vorbereitung von Exkursionen und Einladungen an Spezialisten zum Thema. Für die unterrichtenden Lehrkräfte ist es immer wieder interessant, ihre Schüler in dieser Woche von einer anderen Seite kennenzulernen.

Während die 5. Klassen auf ihrer Kennenlernfahrt in Burg auf Fehmarn waren, beschäftigten sich die Schüler des 6. Jahrganges mit dem Thema: „Medien und Sucht“, wobei hier besonders die Mediensucht im Vordergrund stand. Großen Anklang fand der Besuch des „Offenen Kanals“ in Lübeck. Auch der 7. Jahrgang beschäftigte sich mit dem Thema „Sucht“, hier ging es vor allen Dingen um die verschiedenen Süchte, zum Beispiel Alkoholismus, Cannabis, harte Drogen, Ecstasy. Der Jahrgang besuchte die Suchthilfeklinik in Lübeck und bekam Besuch von einem Streetworker, der anschaulich von seiner Arbeit mit Suchtkranken berichtete. Im 8. Jahrgang fand die „Berufsorientierung“ und die Vorbereitung auf das Betriebspraktikum im nächsten Jahr statt. Es wurden Lebensläufe geschrieben und Firmen wie zum Beispiel die „Bäckerei Junge“, die „Sparkasse“, die „Ostsee Medizintechnik“, der „Zweckver-



An der Cesar-Klein-Schule fand traditionell vor den Herbstferien eine Projektwoche für alle Klassenstufen statt.

band Ostholstein“ sowie das Berufsbildungszentrum (BIZ) in Lübeck besucht. Der 11. Jahrgang beschäftigte sich mit dem Thema „Nachhaltigkeit“. Hier wurden in Kleingruppen Firmen und Projekte, begrenzt auf den norddeutschen Raum, analysiert und vorgestellt. Der Jahrgang 9 war im Betriebspraktikum und die Jahrgänge 10 und 13 bereiteten sich auf ihre Abschlussprüfungen im nächsten Jahr vor. „Insgesamt hat die Projektwoche allen Beteiligten viel Spaß und Freude bereitet. Projektwochen sind immer eine große Bereicherung und Abwechslung im Schulalltag“, so das Organisationsteam.

*Garten & Landschaftsbau*

**PRO  
NATUR**

**Gartengestaltung  
Jahrespflege  
Gartenpflege  
Bepflanzung  
Pflasterarbeiten**

**Torsten Berkau**  
0 45 04 - 7 14 21 98



**KART**

Bauunternehmen GmbH & Co. KG  
Meisterbetrieb

Ernst-Abbe-Straße 22a  
23626 Ratekau  
Tel. 04504/7 14 26 46  
Fax 04504/7 14 26 44  
www.kart-bau.de | info@kart-bau.de

altbausanierung | anbau | umbau | neubau | fliesenarbeiten

**Sitzungen und Ausschüsse**

**Ratekau.** Am Donnerstag, dem 7. November, findet die nächste Sitzung des **Hauptausschusses** der Gemeinde Ratekau im Bürgersaal des Rathauses statt. Neben einer Einwohnerfragestunde stehen als weitere öffentlich zu behandelnde Themen die Satzung über die Erhebung von Gebühren und Kostenersätzen für Einsätze beziehungsweise Leistungen der Freiwilligen Feuerwehren der Gemeinde Ratekau (Feuerwehrgebührensatzung), Bekanntgaben, grundsätzliche Informationen zum Haushalt 2025 sowie ein Bericht der Verwaltung über die Schienenanbindung der Festen Fehmarnbeltquerung (FBQ) auf der Tagesordnung. Sitzungsbeginn ist um 18 Uhr.

**Konditorei CAFE KÖSTER Ratekau**

**Öffnungszeiten:**  
Freitag, Samstag und Sonntag  
von 7 bis 17 Uhr.

**Frühstückszeiten:**  
Samstag und Sonntag  
von 10 bis 13 Uhr.

An den Feiertagen siehe Aushang!

Alte Schulstraße 4 · 23626 Ratekau · Telefon 0 45 04 - 44 14

**Zum Grellberg 9  
23689 Pansdorf  
☎ 0 45 04 - 70 70 90  
info@langbehnbau.de**

**LANGBEHN  
Bau GmbH**

**Erd- • Pflaster- • Tiefbauarbeiten  
Abbruch • Verbau • Grundwasserabsenkung**

**www.langbehn-bau.de**

**LANGBEHN  
Recycling GmbH**

**Zum Grellberg 9  
23689 Pansdorf  
☎ 0 45 04 - 70 70 910  
info@langbehnrecycling.de**

**Recyclinghof • Containerdienst • Schüttgüter  
Anhängerverleih • Entsorgung • Recycling**

## Erlebnistag stärkt Zusammenhalt der Fünftklässler

**Tdf. Strand.** Am 10. Oktober fand für die Schülerinnen und Schüler der fünften Klassen des Ostsee-Gymnasiums Timmendorfer Strand (OGT) ein ganz besonderer Tag statt: Im Rahmen des Sozialkompetenztrainings „Wir werden eine Klasse“ organisierte die Schule gemeinsam mit dem erlebnispädagogischen Verein Exeo einen aufregenden Teambuilding-Tag am Strand. Die Veranstaltung stand ganz im Zeichen des Teamgeists und der Stärkung der Klassengemeinschaft.

Zu einzelnen gruppenspezifischen Spielen stand das Reifenlabyrinth auf dem Programm, bei dem sich die Klasse in einer besonderen Herausforderung bewies: Die Schüler durften nicht sprechen und mussten dennoch als Team agieren, um den richtigen Weg zu finden. Dies erforderte nonverbale Kommunikation und gegenseitiges Vertrauen – Fähigkeiten, die für eine funktionierende Klassengemeinschaft essenziell sind. Es zeigte sich, wie gut die Schüler in der Lage waren, auch ohne Worte zusammenzuarbeiten und aufeinander Rücksicht zu nehmen.

Das Highlight des Tages bildete das Escape Game: In kleinen Gruppen mussten die Schülerinnen und Schüler in verschiedenen „Räumen“ knifflige Rätsel lösen, um die „Bombe“ eines fiktiven Professors zu entschärfen. Dabei waren Teamarbeit und Problemlösung gefragt. Jede Gruppe trug durch die Lösung



Im Rahmen des Sozialkompetenztrainings „Wir werden eine Klasse“ organisierte das OGT gemeinsam mit dem erlebnispädagogischen Verein Exeo einen aufregenden Teambuilding-Tag am Strand.

(Foto: OGT)

der Aufgaben ihren Teil zur Gesamtaufgabe bei – erst gemeinsam konnten die Kinder das große Rätsel in der vorgegebenen Zeit lösen. Dieser Erfolg war nicht nur ein Beweis für ihre Kombinationsfähigkeit, sondern vor allem für ihre starke Zusammenarbeit.

„Es war beeindruckend zu sehen, wie die Klasse gemeinsam daran gearbeitet hat, die Rätsel zu lösen“, erklärte eine Lehrkraft nach dem Spiel. „Alle haben sich eingebracht, niemand wurde ausge-

schlossen. Das hat den Teamgeist ungemein gestärkt.“ Besonders in der Abschlussrunde wurde deutlich, wie positiv die Schülerinnen und Schüler den Tag erlebten. Viele betonten, dass sie vor allem die Teamarbeit und den Spaß an diesem sonnigen Tag am Strand sehr schätzten.

„Es war ein tolles Erlebnis, das uns als Klasse viel näher zusammengebracht hat“, sagte ein Schüler am Ende des Tages. „Wir haben gelernt, wie wichtig es ist, gemeinsam Lösungen zu finden und aufeinander zu achten.“

Der Teambuilding-Tag war somit nicht nur ein großer Spaß für die Fünftklässler, sondern auch eine wertvolle Erfahrung zur Stärkung der Klassengemeinschaft. In den kommenden Wochen und Monaten werden die Schüler sicher von den neuen Bindungen und den verbesserten sozialen Kompetenzen profitieren, die an diesem Tag gefördert wurden.

## Musikgarten hat noch freie Plätze

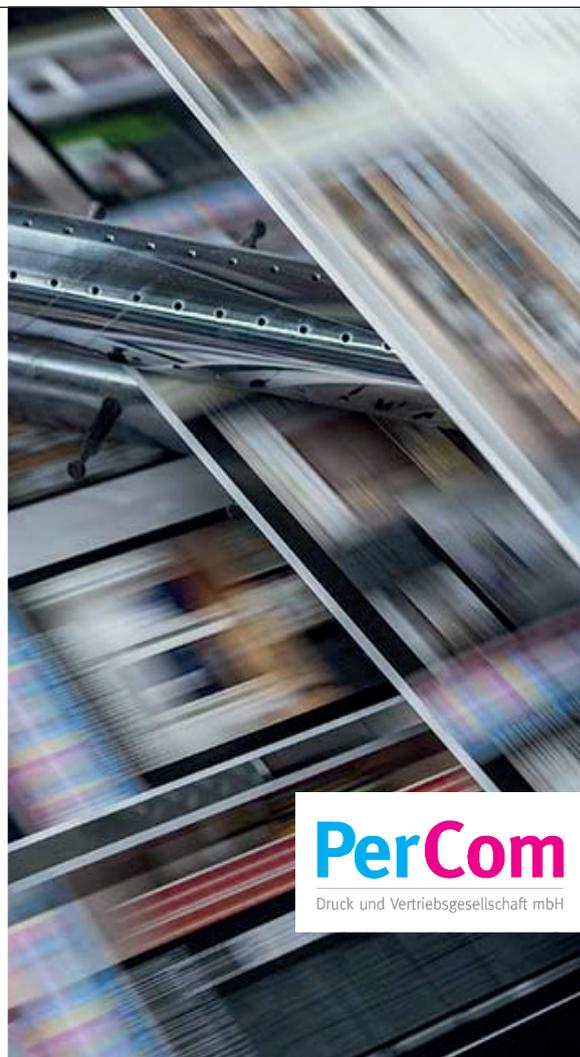
**Eutin.** Die Kreismusikschule Ostholstein bietet für Kinder, die noch zu jung für den Kindergarten sind, in Eutin den Kurs „Musikgarten“ an. Gemeinsam mit einem Eltern- oder Großelternanteil wird hier gesungen, getanzt und auf elementaren Instrumenten gespielt. Die Kleinen im Alter von 18 bis 36 Monaten können Erfahrungen sammeln, wie viel Freude das Mu-

sizieren machen kann. Ein Kurs beinhaltet 16 Musikstunden à 45 Minuten und kostet 65 Euro. Der nächste Kurs findet immer donnerstags von 16.10 bis 16.55 Uhr statt.

Auskünfte und nähere Informationen erteilt das Büro der Kreismusikschule Ostholstein in Eutin unter der Telefon 04521/788-560 oder -550.

## Qualität am laufenden Band Drucken mit PerCom

Vorstufe, Druck, Verarbeitung, Veredelung oder Versand – kurz gesagt: Wir sind Ihr Ansprechpartner, wenn es um professionelles Drucken und die anschließende Weiterverarbeitung geht.



**PerCom**

Druck und Vertriebsgesellschaft mbH

**PerCom Druck- und Vertriebsgesellschaft mbH**

Am Busbahnhof 1 · 24784 Westerrönfeld  
Tel: 04331 / 844 - 0 · www.percom.biz

## Finanzielle Hilfen für Schülerinnen und Schüler aus dem Bildungspaket

**Ostholstein.** Zum Start in das neue Schuljahr machen der Kreis Ostholstein und das Jobcenter Ostholstein darauf aufmerksam, dass Schülerinnen und Schüler Hilfen des Bildungspakets erhalten können. Beispielsweise für den persönlichen Schulbedarf, Schulausflüge, Mittagsverpflegung und auch in dem Bereich Sport, Freizeit und Kultur. Grundsätzlich anspruchsberechtigt sind Kinder, Jugendliche und junge Erwachsene, die selbst oder deren Eltern Bürgergeld, Sozialhilfe, Leistungen nach dem Asylbewerberleistungsgesetz oder Kinderzuschlag (Familienkasse) beziehen. Auch für Wohngeldempfänger besteht die Möglichkeit, diese Leis-

tungen beim Kreis Ostholstein zu beantragen.

### Schulbedarf

Schülerinnen und Schüler erhalten für die Schulausstattung jeweils zum 1. August 130 Euro und zum 1. Februar 65 Euro. Damit sollen Anschaffungen wie zum Beispiel Schulranzen, Sportzeug, Schreib-, Rechen- und Zeichenmaterialien wie Füller, Taschenrechner oder Bastelmaterial, etc. erleichtert werden.

### Schulausflüge / Klassenfahrten

Auch die Kosten für eintägige Ausflüge oder Klassenfahrten der Schulen oder deren angegliederten

Offenen Ganztagschulen werden als Leistungen des Bildungspakets erstattet. Mittlerweile besteht auch die Möglichkeit, dass Schulen eintägige Schulausflüge direkt über die Bildungskarte abrechnen können. Hierüber kann die jeweilige Schule Auskunft geben.

### Mittagsverpflegung

Bei der Teilnahme an einer gemeinschaftlichen Mittagsverpflegung zum Beispiel in der Schulmensa oder Offenen Ganztagschule werden die Kosten für die Mittagsmahlzeit übernommen.

### Sport / Freizeit / Kultur

Die Teilnahme an sozialen und

kulturellen Leben in der Gemeinschaft (zum Beispiel Sport- und Freizeitaktivitäten inklusive Zuhör-, Musikunterricht, Kultur- und Ferienangebote, Freizeiten) werden mit 15 Euro monatlich gefördert.

Mehr Informationen zum Bildungspaket und zu weiteren Leistungen wie Schülerbeförderungskosten oder Lernförderung sind im Internet unter [www.kreis-oh.de/bildungspaket](http://www.kreis-oh.de/bildungspaket) bzw. [www.jobcenter-ostholstein.de](http://www.jobcenter-ostholstein.de) zu finden. Gerne kann hierzu auch das persönliche Gespräch mit den Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern des Jobcenters Ostholstein oder des Kreises Ostholstein gesucht werden.

Anzeige

## „Nelson Park Terrassendächer“: Bei jedem Wetter den Garten genießen

Anzeige

**Neustadt.** „Seit wir unser Terrassendach haben, ist der Raum für Erholung und gemütliches Beisammensein unsere Terrasse. Vom Frühjahr bis in den Herbst verbringen wir hier unzählige Stunden“, freut sich Familie Steinmetz. „Mit viel Erfahrung und Expertenwissen haben die Mitarbeiter von Nelson Park Terrassendächer die Planung, Gestaltung und den Bau unserer Überdachung ausgeführt“.

„Jetzt ist es egal, ob es regnet oder windig ist: Wir sind auf der Terrasse und genießen unseren Garten. Das ist, als wären wir jeden Tag ein bisschen im Urlaub. Der Entschluss, unsere Terrasse überdachen zu lassen, war eine der besten Ideen der letzten Jahre.“

Die Firma Nelson Park Terrassendächer hat ein Terrassendach mit Ganzglasschiebeelementen gebaut. Das moderne, schlichte Design und die großen Glaselemente sorgen für einen freien Blick in den Garten. Je nach Wetterlage können die Glas-

elemente auf- und zugeschoben werden, damit ist für eine optimale Belüftung und Temperatur gesorgt. Problemlos könnte sich die Überdachung schrittweise zu einem Kaltwintergarten erweitern lassen,



Neu bei Nelson Park im Programm: der Würfel-Wintergarten. Foto: hfr

der eine interessante und preisgünstige Alternative zum Warmwintergarten ist. Anders als dieser ist er weder beheizt noch isoliert. Vor allem bei südlich gelegenen Kaltwintergärten kann aber die natür-

liche Sonneneinstrahlung optimal genutzt werden. Er ist ein idealer Aufenthaltsort für Pflanzen, die den Winter im Norden nicht überleben würden.

Ein besonderer Vorteil einer Überdachung ist, dass die Terrasse immer fertig ist: Polsterauflagen, Tischdecken, Kerzen und andere Dekorationen können einfach bleiben, wo sie sind. Selbst im Winter muss nichts weggeräumt und verstaut werden, so dass die Terrasse jederzeit wohnlich und hübsch aussieht. Die Glaskonstruktion sorgt dafür, dass die sich an die Terrasse anschließenden Räume nicht verdunkelt werden.

Ganz neu bei Nelson Park ist der Würfel-Wintergarten. Eine Terrassenüberdachung in Kubusform mit einer patentierten Dachkonstruktion, die zu einer Rahmendicke von nur 20 cm führt. Sachliche Eleganz durch klare Formen!

Mehr Informationen: [www.nelson-park-td.de](http://www.nelson-park-td.de).

## Herbstliches Ambiente unterm Terrassendach



## Terrassendach-Tage in Ahrensbök!

Freitag, den 8.11.24  
von 12.00 - 18.00 Uhr  
Samstag, den 9.11.24  
von 10.00 - 16.00 Uhr



**Nelson Park**  
Terrassendächer  
[www.nelsonpark-td.de](http://www.nelsonpark-td.de)

23623 Ahrensbök  
Lübecker Straße 17  
0 45 25 / 5 01 81 15

**Herbstaktion:**  
12 % Rabatt und  
kurze Lieferzeiten

## Förderverein der Bad Schwartauer Feuerwehren: Gute Mitgliederzahlen, viele Förde

**Bad Schwartau.** „Zur diesjährigen Jahreshauptversammlung des Fördervereins der Bad Schwartauer Feuerwehren waren die Stadtpräsidentin Wiebke Zweig und die Bürgermeisterin Katrin Engeln – beide selbst Mitglieder des Fördervereins – erschienen.

In seinem Rechenschaftsbericht hob der 1. Vorsitzende Gerd Schubert die positive Gesamtentwicklung des Vereins hervor.

„Einerseits ist unsere Mitgliederzahl mit 124 stabil, was sich natürlich auch positiv auf die Finanzlage des

Vereins auswirkt – wobei Neumitglieder zum Teil höhere Mitgliedsbeiträge als den Mindestbeitrag leisten“, so Schubert.

Außerdem sei dem Verein eine große Summe aus Anlass der Trauerfeier von Joachim Wegener, dem ehemaligen Bad Schwartauer Bürgermeister zugeflossen, der in seiner Traueranzeige statt Blumen und Kränzen eine Spende zugunsten des Fördervereins angeregt hatte.

Ferner ist von Ralf Suxdorf vom SV Olympia Bad Schwartau aus der Bingo-Kasse ein Betrag von 1.000 Euro zugeflossen mit der Maßgabe den Betrag für die Jugendfeuerwehr zu verwenden.



Zahlreiche Maßnahmen wurden im letzten Jahr vom Förderverein finanziert und zwar in allen Abteilungen der Feuerwehren.

Beispielhaft, so der Vereinsvorsitzende, sei die Anschaffung von Handtüchern, eine Musikanlage,

eine Fritteuse und ein Zelt für die Küchengruppe, Werbebanner für die Jugendwehr, Zuschüsse für Freizeitfahrten der Jugendwehren, ein Schulballset für die Kinderfeuerwehr, für Sweatshirts und Rettungsmesser für die Aktiven in Groß Parin, für die Ehrenabteilung ein Zuschuss und für die Brassband ein Bekleidungs Zuschuss.

Besonders erfreulich dabei: Trotz aller Maßnahmen stehen derzeit weitere Förderungsmittel zur Verfügung, die abgerufen werden können. Und so wurden am Ende der Versamm-

Anzeigensonderveröffentlichung

# Auto

## ... sicher durch den Herbst

### Autofahren im Herbst und im Winter: Fit für die dunkle Jahreszeit

**txn.** In den Herbst- und Wintermonaten gehören nasse, rutschige Straßen, schlechte Sicht und niedrige Außentemperaturen zum Autofahren dazu – sie erhöhen das Unfallrisiko deutlich. Deshalb ist es besonders wichtig, den Pkw zu Beginn der kalten Jahreszeit einem gründlichen Check zu unterziehen. Die Reifen sind ein wichtiges Sicherheitselement und sollten den veränderten Bedingungen angepasst sein. Laut ADAC verdoppelt sich der Brems-

weg mit Sommerreifen auf Schnee, weshalb der Gesetzgeber eine Winterreifenpflicht bei Matsch, Eis und Schnee vorgeschrieben hat. Neue Winter- und Allwetterreifen müssen das sogenannte Alpine-Symbol aus Berg und Schneeflocke tragen; für vor 2018 gefertigte Pneus, reicht die alte M+S-Kennzeichnung aus. Die von Experten empfohlene Profiltiefe von 4 mm (vorgeschrieben sind 1,6 mm) sollte eingehalten werden. „Die Reifen sollten keinesfalls bis

an die Grenze des Zulässigen abgefahren werden. Zu wenig Profil gefährdet nicht nur die persönliche Sicherheit, sondern auch die der anderen Verkehrsteilnehmer – und den Versicherungsschutz“, weiß Torsten Supplitt, Abteilungsleiter und Verkehrssicherheitsexperte der Barmenia Versicherungen in Wuppertal. Neben dem Reifenwechsel ist auch ein Beleuchtungs-Check ratsam.

Viele Autofahrer sind mit schlecht eingestellten oder blendenden Scheinwerfern unterwegs. Deshalb

bieten viele Werkstätten einen kostenlosen Lichttest an. Vor Ort kann dann auch gleich die Autobatterie auf ihre Tauglichkeit geprüft werden, denn die sorgt in jedem Winter für die meisten Pannen. Doch es kommt auch auf vermeintliche Kleinigkeiten an. „Für gute Sicht sind saubere Autoscheiben und neue Wischerblätter unverzichtbar“, so Supplitt. „Wer viel unterwegs ist, sollte nicht vergessen, regelmäßig das Scheibenwischwasser und den Frostschutz nachzufüllen.“



Winterreifen bieten bei niedrigen Temperaturen deutlich besseren Halt auf der Straße. Saubere Scheiben und neue Wischerblätter sorgen für gute Sicht bei Regen und Schnee. (txn-Foto: ambrozio/123rf/Barmenia)

### Wenn das Reh plötzlich vors Fahrzeug springt

**R**eh, Wildschwein und Fuchs zählen zu den häufigsten Wildtierarten in Deutschland. Allein geschätzte 2,5 Millionen Rehe sind hierzulande heimisch und jedes Jahr stoßen Autofahrer mit so manchem Tier auf Straßen in der Nähe von Wäldern oder Feldern ungewollt zusammen.

Besonders hoch ist das Risiko im Herbst: Die meisten Wildunfälle ereignen sich in der dunklen Jahreszeit, wenn die Tiere auf Nahrungssuche die Fahrbahn queren. Besonders in der Morgen- und Abenddämmerung ist in der Nähe von Feldern und Wäldern mit Wildtieren zu rechnen, da diese zu diesen Tageszeiten besonders aktiv sind. Daher sollte

man als Autofahrer die Warnschilder vor Wildwechsel beachten, vorausschauend fahren und die Geschwindigkeit anpassen. Denn bei Tempo beträgt der normale Bremsweg 100 Meter und bei 60 Stundenkilometer nur 36 Meter. Sieht man bereits von weitem, dass ein Tier reglos an oder auf der Fahrbahn steht, sollte man das Fernlicht abblenden, kontrolliert bremsen und versuchen, das Tier durch Hupen zu verschrecken. Lässt sich ein Zusammenstoß nicht mehr vermeiden, kann unter Umständen ein abruptes Ausweichmanöver sehr riskant sein. Eine Kollision mit einem Baum oder einem anderen Verkehrsteilnehmer kann noch gefährlicher sein als der Zusammenprall mit einem Wildtier.

## Mercedes-Benz



Anbieter: Mercedes-Benz AG, Mercedesstraße 120, 70372 Stuttgart  
Partner vor Ort: **Autohaus Lange GmbH & Co. KG**  
Autorisierter Mercedes-Benz PKW und Transporter Service  
Rettiner Weg 69 - 75 · 23730 Neustadt  
Tel. +49 4561 51 20 0 · Fax +49 4561 51 20 20  
www.auto-lange.de · E-Mail: info@auto-lange.de



**AUTO-SERVICE-RÖSKE**  
**MEISTERBETRIEB**  
Inhaber: Olaf Röske

**OLAF RÖSKE · Kfz.-Meister**  
Tel. 0451/4981966/67  
Fax 0451/4981968  
Olaf.Roeske@t-online.de

Reparatur und Wartung sämtlicher Fabrikate • Unfallinstandsetzung  
• Verglasung • Reifenservice • HU/AU • Klimatechnik

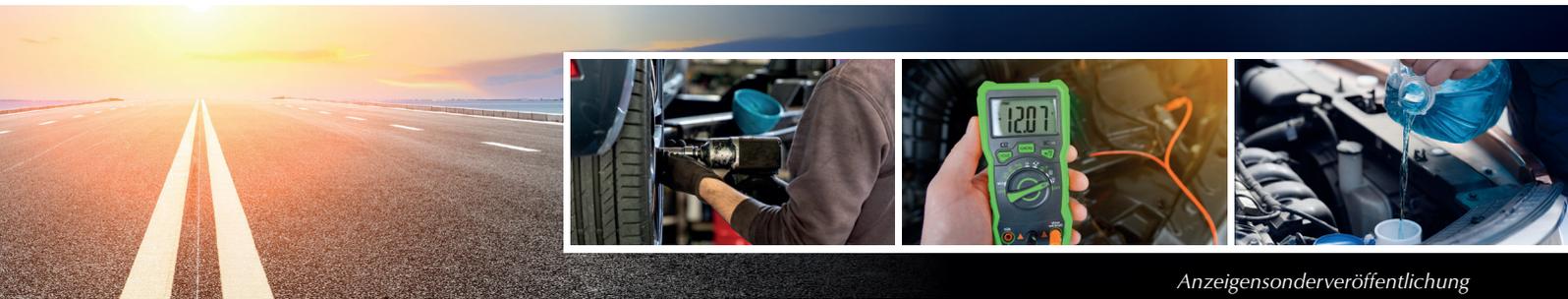
# rungen, Führung wiedergewählt

lung auch zwei weitere Anträge eingereicht, die die Förderung der Kinder- und der Jugendfeuerwehr betreffen. „Auch diese Wünsche sollen zeitnah verwirklicht werden“, versicherte Schubert. Der stellvertretende Gemeindeführer Stefan Dreier dankte dem Förderverein für seine Aktivitäten und hob lobend hervor, dass mit diesen, Wünsche der Wehren erfüllt werden konnten, die über die Finanzierungsmöglichkeit aus dem städtischen Haushalt hinausgehen. Bei den anstehenden Wahlen wur-

den Gerd Schubert als erster Vorsitzender und Michael Konrad als erster Beisitzer einstimmig bestätigt. Die musikalische Umrahmung der Versammlung erfolgte durch die Feuerwehr-Brassband. Im Anschluss an die Versammlung stellte die Feuerwehr Bad Schwartau-Rensfeld ihr neues Einsatzleitfahrzeug vor. Insbesondere die Vorführung mit der neuen Drohne weckte das Interesse der Vereinsmitglieder. Erstaunt war man über die vielfältigen Einsatzmöglichkeiten des Rettungsmittels.



Michael Konrad (roter Pullover) als 1. Beisitzer und Gert Schubert als 1. Vorsitzender (zwei Plätze links daneben) wurden in ihren Posten beim Feuerwehr-Förderverein bestätigt. Foto: FF/hfr



Anzeigensonderveröffentlichung

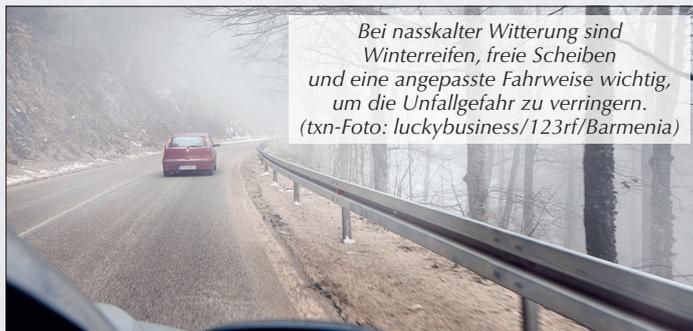
## Den Fahrstil den Witterungsverhältnissen anpassen

Nebel, Kälte und Nässe sind für viele Autofahrer eine echte Herausforderung: Die Sicht wird schlechter, die Straßen sind rutschiger und es wird früher dunkel. Dann gilt es also, noch vorsichtiger mit dem Gaspedal umzugehen. Aber auch das Fahrzeug sollte für die anspruchsvollen bis gefährlichen Verkehrssituationen optimal vorbereitet werden. „Im Dunkeln auf nasser Straße bei Gegenverkehr durch Nebelbänke zu fahren, ist für jeden Fahrer eine Herausforderung“ weiß Peter Heise, Verkehrsexperte der Barmenia. „Allerdings ist das im Herbst und

Winter für viele Berufspendler eine alltägliche Situation“. Um das Unfallrisiko zu senken, sollte das Auto auf die kalte Jahreszeit vorbereitet werden. Hier einige Tipps: Auch wenn die richtig kalten Tage seltener werden – Winterreifen sind Grundvoraussetzung, um sich sicher durch die dunkle Jahreszeit bewegen zu können. Lichtenanlage prüfen lassen. Wer mit schlecht eingestellten Scheinwerfern unterwegs ist, gefährdet sich selbst und andere. Wenn die Scheibenwischer Schlieren hinterlassen, die Wischerblätter austauschen.

Heckscheibenwischer bei der Prüfung nicht vergessen. Klimaanlage kontrollieren. Bei optimaler Funktion bieten beschlagene Scheiben schnell wieder freie Sicht. Ein guter Eiskratzer gehört zur Bordausstattung. Wer eine Sehhilfe braucht, sollte beim Augenarzt prüfen lassen, ob sich die Werte verändert haben. Um unfallfrei ins nächste Frühjahr zu kommen, sind gute Sicht sowie

eine angepasste Fahrweise mit genügend Abstand und reduzierter Geschwindigkeit wichtig. Bei einer Sicht unter 50 Meter sollte nicht schneller als 50 km/h gefahren werden. Viele Fahrschulen und Automobilclubs bieten zudem ein spezielles Fahrsicherheitstraining für Herbst und Winter an, in dem Teilnehmer lernen, Gefahren zu erkennen und richtig zu reagieren. (txn)



Bei nasskalter Witterung sind Winterreifen, freie Scheiben und eine angepasste Fahrweise wichtig, um die Unfallgefahr zu verringern. (txn-Foto: luckybusiness/123rf/Barmenia)

**Autolackier- & Karosseriefachbetrieb**  
**Michael Rehn** GmbH & Co. KG  
*... wenn's lackiert sein soll!*

MEISTERBETRIEB FÜR LACKIERUNGEN UND UNFALLINSTANDSETZUNG

Voßbarg | 23689 Pansdorf · ☎ 04504-3838 · Fax 04504-5017  
 Zertifiziert nach DIN EN ISO 9001:2015  
 www.autolackierung-rehn.de · autolackierung.rehn@t-online.de

**R.C.C.**  
 REPAIR CLEAN CARE

**DIE KFZ-AUFBEREITUNG & WERKSTATT AM STRAND**

**WIR REPARIEREN, REINIGEN, BETREUEN**

AN DER MÜHLENAU 14  
 23668 TIMMENDORFER STRAND

RCC-CAR.DE  
 0176 452 377 76

**Endlich wieder Autos waschen in Pönitz!**

**Wäsche Nr. 1:**

Vorwäsche, waschen, polieren (ShineTecs) und trocknen

statt ~~15,95~~ jetzt **14,-** €

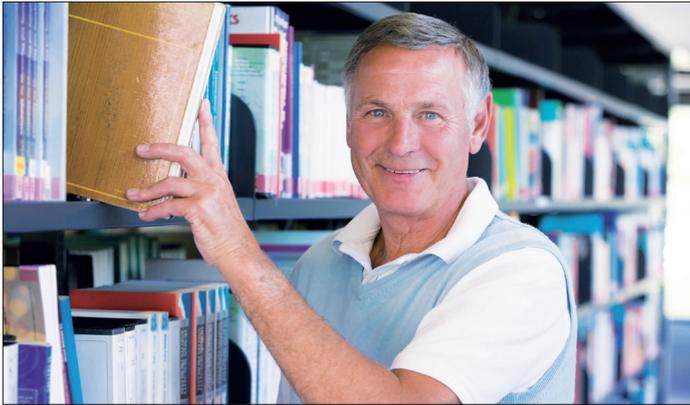
vom 6.11. bis 17.11.2024

Bei uns im Shop: Diverse Kaffeespezialitäten aus unserem Kaffeevollautomaten!

045 24 / 7 48 60  
 Lübecker Straße 31 · 23684 Pönitz

**Shell Station Pönitz**

## Mit mir müssen Sie rechnen



**Lübeck/Ostholstein.** Über 50 Jahre alt, viele Erfahrungen im Berufsleben gesammelt und jetzt soll eine Veränderung her? Doch welche Möglichkeiten bieten sich?

Hierzu bietet die Agentur für Arbeit Lübeck einen Informationsabend an. „In unserem Workshop bieten wir Ihnen wichtige Tipps und zeigen Möglichkeiten auf. Hier erhalten Sie einen Überblick zum Arbeitsmarkt und lernen MEGA Trends kennen. Was wird sich in den nächsten Jahren zum Beispiel durch Digitalisierung verändern und wie können Sie Schritt halten. Gerne informieren wir Sie über Un-

terstützungsmöglichkeiten und beantworten Ihre Fragen“, laden Nicole Kowalski und Yvonne Lindemann, Expertinnen im Team Berufsberatung im Erwerbsleben, ein.

Die kostenfreie Veranstaltung findet am Dienstag, dem 12. November, von 16.30 bis 18 Uhr in der Volkshochschule (VHS) Eutin, Plöner Straße 19, in Eutin statt. Die Anmeldung erfolgt unter Angabe der Kursnummer Eu 50020 über die VHS Eutin telefonisch unter Telefon 04521/849880 oder per E-Mail an vhs@eutin.de. Foto: PantherMedia\_Cathy\_ Yeulet

St.-Martins-Laternenumzug  
in Rensefeld

**Bad Schwartau.** Am Montag, dem 11. November, lädt die Kirchengemeinde Rensefeld in Bad Schwartau von 17 bis 19 Uhr zum St.-Mar-

tins-Laternenumzug. Gemeinsam soll die Geschichte von St. Martin zum Leben erwecken.

Der Abend beginnt in der St. Fabian Kirche Rensefeld, wo St. Martin, hoch zu Ross, den Umzug anführt. Mit leuchtenden Laternen und fröhlichem Gesang begleiten die Teilnehmer den Umzug durch die Straßen.

Im Anschluss gibt es auf der Kircheninsel ein gemütliches Beisammensein an der Feuerschale, wo Kinderpunsch angeboten wird und der Abend in magischer Atmosphäre ausklingt. Es wird darum gebeten eigenen Becher mitzubringen. Der Punsch ist kostenlos, aber die Organisatoren um Pastorin Adela Jarimova freuen sich über eine kleine Spende.

Sitzungen  
und Ausschüsse

**Ahrensbök.** Zu einer öffentlichen Sitzung lädt der **Hauptausschuss** der Gemeinde Ahrensbök am Dienstag, dem 12. November, um 18 Uhr im Bürgerhaus Ahrensbök ein. Der Stellenplan 2025, das Konsolidierungskonzept der Gemeinde sowie erste Infos zum Haushaltsplan 2025 stehen als öffentlich zu behandelnde Themen auf der Tagesordnung.

Handwerkskonjunktur in Schleswig-Holstein:  
Fehlende Wachstumsimpulse  
sorgen für Stagnation

**Schleswig-Holstein.** Die konjunkturelle Stimmung im schleswig-holsteinischen Handwerk hat sich im dritten Quartal 2024 im Vergleich zum Vorquartal kaum verändert. In der aktuellen Konjunkturumfrage der Handwerkskammern Flensburg und Lübeck berichteten, 46 Prozent der Handwerksbetriebe von einer guten, 40 Prozent von einer befriedigenden und 14 Prozent von einer schlechten Geschäftslage.

Die Auftragslage war für die meisten Betriebe zwar weiterhin auskömmlich, spürbare Impulse für eine Belebung der Handwerkskonjunktur fehlten jedoch. „Die wirtschaftliche Lage des Handwerks wird weiter durch die schwache gesamtwirtschaftliche Entwicklung in Deutschland und die anhaltende Krise im Wohnungsbau geprägt“, erklärt Ralf Stamer, Präsident der Handwerkskammer Schleswig-Holstein.

Vor diesem Hintergrund meldete mehr als ein Viertel der Handwerksbetriebe rückläufige Umsätze und sinkende Auftragsbestände. Viele Betriebe blieben auch bei den Neuinvestitionen zurückhaltend.

Zudem nahmen Meldungen einer schlechten Geschäftslage vor allem aus dem Bauhauptgewerbe sowie von handwerklichen Zulieferern der Industrie zu.

Auch die Zukunftserwartungen im Handwerk sind angesichts niedriger Wachstumsprognosen für die deutsche Gesamtwirtschaft wenig optimistisch. Für das vierte Quartal 2024 rechnen sechs von zehn Betrieben mit einer weiter stagnierenden Geschäftsentwicklung. Nur 15 Prozent erwarten eine Verbesserung, fast ein Viertel hingegen eine Verschlechterung ihrer Situation. Hinzu kommt, dass neben der gesamtwirtschaftlichen Konjunktur auch weitere Faktoren das Wachstum der Betriebe bremsen. „Die zunehmende Belastung mit Bürokratie und Berichtspflichten verursacht massive betriebliche Kosten,

ebenso wie stetig steigende Lohnnebenkosten“, betont Ralf Stamer. Für eine echte Trendwende hin zu mehr Wachstum im Handwerk sei deshalb eine Verbesserung des gesamtwirtschaftlichen Klimas ebenso erforderlich wie eine mittelstandsfreundlichere Wirtschaftspolitik.

Die Ergebnisse aus dem  
Kammerbezirk Lübeck

Im Kammerbezirk Lübeck (kreisfreie Städte Kiel, Lübeck und Neumünster sowie Kreise Herzogtum Lauenburg, Ostholstein, Pinneberg, Plön, Segeberg, Steinburg und Stormarn) meldeten im dritten Quartal 46 Prozent der Betriebe eine gute, 39 Prozent eine befriedigende, 15 Prozent eine schlechte Geschäftslage. Die Lagebewertung im Gesamthandwerk hat sich damit gegenüber dem zweiten Quartal (Werte seinerzeit 47, 38

und 15 Prozent) kaum verändert. Die Mehrzahl der Betriebe berichtet von gleich gebliebenen Auftragsbeständen, Umsätzen und Investitionen. Bei 37 Prozent war jedoch der Auftragsbestand rückläufig und jeweils ein Drittel meldeten sinkende Umsätze und reduzierte Investitionen.

Die beste Geschäftslage verzeichnete das Ausbauhandwerk (54 Prozent gut, 35 Prozent befriedigend, 11 Prozent schlecht). Auch im Kraftfahrzeughandwerk (50 Prozent gut, 34 Prozent befriedigend, 16 Prozent schlecht) und im Bauhauptgewerbe (44, 32 und 24 Prozent) überwog der Anteil der Betriebe mit guter Geschäftslage.

Im Nahrungsmittelhandwerk (29 Prozent gut, 65 Prozent befriedigend, 6 Prozent schlecht), im personenbezogenen Dienstleistungshandwerk (41, 48 und 11 Prozent), im Handwerk für den gewerblichen Bedarf (36, 46 und 18 Prozent) sowie im Gesundheitshandwerk (29, 50 und 21 Prozent) meldete jeweils eine relative Mehrheit der Betriebe eine befriedigende Geschäftslage.



## • Stellenmarkt • Stellenmarkt • Stellenmarkt • Stellenmarkt •

## Wir suchen Verstärkung! (m/w/d)

Du hast eine Ausbildung als **Steuerfachangestellte\*r, Steuerfachwirt\*in oder Bilanzbuchhalter\*in** und freust dich über eine digitale und spannende Aufgabe mit der Möglichkeit zum Homeoffice und flexiblen Arbeitszeiten? Dann bewirb dich gern bei uns.

Bei Interesse schicke uns gerne deinen Lebenslauf über das Karriereformular auf unserer Homepage oder per Mail. Die Übersendung von vollständigen Bewerbungsunterlagen ist nicht erforderlich.

Wir freuen uns von dir zu lesen!



Steuerberater  
Robin Kähler

Schloßstraße 3, 23701 Eutin  
Telefon: 04521 8310100  
robinkaehler@steuerberater-kaehler.de  
Webseite: www.steuerberater-kaehler.de

Austräger  
gesucht

Zuverlässige, freundliche, fleißige  
**Verteiler/innen**  
für die Zustellung des reporters  
in **Sarkwitz** (gerne Rentner\*innen,  
Student\*innen, Hausfrauen,  
Schüler\*innen ab 18 Jahre).

Wir freuen uns auf Ihren Anruf  
ab Donnerstag

Telefon 04503 / 2140.

der  
reporter  
Das Familienwochenblatt

umwaagen  
Vertrieb und Kundendienst

**Mitarbeiter/innen**  
in Voll-/Teilzeit mit ab-  
geschlossener technischer  
Ausbildung und FS Kl. B,  
zu sofort für Außendienst  
und Instandsetzung  
von Fleischereimaschinen  
und Waagen gesucht.

Info unter:

www.umwaagen.de  
Bewerbung bitte unter:  
service@umwaagen.de

„Budget für Arbeit – Zukunft gestalten“:

## Kreis Ostholstein nimmt Vorreiter-Rolle im Land ein

**Ostholstein.** Ostholsteins Landrat Timo Gaarz begrüßte am 1. Oktober mit Lukas Hartstock einen neuen Kollegen. Lukas Hartstock ist der erste Arbeitnehmer, den der Kreis Ostholstein im Rahmen eines neuen Projektes der Eingliederungshilfe nach dem SGB IX eingestellt hat.

Das Projekt „Budget für Arbeit - Zukunft gestalten“ richtet sich an Arbeitgeber, die Teil des Prozesses zur Gestaltung eines inklusiven Arbeitsmarktes werden wollen. Unter dem Motto: „Jeder Mensch kann Teil Ihres Teams im Unternehmen sein“, werden im Rahmen des Projektes sowohl Arbeitgeber als auch Menschen mit Behinderung gleichermaßen unterstützt.

Der Kreis Ostholstein ist damit der erste Kreis im Land, der sich als Arbeitgeber im Rahmen des „Budget für Arbeit“ einbringt.

„Ich freue mich sehr, dass wir mit der Einstellung von Herrn Hartstock eine Vorreiter-Rolle in Schleswig-Holstein einnehmen und danke meinen Kolleginnen Frau Novotny und Frau Ladewig für die Durchführung des Projektes“, so Landrat Gaarz.

Ziel ist dabei, offene Stellen zu identifizieren, um Unternehmen



Landrat Timo Gaarz (rechts) begrüßt den neuen Kollegen Lukas Hartstock beim Kreis Ostholstein. Nora Novotny (2. von links, Projektverantwortliche für das Budget für Arbeit beim Kreis Ostholstein) und Kirsten Ladewig (links, Fachgebietsleiterin Leistungen für Erwachsene beim Kreis Ostholstein) stellen das Projekt „Budget für Arbeit“ vor.  
(Foto: Kreis Ostholstein)

die Möglichkeit einer Stärkung ihrer Unternehmenskultur unter Berücksichtigung der Aspekte Vielfalt und Individualität durch den Einsatz von Menschen mit Behinderung zu bieten.

Für die Menschen mit Behinderung wiederum gilt es, Arbeitsplätze ent-

sprechend ihrer Stärken und Ressourcen zu finden, um einen passgenauen Einsatz auf dem Arbeitsmarkt zu erzielen. Zusätzlich ergibt sich die Möglichkeit einer Unterstützung auch nach der Arbeitsaufnahme und dem Abschluss eines Arbeitsvertrages. Die Unterstützungsmaßnahmen set-

zen sich individuell aus einer finanziellen Unterstützung des Arbeitgebers und bei Bedarf einer pädagogischen Anleitung für den Arbeitnehmer zusammen.

So hat der Kreis Ostholstein Lukas Hartstock im Rahmen des „Budget für Arbeit“ gewinnen können. Seit Anfang Oktober unterstützt er tatkräftig das Fachgebiet Informationstechnik des Kreises Ostholstein.

Das Projekt des Kreises bietet neben dem Versuch, ein passendes Matching für Arbeitgeber und Arbeitnehmer zu erzielen, zahlreiche Informationsmaterialien zu den Einsatzmöglichkeiten, den Bedingungen, unter denen ein entsprechendes Arbeitsverhältnis geschlossen werden kann und zu den notwendigen Prozessen in diesem Rahmen.

Das Budget für Arbeit stellt eine Leistung der Eingliederungshilfe nach dem 9. Sozialgesetzbuch dar, die im Kreis Ostholstein durch das Projekt eine weitergehende Ausgestaltung erfahren soll.

Ansprechpartnerin für diese Fragen ist der Fachdienst Individuelle Leistungen der Jugend- und Eingliederungshilfe, Nora Novotny (Telefon 04521-788-614, E-Mail: n.novotny@kreis-oh.de).

### 1,5 Meter zum Fahrradfahrer:

## Stockelsdorf macht auf Überholabstand aufmerksam

**Stockelsdorf.** Stockelsdorf unterstützt eine Kampagne für den Mindestabstand beim Überholen von 1,5 Meter innerorts. Die landesweite Aktion hat einen 1,5 Meter lan-

gen Fisch als Maskottchen – eben den nötigen Überholabstand. Im Stockelsdorfer Rathaus begrüßt die Figur Besucher in den kommenden Wochen. Dabei kann

jeder einmal den Vergleich zwischen dem gefühlt ausreichenden Abstand beim Überholen und der gesetzlichen Vorgabe machen. „So ein Längenvergleich ist doch immer wieder spannend und die 1,5 Meter sind uns aus Coronahochzeiten noch gut bekannt. Da hatte auch jeder so ein eigenes Gefühl dazu“, erläutert Stockelsdorf Klimaschutzmanager Manuel van der Poel.

Für Bürgermeisterin Julia Samtleben ist der Ansatz genau richtig: „Statt mit erhobenem Zeigefinger wollen wir humorvoll auf den ernstesten Hintergrund aufmerksam machen und daran erinnern, wie wichtig es ist, den Mindestabstand einzuhalten.“

Als Gedächtnisstütze können sich

Besucher des Rathauses einen passend gestalteten Duftbaum mitnehmen.

Gestaltet wurde die Aktion von RAD.SH, der kommunalen Arbeitsgemeinschaft zur Förderung des Fuß- und Radverkehrs. Die Gemeinde Stockelsdorf ist Mitglied dieser Arbeitsgemeinschaft.

Unterstützt wird die Initiative vom Ministerium für Wirtschaft, Verkehr, Arbeit, Technologie und Tourismus des Landes Schleswig-Holstein. Die Kampagne ist Teil einer umfassenden Strategie zur Förderung des Radverkehrs in Schleswig-Holstein, die darauf abzielt, das Bewusstsein für ein rücksichtsvolleres Miteinander zu stärken und die Straßen für alle sicherer zu machen.



Zum Glück nur fürs Foto: Vorsicht Fische auf Stockelsdorfer Straßen!  
Foto: Gemeinde Stockelsdorf/hfr

## • Stellenmarkt • Stellenmarkt

## • Stellenmarkt • Stellenmarkt

### Schichtleiter / Objektbetreuer (m/w/d) in Vollzeit

Sie leiten unseren Standort Süsel innerhalb der Arbeitszeiten von Montag bis Sonntag von 08:30-18:00 Uhr.

Ihre Aufgaben sind unter anderem die Teamleitung von bis zu 5 Mitarbeitenden

Empfang und Betreuung von Gästen und Eigentümern

Koordinierung der Reinigungsteams und Qualitätskontrolle

Beauftragung von Reparaturarbeiten an Haustechnikern

### WISAG Gebäudereinigung Hamburg GmbH & Co. KG

E-Mail: Viola.von.Perfall@wisag.de

Tel.: 0173 / 4 73 52 32

Heidenkampsweg 51  
20097 Hamburg



## LEINEN LOS

... ab zu Baltic. Wechsel jetzt  
Deinen Job & heuer bei uns an



**Wir bieten einen Arbeitsplatz am Meer** und suchen Experten aus Tourismus, Hotellerie oder engagierte Quereinsteiger (m/w/d) für unsere Rezeption.

Kein Schichtdienst, gute Bezahlung, ganzjährige Anstellung, Altersvorsorge, Parkkarte, Jobrad...

### BEWIRB DICH JETZT:

Tel. 04503 - 79 59 040 • jobs@baltic-appartements.de

baltic-appartements.de

# Wiederherstellung der Küstenschutzanlagen an der Ostsee schreitet voran

**Kiel.** Die schwere Sturmflut im vergangenen Oktober hat in Teilen große Schäden an den Deichen und Küstenschutzanlagen der schleswig-holsteinischen Ostseeküste hinterlassen. Zur Unterstützung der verantwortlichen Wasser- und Bodenverbände sowie Gemeinden hat die Landesregierung bereits im Februar eine Förderrichtlinie zur Wiederherstellung der beschädigten Regionaldeiche und Küstenschutzanlagen auf den Weg gebracht. In der heutigen Sitzung des Umwelt- und Agrarausschusses des schleswig-holsteinischen Landtags zog

Küstenschutzstaatssekretärin Katja Günther eine Zwischenbilanz zum Stand der Schadensbehebungen. „Das Land, die Gemeinden und die Wasser- und Bodenverbände arbeiten mit Hochdruck daran, unsere Ostseeküste fit für die nächste Sturmflut-saison zu machen. Der Fortschritt der Reparaturarbeiten stimmt mich sehr zuversichtlich, dass die meisten beschädigten Deiche und Küstenschutzanlagen rechtzeitig wiederhergestellt oder zumindest sehr gut gesichert sind“, sagte Günther im Hinblick auf die bevorstehende Sturmflut-saison.

Bei vereinzelt Maßnahmen kann es dazu kommen, dass die abschließenden Bauarbeiten noch in Sturmflut-saison hineinragen. In diesen Fällen werden die Bauabschnitte so eingeteilt, dass diese innerhalb eines Tages notgesichert werden können. Alle Abschnitte, die in 2024 nicht mehr wiederhergestellt werden können, werden entsprechend gesichert. Um die Sturmflutsicherheit der beschädigten Deiche und Küstenschutzanlagen noch vor dem kommenden Winter zu gewährleisten, hat sich das Land auf Grund der

besonderen Situation einmalig dazu bereit erklärt, die gesamten Wiederherstellungskosten der betroffenen Wasser- und Bodenverbände zu übernehmen. Mit dieser Entscheidung der Landesregierung konnte die Finanzierung der Wiederherstellungsmaßnahmen frühzeitig sichergestellt werden, sodass die Verbände und Gemeinden ohne eigenes Risiko ihre Aufträge für die nötigen Reparaturarbeiten erteilen konnten. Dem Ministerium für Energiewende, Klimaschutz, Umwelt und Natur (MEKUN) liegen aktuell 49 Anträge zur Kostenübernahme vor. Mit einer Gesamtsumme von 24,5 Millionen Euro wurde der Großteil der Anträge (34 Stück) bereits bewilligt. „Die Jahrhundert-Sturmflut im vergangenen Oktober hat gezeigt, dass die Wasser- und Bodenverbände mit der Finanzierung zur Wiederherstellung ihrer Küstenschutzanlagen teils zu viel zu schultern hatten. Mit Hilfe vieler intensiver Gespräche vor Ort haben wir eine gemeinsame, schnelle und vor allem zielführende Lösung gefunden. Klar ist, dass die vollständige Kostenübernahme ein einmaliges Vorgehen bleiben muss.“, so Staatssekretärin Günther. Unterstützt werden die Kommunen und Verbände zudem vom Landesbetrieb für Küstenschutz, Nationalpark und Meeresschutz des Landes Schleswig-Holstein (LKN.SH), der die Wiederherstellungsmaßnahmen eng begleitet.



## Gemeindenachmittag: Basteln für die Adventszeit

**Niendorf.** Die Kirchengemeinde Niendorf/Ostsee lädt zu ihrem nächsten Gemeindenachmittag am Mittwoch, dem 13. November, um 15.30 Uhr in den Gemeindeforum, Störtebekerweg 22b ein. Neben Kaffee und Kuchen soll der Nachmittag dazu genutzt werden, Dekorationen für die nahe Adventszeit zu basteln. Die Materialien sollten dabei möglichst aus der Natur kommen. Interessierte könnten diese zum Gemeindenachmittag mitbringen.

## GAS-GERÄTE-DIENST

**Unser Team hat Kapazitäten für Sie frei!**



Ihr Spezialist für Heizung und Warmwasser

**Gas-Geräte-Dienst Gammelien GmbH**

Meisterbetrieb

23617 Stockelsdorf · Albert-Einstein-Str. 28  
E-Mail: info@gas-geraete-dienst.de  
www.gas-geraete-dienst.de

☎ (04 51)

**49 22 78**

- Wartungs- und Störungsdienst für viele Fabrikate
- Wartungsverträge • Sanitärarbeiten

## HEIZUNG • SANITÄR

**hansatische sanitär klaus-otto leible gmbh**

HEIZUNG · SOLAR · SANITÄR  
Wärmepumpen · Holz-/Pelletheizungen

Hasselhorst 7 · 23689 Techau  
Tel. 04504 1832 · www.hs-leible.de

## FAHRRÄDER



**Das Fahrrad**

IHR FAHRRADSPEZIALIST

Verkauf - Service - Zubehör  
Ersatzteile - FAHRRADVERLEIH  
Moorredder 15 · Tel. 0 45 02 - 35 50  
E-Mail: Fahrrad-Spuida@web.de Internet: www.dasfahrradspuida.de

**E-Bike-Spezialist**

## GRABMALE



GRÖSSTE GRABMALAUSWAHL IM RAUM OSTHOLSTEIN!  
LEISTUNGSFÄHIG - PREISGÜNSTIG

**OSWALD GRABMALE**

MEISTERBETRIEB MARMOR GRANIT SANDSTEIN FINDLINGS

**Ausstellung moderner Grabmale**  
Lieferung zu allen Friedhöfen

Kirchhofsallee 3 - 5 · Neustadt · Tel. (0 45 61) 88 32  
Fax 16594 · www.oswald-grabmale.de

## MALERFACHBETRIEB



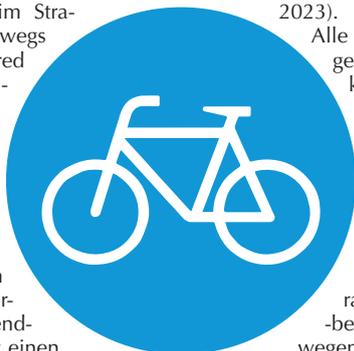
**Kraemer**

Malerfachbetrieb

☎ 0451-394620

## Sicher mit dem Fahrrad unterwegs

**Ostholstein.** „I BIKE IT“ – Die Nutzung von und die Begegnung mit Fahrrädern auf Schulwegen steht in diesem Jahr im Fokus der gemeinsamen Jugendaktion des Deutschen Verkehrssicherheitsrats (DVR), der Unfallkassen und der Berufsgenossenschaften. „Die steigende Zahl der Wegeunfälle mit dem Fahrrad bereitet uns große Sorgen. Wir wollen, dass Jugendliche selbstständig und sicher im Straßenverkehr unterwegs sind“, sagt Manfred Wirsch, Präsident des DVR. „Die gelungene Verkehrssicherheitsarbeit der vergangenen Jahrzehnte ist in erster Linie ein Erfolg für den motorisierten Verkehr. Mit der Jugendaktion leisten wir einen Beitrag dazu, dass auch ungeschützte Verkehrsteilnehmende noch sicherer im Straßenverkehr unterwegs sind, denn der „Verkehrsunfall“ ist die häufigste Todesursache im Straßenverkehr bei Jugendlichen. Das müssen wir ändern.“ „I BIKE IT“ richtet sich an Lehrkräfte ab der Jahrgangsstufe 7 und stellt Materialien zur Verfügung, um das Thema Gefährdungen auf Schulwe-



gen in den Unterricht zu integrieren. Es wird gezeigt, wie man Gefahren vermeidet, rücksichtsvoll unterwegs ist und, dass ein Fahrradhelm vor Verletzungen schützen kann. Mehr als 80 Prozent der Grundschulkin- der tragen einen Fahrradhelm, bei den 11- bis 16-Jährigen sind es nur noch etwa 47 Prozent und bei den 17- bis 21-Jährigen dann 33 Prozent (Bundesanstalt für Straßenwesen, 2023).

Alle Medien der Jugendaktion können kostenfrei auf der Website der Jugendaktionen heruntergeladen werden. Neben Tipps und Ideen für die Einbindung der Thematik „Fahrradnutzung und -begegnung auf Schulwegen“ in den Schulunterricht stehen Hintergrundinformationen zur Verfügung. Die Instagram- und Facebook-Kanäle des DVR und der Jugendaktion begleiten die Aktion für die Dauer des Schuljahres. Schulklassen und Projektgruppen können Videos zum Thema Helmtragen einreichen und im Rahmen des Gewinnspiels bis zu 500 Euro gewinnen.

## Das Geheimnis der Weihnachtstiste



Lisa Ahland aus Stockelsdorf ist Hauptperson der diesjährigen Weihnachtslesung ihrer Heimatgemeinde. Foto: Ulrike Schacht/hfr

**Stockelsdorf.** Am Donnerstag, dem 5. Dezember, um 19 Uhr erstrahlt der Sitzungssaal des Stockelsdorfer Rathauses wieder in adventlicher Atmosphäre. Lisa Ahland, Autorin aus Stockelsdorf, stellt ihren neuen Roman „Das Geheimnis der Weihnachtstiste“ vor und wird dabei stimmungsvoll von Musikerinnen des Philharmonischen Orchesters Lübeck begleitet. Die Gäste tauchen ab in eine Geschichte über Familiengeheimnisse

und den Zauber der Versöhnung. Es geht um eine junge Mutter, die ihrer Mutter beim Auflösen des Elternhauses in Husum hilft und dort eine geheimnisvolle Weihnachtstiste findet, deren Inhalt ihr Leben verändern wird. Die Gleichstellungsbeauftragte der Gemeinde Stockelsdorf und die Buchhandlung „Bücherliebe“, in der die Tickets für 12 Euro erworben werden können, garantieren Spannung und Unterhaltung.

# Empfehlenswerte Betriebe von A-Z

Mit unserem Namen stehen wir für Service und Leistung!



## Anruf genügt!!

### PC-KRANKENHAUS

**PC-Krankenhaus** Computer & Hilfe bei Ihnen VOR ORT  
0151 - 22 63 54 71 [www.pc-krankenhaus.de](http://www.pc-krankenhaus.de)



### MOTORGERÄTE

## Herbstinspektion

**STIHL® SABO** **Husqvarna®**

**HONDA**  
POWER EQUIPMENT

**WEIBANG®**

**JOHN DEERE**



**Fachgerechte  
Inspektion bei uns!**

**MOTORGERÄTE GmbH**  
**Ahrensböck**

Dieksbarg 3, direkt an der B 432, 23623 Ahrensböck  
Tel. 0 45 25 / 4 90 49 + 4 90 59, Fax 0 45 25 / 4 90 69  
[www.motorgeraete-ahrensboeck.de](http://www.motorgeraete-ahrensboeck.de)

A-Z A-Z A-Z A-Z

### RAUM AUSSTATTER

**Unser Service für Sie:**

- Polsterei
- Bodenbeläge
- Dekostoffe & Gardinen
- Insektenschutz
- Sicht- & Sonnenschutz

**eberhardt**

Raumausstatter-  
Meisterbetrieb

Eutiner Straße 25  
23689 Pansdorf  
Tel. 04504 / 60 69 22

[www.b-eberhardt.de](http://www.b-eberhardt.de)

## „Werkhof“ – ein Kessel voller Hobbyideen

**Tdf. Strand.** Die evluth. Kirchengemeinde in Timmendorfer Strand bietet ein monatliches Treffen donnerstags von 19 bis 21 Uhr an, für Menschen, die ein kreatives Hobby haben. Sei es Kalligrafie, unterschiedlichste Strick- und Stickarbeiten, Aquarell-Malerei, schwedische Nährarbeiten und vieles mehr. Das erste Treffen findet am Donnerstag, dem 14. November, im Pastor-Pfeiffer-Haus, statt. Dabei ergeben sich sicherlich neue Kontakte und Anregungen im Gespräch bei einem Tee mit frischen Friesen-Kekschen. Gesine Loh und ihr Team freuen sich auf interessierte Teilnehmer. Um Anmeldung im Kirchenbüro wird gebeten.



Die weiteren Termine sind am 12. Dezember und am 9. Januar.

## Seniorenbeirat Stockelsdorf: Termine im November

**Stockelsdorf.** Der Seniorenbeirat der Gemeinde Stockelsdorf gibt die Termine des laufenden Monats bekannt: Am Dienstag, dem 12. November, um 9.30 Uhr findet die nächste öffentliche Sitzung des Beirates im Büro in der Segeberger Straße 10 statt. Am Mittwoch, dem 13. November, um 10 Uhr (Einlass ab 9.30 Uhr) gibt es wieder das beliebte Seniorenfrühstück im Gemeindefaal der Kirchengemeinde Stockelsdorf, Ahrensböcker Straße 5. Thema des Vortrages ist diesmal „Bestattungsformen –

Vorsorge für den Tag X“. Referent ist Carsten Berend. Die Kosten für das Frühstück betragen 4 Euro. Eine Vtragsveranstaltung beschließt die Veranstaltungsreihe am Mittwoch, dem 27. November, um 15 Uhr (Einlass 14.30 Uhr) im Rathaussaal. Jens Clauß referiert über „Stockelsdorfer Vergangenheit – Die Ahrensböcker Straße jetzt und früher“. Der Eintritt ist frei. Um Anmeldungen beim Beiratsvorsitzenden Jürgen Fischer unter Telefon 0451/494036 oder per Mail an seniorenbeirat@stockelsdorf.de wird gebeten.

### Sitzungen und Ausschüsse

**Stockelsdorf.** Am morgigen Donnerstag, 7. November, tagt der **Hauptausschuss** der Gemeinde Stockelsdorf ab 17 Uhr im Sitzungssaal des Rathauses. Angelegenheiten des Controllings beziehungsweise Beschlussmanagements, die Entwicklung des Steuer- und Finanzaufkommens, die Straßenreinigungsgebühr, die Gebührenkalkulation, die dritte Nachtragsatzung zur Gebührensatzung für die Straßenreinigung in der Gemeinde, eine Neufassung der Satzung der Gemeinde Stockelsdorf über die Erhebung einer Vergnügungssteuer für das Halten von Spiel- und Geschicklichkeitsgeräten sowie die Satzung der Gemeinde Stockelsdorf über die Festsetzung der Hebesätze für die Grund- und Gewerbesteuer und die Grundstücksvergabe auf Grundlage eines Einheimischenmodells sind Themen, über die im öffentlichen Teil der Sitzung beraten wird.



Aktiv und gut betreut im Alter

Anzeigensonderveröffentlichung

### Anspruch auf den Einbau

Mitglieder von Eigentümergemeinschaften haben im Normalfall einen Anspruch auf den Einbau behindertengerechter Vorrichtungen auf den Gemeinschaftsflächen. Dabei kommt es nicht auf die individuelle Betroffenheit des Antragstellers an. Das wurde in zwei Grundsatzurteilen festgestellt (Bundesgerichtshof (BGH), Az.: V ZR 244/22; V ZR 33/23).

Der Fall: Eigentümer im Hinterhaus eines Jugendstil-Gebäudes wollten auf eigene Kosten einen Außenaufzug anbauen lassen, da das vorhan-

dene Treppenhaus keinen behindertengerechten Zugang gewährte. Ein anderer Eigentümer, der im Erdgeschoss eines Mehrfamilienhauses wohnte, plante hingegen, mit einer Rampe, dem Einbau einer Türe und einer Aufschüttung, einen behindertengerechten Zugang zu seiner Gartenparzelle zu ermöglichen. In beiden Fällen musste in letzter Instanz der BGH eine abschließende Entscheidung treffen. Das Urteil: So lange keine grund-

legende Umgestaltung angestrebt werde, die eine unbillige Benachteiligung der anderen Eigentümer darstelle, sollten Umbaumaßnahmen zu Gunsten körperlich eingeschränkter Menschen erleichtert werden. Das stellte der BGH mit Blick auf die Gesetzeslage fest. In beiden vorgetragenen Fällen lägen keine atypischen Veränderungen am jeweiligen Gemeinschaftseigentum vor, weswegen die Genehmigung zu erteilen sei.



Vorrang für Barrierefreiheit: Eigentümergemeinschaften müssen im Zweifel zustimmen. Grafik: LBS/Tomicsek

### OSTEOPATHIE

**Heidrun Rasch**

Fuchsberg 3a, Scharbeutz  
Termine nach Vereinbarung

☎ 0 45 03-78 93 44  
☎ 01 79-4 76 98 20

www.osteopathie-rasch.de

### Ihre Brücke in die digitale Zukunft

- Smartphone- & Tablet
- Notebook und PC Grundlagen
- Vielfältige Themen werden angesprochen und geschult.

- ➔ Seniorengerechte Kurse
- ➔ Spaß am Lernen in der Gruppe
- ➔ Persönlicher Einzelunterricht
- ➔ Geduldige und klare Anleitungen



Heiner Koth  
Telefon 04553 99 66 516  
Bad Schwartau und Geschendorf

**arsmedia**  
Die Computerschule

**Klingberg.** Am Freitag, dem 15. November, lädt der Kulturverein Kleine Waldschänke e.V. um 19 Uhr zu einem Weinseminar in die Kleine Waldschänke in Klingberg, Seestraße 56/Ecke Uhlenflucht, ein. Unter gemütlichem Reetdach haben maximal zwölf Teilnehmende die Gelegenheit, eine große Vielfalt an rheinhessischen Ökoweinen kennenzulernen und auch zu probieren. Der Referent und Ökowitzler Martin Metzler ist nicht nur Sproß einer der Gründerfamilien des ökologischen Weinbaus in Deutschland, sondern engagiert sich sehr beim Erhalt historischer Weinsorten. Der Familienbetrieb von Philipp Martin Metzler befindet sich im Geburtsort der hei-

ligen Hildegard von Bingen in Bernersheim v.d.H. Das Weingut bewirtschaftet seit mehr als 40 Jahren seine Weinberge nach ökologischen Richtlinien. Philipp Martin Metzler: „Wir sind Gründungsmitglied vom ‚Ring ökologisch wirtschaftender Winzer Rheinhessen e.V.‘. Aus diesem regionalen Zusammenschluss ist unser heutiger Verband ‚EcoVin‘ entstanden. Wir setzen auf eine artenreiche Begrünung in unseren ‚Wingerten‘, welche ein ausgewogenes Bodenleben und aktiven Artenschutz wildlebender Tiere und Insekten unterstützt. Wir arbeiten ohne Kunstdünger sowie naturfremde, chemisch-synthetische Substanzen und

schonen somit Wasser und Böden.“ Interessierte werden gebeten, sich wegen der begrenzten Teilnehmerzahl per E-Mail an kleinemwaldschaenke@t-online oder unter Telefon 04524-7018666 anzumelden. Der erhobene Kostenbeitrag liegt bei 8 Euro.

Ökowitzler Martin Metzler lädt zum Abendseminar mit Weinprobe in die Kleine Waldschänke ein.  
(Foto: hfr)



## Blumenzwiebel-Pflanzaktion in Klingberg

**Klingberg.** Der Herbst ist da, und das bedeutet: Es ist Zeit, auch in Klingberg die Grundlagen für einen blühenden Frühling zu legen. Der Dorfvorstand lädt alle Klingberger zur Blumenzwiebel-Pflanzaktion ein. Gemeinsam soll das Dorf mit bunten Frühlingsblumen verschönert und damit ein Beitrag für ein le-

gendiges und farbenfrohes Ortsbild geleistet werden. Die Pflanzaktion findet am Sonntag, dem 10. November, um 14 Uhr statt. Treffpunkt ist am Haus des Gastes, Seestraße 11. Wenn möglich, sollten eigene Handschuhe und Gartengeräte wie Spaten und kleine Schaufeln mitgebracht werden.

Blumenzwiebeln werden von der Gemeinde bereitgestellt, eigene Spenden sind ebenso willkommen. Ob Groß oder Klein – jeder kann mitmachen und so Teil dieser Aktion werden. „Nach getaner Arbeit“, so Maren Rathje vom Dorfvorstand Klingberg, „lassen wir den Nachmittag gegen

16 Uhr bei Kaffee und selbstgebackenem Kuchen ausklingen.“ Sie sagt außerdem: „Lasst uns zusammen den Grundstein für ein blühendes, farbenfrohes Dorf legen und damit die Welt zum Lächeln bringen. Wir freuen uns auf Eure Unterstützung und einen schönen Nachmittag.“

## „Erzähl mir vom Frieden!“ Ökumenische FriedensDekade in Bad Schwartau Kirchen

**Bad Schwartau.** „Ich kann es bald nicht mehr hören!“ – so reagieren viele Menschen auf scheinbar nicht enden wollende Berichte über Kriege und Krisen auf dieser Welt. Fast täglich führen einem die Medien vor Augen, dass Gewalt für viele Völker dieser Erde fast schon zum Alltag geworden ist. Umso wichtiger ist es, dem Frieden eine Stimme zu geben in dieser lauten, durch Konflikte geprägten Welt. Vom 10. bis 20. November fin-

det bundesweit die Ökumenische FriedensDekade statt. Sie lädt in ökumenischer Verbundenheit zum Friedensgebet ein. Das Motto der diesjährigen FriedensDekade „Erzähl mir vom Frieden“ lädt dazu ein, darüber nachzudenken, dass Frieden kein Zustand ist, der sich verordnen und einrichten lässt, sondern ein mühsamer Prozess, der erarbeitet werden muss. (Landesbischof Friedrich Kramer)

Aus diesem Grund sind alle Generationen eingeladen, in diesen Tagen vom Frieden zu erzählen, auf die vielen Friedens-Geschichten zu hören, vom Frieden zu singen oder für den Frieden zu beten. Gottesdienst zum Auftakt der FriedensDekade in Bad Schwartau ist am 10. November von 10 bis 11 Uhr in der St. Martinikirche Cleverbrück. Tägliche Andachten gibt es vom 12. bis 16. November von 18 bis 18.30 Uhr in der Georgskapelle Bad Schwartau.

Ein Gospelgottesdienst für den Frieden findet am 17. November von 17 bis 18 Uhr in der Selbständigen Evang.-luth. Kirche Bad Schwartau statt. Zwei weitere Andachten gibt es am 18. und 19. November jeweils von 18 bis 18.30 Uhr in der Georgskapelle und ein Gottesdienst am 20. November in der St. Fabian Kirche Rensefeld von 19 bis 20 Uhr bildet den Abschluss der FriedensDekade.

45. Woche. Gültig ab 06.11.2024

**REWE**  
Dein Markt

Mehr Angebote auf [rewe.de](http://rewe.de)

Jetzt sparen **0%**

**Wöchentlich über 300 Angebote!**

<p><b>Spanien: Clementinen</b> Sorte: siehe Etikett, Kl. I, je 1-kg-Netz</p> <p><b>Aktion 1,49</b></p>	<p><b>Deutschland: Rosenkohl</b> Kl. I, je 500-g-Netz (1 kg = 1.78)</p> <p><b>Aktion 0,89</b></p>	<p><b>Deutschland: Braune Champignons<sup>6</sup></b> Kl. I, je 250-g-Schale (1 kg = 5.96)</p> <p><b>Aktion 1,49</b></p>
<p><b>Milram Sylter Schnittkäse</b>, 48% Fett i.Tr., je 100 g</p> <p><b>Aktion 1,19</b></p>	<p><b>Probsteier Delikatess-Leberwurst oder Hamburger Gekochte</b> je 100 g</p> <p><b>Aktion 1,49</b></p>	<p><b>Kasseler Nacken ohne Knochen</b>, am Stück, SB-verpackt, je 1 kg</p> <p><b>Aktion 8,80</b></p>
<p><b>Herta Finesse Aufschnitt</b> versch. Sorten, je 100-g-Pckg. (1 kg = 13.90)</p> <p><b>Knaller 1,39</b></p>	<p><b>Arla Buko Der Sahnlige</b> Frischkäse, je 200-g-Becher (1 kg = 4.95)</p> <p><b>Aktion 0,99</b></p>	<p><b>Milka Schokolade Alpenmilch</b>, je 270-g-Tafel (1 kg = 8.22)</p> <p><b>Knaller 2,22</b></p>
<p><b>Barilla Pasta Spezialitäten</b> Integrale oder Collezione versch. Ausformungen, je 500-g-Pckg. (1 kg = 3.58)</p> <p><b>Aktion 1,79</b></p>	<p><b>Jack Daniel's &amp; Cola</b> 10% Vol., koffeinhaltig, je 0,33-l-Dose (1 l = 6.03) zzgl. 0.25 Pfand</p> <p><b>Knaller 1,99</b></p>	<p><b>First Bismarck Mineralwasser<sup>1</sup></b> versch. Sorten, je 12 x 0,75-l-Fl.-Kasten (1 l = 0.50) zzgl. 3.30 Pfand</p> <p><b>Aktion 4,49</b></p>

REWE Markt GmbH, Domstr. 20 in 50668 Köln. Namen und Anschrift der Partnermärkte findest du unter [www.rewe.de](http://www.rewe.de) oder der Telefonnummer 0221 - 177 397 77. Unser Unternehmen ist Bio-zertifiziert durch DE-ÖKO-006.

Druckfehler vorbehalten. Abgabe nur in haushaltsüblichen Mengen. Aktionspreise sind zeitlich begrenzt. Verkauf nur solange der Vorrat reicht. Artikel sind nicht ständig im Sortiment. In fast allen Märkten erhältlich. Abbildung beispielhaft. <sup>6</sup>Nicht in jedem Markt unter REWE Regional verfügbar.

Bitte beachte unsere Öffnungszeiten am Markt. Angebote gültig bei REWE und REWE CENTER.

## Schleswig-Holsteins Ostseeküste wieder in wehrhaftem Zustand

**Kiel/Ostholstein.** Ein Jahr nach der schweren Ostseesturmflut sind Schleswig-Holsteins Küstenschutzanlagen wieder in einem wehrhaften Zustand. Durch die Sturmflut im vergangenen Oktober wurden rund 5.700 Hektar Land und zahlreiche Innenstadtbereiche überschwemmt. Neben hohen Sachschäden sorgte das Hochwasser zudem für enorme Beschädigungen an den Küstenschutzanlagen der Ostsee.

„Die Ostseeküste ist ein Jahr nach der schweren Oktobersturmflut wieder gesichert. Die meisten Arbeiten sind bereits abgeschlossen. Einige größere Wiederherstellungsmaßnahmen werden noch fertiggestellt oder für die Sturmflutzeit gesichert. Die Wiederherstellungen der geschädigten Deiche führen, nach dem heutigen Stand der Technik, sogar zu einer höheren Sicherheit als vor der Oktobersturmflut. Mein Dank gilt den zuständigen Wasser- und Bodenverbänden, den Baufirmen und Behörden für die intensive Arbeit der letzten Monate. Das war wirklich eine hervorragende Teamleistung“, sagte Küstenschutzminister Tobias Goldschmidt.

An der Ostseeküste Schleswig-Holsteins gibt es insgesamt 35 Regio-

naldeiche. 20 dieser Deiche wiesen nach der Sturmflut mittlere bis starke Schäden auf, die zunächst notgesichert werden mussten. 12 Regionaldeiche sind mittlerweile bereits vollständig wiederhergestellt und bei vier weiteren werden die Bauarbeiten in den kommenden Tagen abgeschlossen. Bei den verbleibenden vier Regionaldeichen ragen die Bauphasen noch in das nächste Jahr hinein. Diese vier Deiche werden so gesichert, dass sie dennoch übergangsweise größeren Sturmfluten standhalten können.

Um die betroffenen Kommunen sowie Wasser- und Bodenverbänden zu unterstützen, hatte die Landesregierung ein Kompetenzzentrum zur Beratung für anstehende Bauarbeiten sowie eine Förderrichtlinie aufgelegt, mit der einmalig bis zu 100 Prozent der Wiederherstellungskosten für Küstenschutzanlagen übernommen werden.

„Die Sturmflut im vergangenen Jahr hat uns wieder einmal vor Augen geführt, dass die Klimakrise mitten in Schleswig-Holstein angekommen ist. Extremereignisse werden im Zuge des Klimawandels und dem damit verbundenen steigenden Meeresspiegel in Zukunft häufiger auftre-

ten. Darauf stellt sich auch der Ostsee-Küstenschutz des Landes ein“, sagte Goldschmidt.

Schleswig-Holstein wird im Bereich des Küstenschutzes an der Ostsee den Fokus zukünftig vor allem auf Siedlungen und hohe Sachwerte setzen, die mit technischen Küstenschutzmaßnahmen konsequent vor Sturmfluten geschützt werden sollen. In diesem Zusammenhang steht das Angebot der Landesregierung, bestimmte Regionaldeiche in die Landesverantwortung zu übernehmen. „Der Küstenschutz hat hohe Priorität und die Sicherung neuralgischer Küstenabschnitte wird in den vor uns liegenden Jahren viele Kräfte und Ressourcen binden. Gleichzeitig werden wir im Sinne eines nachhaltigen Küstenschutzmanagements zukünftig der Ostsee jedoch auch mehr Raum geben, etwa in besonders tiefliegenden und unbewohnten Bereichen“, sagte Goldschmidt.

Unmittelbar nach der Oktobersturmflut wurde im Landesbetrieb für Küstenschutz, Nationalpark und Meeresschutz Schleswig-Holstein (LKN.SH) ein Kompetenzzentrum für die Beratung der Wasser- und Bodenverbände sowie der Kommunen bei der Wiederherstellung ihrer Küstenschutz-

anlagen eingerichtet. In wenigen Monaten mussten die betroffenen Verbände und Kommunen die Schadens- und Kostenermittlungen sowie die Planung, Ausschreibung, Vergabe und Umsetzung der Wiederherstellungsmaßnahmen durchführen. Um zeitaufwendige Genehmigungsverfahren zu vermeiden, sollten die Maßnahmen dabei im bestehenden Bestand der Anlagen erfolgen.

Im Februar 2024 hat das Land eine Förderrichtlinie für die Wiederherstellung der Küstenschutzanlagen veröffentlicht. Auf Antrag konnten die Kommunen und Verbände damit ihre Maßnahmen zu 90% und Verbände mit gewissen Auflagen sogar bis zu 100% finanzieren. Bisher hat das Land Zuwendungen mit einem Gesamtvolumen von 28,6 Millionen Euro bewilligt. Zusammen mit den Reparaturen an den Landesschutzdeichen sind derzeit insgesamt rund 31 Millionen Euro veranschlagt. Da einige Bewilligungen noch ausstehen, ist noch mit einigen Nachträgen zu rechnen. Wegen der großen Bedeutung des Küstenschutzes stellen der Bund und das Land Schleswig-Holstein trotz angespannter Finanzlage die notwendigen Mittel bereit.

## Kinder- und Jugendfeuerwehr Scharbeutz:

## Großes Kürbisschnitzen mit zahlreichen Teilnehmern

**Scharbeutz.** Die Kinder- und Jugendfeuerwehr Scharbeutz hat am vergangenen Mittwoch, dem 30. Oktober, passend zu Halloween wieder Kürbisse geschnitten. Insgesamt 61 Teilnehmer haben sich im Feuerwehrgarage der Feuerwehr Scharbeutz getroffen, wo die Ausbilder zuvor in der Fahrzeughalle alles vorbereitet und für die Kids und Jugendliche bereitgestellt haben. Gemeinsam ging es dann los – Kürbis oben öffnen, Kürbis aushöhlen und dann die Gruselgesichter in den Kürbis schnitzen.

„Unsere Mädels und Jungs hatten wieder viel Spaß und Freude an diesem Event und es sind richtig gruselige Gesichter entstanden. Zum Abschluss gab es noch für jeden Teilnehmer ein gruseliges Halloween-Tütchen mit etwas Süßem, welches ein Elternteil der Kinderfeuerwehr organisiert hat“, berichtet David Siegmund, Leiter der Kinderfeuerwehr Scharbeutz.

Die Kinder- und Jugendfeuerwehr organisiert mittlerweile jedes Jahr diese Veranstaltung für die eigenen Mitglieder. Die 70 Kürbisse wurden von dem örtlichen REWE-Markt Scharbeutz (Partner der Feuerwehr) gesponsert. 24 Kids von der Kinderfeuerwehr, 22 Jugendliche der Jugendfeuerwehr und 15 Ausbilder und Helfer der Feuerwehr waren dabei.



Das beliebte Kürbisschnitzen lockte wieder viele Mitglieder aus den Scharbeutzer Nachwuchswehren an. Foto: DS

## Vermischtes • Vermischtes • Vermischtes • Vermischtes

**Achtung!!!** Kaufe Kronleuchter, Wand- und Standleuchten, alte Bilder, Porzellan, Nähmaschinen, Pelze & Schmuck aller Art.  
Herr Blum · Tel. 0177-6976210

**Fensterreinigung RatzFatz Sauber**  
Keine Anfahrtkosten!  
Telefon (04502) 99 73 91

**Manni's Schrottservice**  
Kostenlose Schrottabholung  
von Metall, Kabeln, Batterien, Fahrrädern, Rasenmähern u.v.m.  
Tel. 04561 / 71 74 72 4  
oder 0152 / 09 42 85 60

**Er 50,** 170, 70 kg sucht Ihn von 30-50 in Uniform oder in Ledersachen für Freundschaft oder mehr. Möchte nicht mehr alleine bleiben.  
☒ Chiffre Z255/330

**Ich w. 66** suche sympathischen Mann für die Freizeit, Travem. ☒ Chiffre Z255/332

**Ält. Gebrauchtwagen** v. Privat gesucht ☎ 0177/4817100

**E-Gitarre Squier** Strat, Schwarz-Rosewood, Seymour Duncan, Tasche, AMP Blackstar, Gitarrenständer, 380,- € VHB. Westerngitarre Cort 710F, Tragegurt, Tasche, 250,- € VHB ☎ 0173/838593

 **Apple Service – auch iPhone**  
Wir sind da! ☎ 0451-873600  
[www.jessenlenz.de](http://www.jessenlenz.de)

**Hausflohmarkt am 10.11.24** ab 10 Uhr. Wo? Tdf. Strand, Steenkamp 17. Günstige Preise für Waschmaschine, Trockner, Kühl-/Gefrierschrank, 2 Doppelbetten mit Lattenrost und Matratze, TV Tisch/Regal, Couch- und Esstisch, Stühle, Sessel, diverse Deko-/Küchenartikel und vieles mehr. Bei Fragen ☎ 0170/2843528

**Achtung, Peter** sucht Schallplatten aus der guten alten Zeit! (Privat) ☎ 0176/79813187

**Kapitän su.** zur Miete 1-2 Zi.-Whg. in OH (Travemünde - Grömitz) ☎ 0152/02369361

**Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen**  
Tel.: 03944-36160  
[www.wm-aw.de](http://www.wm-aw.de) Fa.

**Hilfe b.** Smartphone-Anwendung gesucht ☎ 0163/1590099

**Er 50,** schlank, sucht Ihn ab 30-50 für Spaß und Freundschaft, kann auch mehr werden, wenn alles passt ☒ Chiffre Z255/329

**Habe Heimweh** z. Ostsee u.a. Travemünde u.U. Seeluft u. Seeblick 3,5 Zi-Whg/Penthouse, hell, sonnig, großzügig. Schnitt, EBK, 1 Schlafzi, 1 Bad, Blk., evtl. Gä.Zi, Gä.WC, Stellplatz, Lift, gute Lage, z. Mieten n. Vereinbar. ges. ☎ 0174/7657733  
[h.schwannecke@gmx.de](mailto:h.schwannecke@gmx.de)

**Putzfrau** in Tdf. Mstr. gesucht v. Privat ☎ 0177/1416784

**Putzperle** für Privathaushalt in Scharbeutz gesucht. Für 2 Tage insges. 8 Std. Wir freuen uns auf Ihren Anruf ☎ 0152/04135216

# „Küstenladies“ mit DLRG-Schwimmkids auf Vogelkunde

**Scharbeutz/Niendorf.** Bei strahlendem Sonnenschein kamen am Freitag, dem 25. Oktober, 17 Schwimmkinder der DLRG Haffkrug-Scharbeutz zum Ferienevent in den Vogelpark Niendorf/Ostsee. Eingeladen wurden die Kids von den „Küstenladies“:



DLRG-Ausbildungsleiterin Carola Szygulla (rechts) mit „Küstenladies“ Barbara Diekmann.

Während der großen Scharbeutzer Eisstock-Meisterschaften im letzten Jahr hatte der Frauenverein Spenden gesammelt, unter anderem auch für die DLRG Haffkrug-Scharbeutz. Nun machten die Kinder mit „Vogelvorstand“ Klaus Langfeldt eine große Führung und besuchten die Adler im Park. Danach ging's zu Eis und Kuchen mit Wasser, Saft und Kakao ins kleine Vogelparkcafé.

„Wir würdigen mit unserer kleinen Einladung das großartige Engagement unserer DLRG an der Lübecker Bucht“, sagt „Küstenladies“-Vorstand Franck Winnig. „Ich habe früher selbst Schwimmunterricht gegeben und weiß, wie wichtig diese Aufgabe nicht nur für Küstenkinder ist!“ Begleitet wurden die Kinder von DLRG-Ausbildungsleiterin Carola Szygulla und Schwimmtrainer Rainer Haehner und von den „Küstenladies“ Barbara Nissen und Barbara Diekmann.

Der Vogelpark Niendorf beherbergt rund 1.000 Vögel und 250 Arten in einer malerischen Schilflandschaft auf über 70.000 Quadratmetern mit zahlreichen Teichen für Wasservögel wie Pelikane, Flamingos und Schwäne.



Die Schwimmkids der DLRG Haffkrug-Scharbeutz hatten Dank Einladung der Küstenladies einen schönen Tag im Niendorfer Vogelpark. (Fotos: hfr)

ne. Besonders sehenswert ist die Eulensammlung, die weltweit eine der größten ist.

Die „Küstenladies“ sammeln auch dieses Jahr wieder Geld durch die Organisation der „Scharbeutzer Eisstock Open 2024/2025“ auf der „Eis-

welt Scharbeutz“ im Kurpark. Mitmachen können Firmen und private Freundesgruppen mit sechs bis acht Personen. 24 Mannschaften spielen an zehn Mittwochabenden um den begehrten Pokal. Anmeldung auf [www.kuestenladies.de](http://www.kuestenladies.de).

**Minister Madsen: „Wir sind startklar, der Winter kann kommen“:**

## Winterdienstsaison für Straßenmeistereien des Landes startet

**Kiel/Klausdorf.** Noch ist es vergleichsweise warm, aber das Land ist trotzdem schon auf Schnee und Eis vorbereitet. 31 Salzlager sind mit 20.000 Tonnen Streusalz gefüllt, die Einsatzpläne geschrieben, die Streufahrzeuge stehen bereit. Verkehrsminister Claus Ruhe Madsen und Christoph Köster, Geschäftsleiter Erhaltung des Landesbetriebes Straßenbau und Verkehr Schleswig-Holstein (LBV.SH), gaben am 4. November in Klausdorf (Schwentinental) den symbolischen Winterdienst-Startschuss für alle 22 Straßenmeistereien.

„Wenn die meisten von uns noch schlafen, sind die Mitarbeitenden des LBV.SH längst im Einsatz und sorgen für eisfreie und sichere Straßen. Dafür danke ich Ihnen schon jetzt“, betonte Madsen. Diese wic-

tige Arbeit bei Schnee und Eis sei alles andere als ungefährlich, auch daher verdiene sie ganz besondere Anerkennung. 515 Straßenwärterinnen und -wärter stünden dafür zur Verfügung.

Der LBV.SH betreut insgesamt 7.641 Kilometer Straßen im echten Norden. Bei winterlicher Witterung gibt es für alle wichtigen Straßen eine Einsatzbereitschaft von morgens 3 Uhr bis abends 22 Uhr. „Das ist eine richtige Managementaufgabe“, betonte Madsen. Im Auftrag des Bundes kümmert sich der LBV.SH zusätzlich um die 25 Kilometer der A 23, während für alle weiteren Autobahnen die Autobahn GmbH des Bundes zuständig ist.

„Unsere Meistereien sind vorbereitet und können jederzeit loslegen. Mindestens genauso wichtig ist aber,

dass wir alle vorsichtig und vorausschauend fahren, um unfallfrei durch den Winter zu kommen“, unterstrich der Verkehrsminister. „Winterreifen, eine aufmerksame Fahrweise und genügend Sicherheitsabstand sind im Winter unumgänglich“. Auch Köster appellierte: „Bitte nehmen Sie Rücksicht auf unsere Kolleginnen und Kollegen, die in Eis und Schnee unterwegs sind.“ Immer wieder würden Streufahrzeuge waghalsig überholt.

In den letzten fünf Jahren lagen die jährlichen Kosten für den Winterdienst durchschnittlich bei 8,7 Millionen Euro und der Salzverbrauch



Minister Madsen befüllt den ersten Lkw mit Salz und startet so symbolisch den Winterdienst. (Foto: Verkehrsministerium)

bei 19.800 Tonnen – für Bundes-, Landes- und Kreisstraßen. Im Winter 2023/24 betragen die Kosten 15 Millionen Euro und der Salzverbrauch 26.400 Tonnen.

## Vermischtes • Vermischtes • Vermischtes • Vermischtes

**1er Kajak** gebr., inkl. Spritzdecke, Steueranlage, Paddel, zvk. € 125 ☎ 04504/4490

**Hallo, sympathischer** Er (Anfang 73 / 175) möchte gerne eine nette Dame für harmonische Beziehung kennenlernen. Bin vielseitig interessiert ☐ Chiffre Z255/328

**Hilfe? Wer zeigt mir Funktionen:** TikTok, Insta, Facebook (i-Phone) ☎ 0170/4721888

**Einladung Haushaltsauflösung** in Ratekau. Wir räumen am So. 17.11. v. 11 - 18 Uhr ein EFH im Veilchenweg aus. Alles muss raus: zahlreiche gut erh. Möbel, Gefrierschrank, Geschirr, Werkzeug, Gas-Grill, Schallplatten, CDs + blurays/DVDs. Günst. Preise, tw. zu verschenken. Für genaue Adresse bitte SMS/Anruf ☎ 0151/19188369

**Möbl. 2-Zi. Whg., Sout. langfr.** an NR ab 01.11. zu verm., Pönitz a. S. / 700 € inkl. NK ☎ 0179/3915382

**Paar 70+65** su. Ihn, Bi u. ungeb. f. erot. Std., SMS, WhatsApp ☎ 0179/1104402

**Lager-, Werkstatt-,** + Aussenflächen in Ratekau + Tdf. Strand zvm. Von 10-200m² nach Bedarf + Absprache ☎ 0178/8818876

**Rezeptionist** sucht neuen Wirkungskreis in Scharbeutz u. Umkreis ☎ 0174/4050478

**Schneiderin** sucht priv. Bügeljob ☎ 01520/7003985

**Senior in Scharbeutz** sucht auf Basis einer geringfügigen Beschäftigung eine Hausdame, die auch kochen kann. ☎ 0151/44278136 zwischen 17.00h - 19.00 h.

**Stockelsdorfer, 55 J.** sucht Sie für alles, was das Leben so bietet. ☎ 0173/8574949

**Suche jemanden,** der regelmäßig die Fenster meiner Wohnung (EG) in Scharbeutz reinigt ☎ 0171/9990064

**Suche Wohnung** zum Kauf in Schleswig-Holstein. Zwischen 1-4 Zimmer. Finanzierung sicher. Mail: [arnold.timo@web.de](mailto:arnold.timo@web.de) ☎ 0151/51123405

**Mobile Fußpflege**  
– bequem bei Ihnen zu Hause –  
**0152 - 33 78 58 34**

**Malerin**  
sucht Aufträge!  
Telefon 0157 / 57 83 79 62

**Leeve Lüüd oppas!**  
Suche versilb. Besteck, Porzellan, Kristall, Zinn, Münzen, Puppen, Gobelins, Nerze, Schmuck, Uhren, Perserteppiche, Musikinstrumente, Militaria, usw.  
Frau Petermann Tel. 0174-3862067  
Ich weise mich aus!

**Andreas Bartsch**  
Dachdeckermeister für  
Timmendorfer Strand  
und Umgebung  
☎ 04503/4816  
23669 Timmendorfer Strand

**Handwerker für Dach und Fassade** führt kleine und große Arbeiten aus!  
Tel. 0176 / 27 56 60 89

# Veranstaltungen • Veranstaltungen

## TDF. STRAND

### Jeden Montag:

18 Uhr: **Chorprobe Singkreis Timmendorfer Strand e.V.**, Wer Lust zum Singen hat, ist herzlich willkommen, Pastor-Pfeiffer-Haus

### Jeden Dienstag und Donnerstag:

9.30 Uhr: **Baby-Treff**, Kinderherz e.V., Pastor-Pfeiffer-Haus, Zur Waldkirche 1, Tel: 0170/6700118

### Jeden 2. und 4. Mittwoch im Monat:

18 Uhr: **Timmendorfer Gespräche**, Strohdachhaus

### Jeden Donnerstag:

16.30 Uhr: **Vorlesestunde für Kinder von 4–7 Jahren**, Gemeindebücherei

### Jeden Freitag:

19 Uhr: **Chorprobe „Shanty-Chor Tdf. Strand“**, Interessierte sind herzlich eingeladen, Infos: Shantychor-Timmendorfer-Strand.de, Europaschule, Poststr. 36c

## NIENDORF

### Samstag, 9. November

17 Uhr: **Martinsritt**, Petri-Kirche

## SCHARBEUTZ

### Jeden Freitag:

17–19 Uhr: **Schachtrainingsabend für Jugendliche**, Bürgerhaus, II. St. ab 19 Uhr: **Schachtraining für Erwachsene** des Schachvereins SV Strand, Wennhof, Seestr. 62

### Jeden Dienstag und Sonntag:

Di: 14/So: 15–18 Uhr: **Zinnbilder – Die Miniaturenwelt des Dieter Schuhknecht**, Lindenstraße 23 (bis 15. Dezember)

### Freitag, 8. November:

18.30–19.30 Uhr: **Fackelwanderung**, rechts neben der Seebücke

## HAFFKRUG

Täglich ganztägig: **Fischerei-Erkundungspfad**, Seebückenvorplatz, entlang der Promenade

### Samstags und Sonntags:

12–16 Uhr: **Offenes Atelier von Michael Weigel**, Strandallee 1b

## PÖNITZ

### Jeden Dienstag und Sonntag:

Di.: 15–18 Uhr, So.: 14–17 Uhr: **Museum für Regionalgeschichte**, Lindenstraße 23

## RATEKAU

### Jeden Dienstag:

11 Uhr: **Senioren-Sitzgymnastik**, Seniorentreff Ratekau, Bäderstraße 13

### Jeden 1. und 3. Dienstag im Monat:

15 Uhr: **„Plattdeutscher Krink“**, Seniorentreff Ratekau, Bäderstraße 13

### Jeden Mittwoch:

14 Uhr: **Gärtnern im Bauerngarten**, Dorfmuseum Ratekau, Am Dorfmuseum 1

### Jeden 1. Mittwoch im Monat:

10 Uhr: **Verkehrsseminar „Mobil sein – mobil bleiben“ des DVR und ADAC** im Seniorentreff Ratekau, Bäderstraße 13

### Jeden 2. u. 4. Mittwoch im Monat:

15 Uhr: **„Denk mit – Bleib fit“ – Ganzheitliches Gedächtnistraining**, Seniorentreff Ratekau, Bäderstr. 13

### Jeden Donnerstag:

19 Uhr: **Schießtraining in der SG Ratekau e.V.** auch für Nichtmitglieder, mit Skat und Knobeln, Rosenstraße 93

### Jeden 2. Donnerstag im Monat:

14.30 Uhr: **Bingo-Nachmittag mit Kaffeetafel**, Seniorentreff Ratekau, Bäderstraße 13

### Jeden 1. Freitag im Monat:

16 Uhr: **Literaturcafé**, Gemeindehaus, Hauptstraße 10

### Jeden Sonntag:

10–12 Uhr: **Dorfmuseum geöffnet**, Dorfmuseum Ratekau, Am Dorfmuseum 1

## SEREETZ

### Jeden Dienstag:

9.30 Uhr: **Senioren-Sitzgymnastik** in der Bürgerbegegnungsstätte

### Jeden 1. Donnerstag im Monat:

14 Uhr: **Bingo-Nachmittag mit Kaffeetafel**, Gemeinschaftsraum der Achim-Bröger-Schule

### Jeden 3. Donnerstag im Monat:

15 Uhr: **Sereetzer Klönschnacker**, Gemeinschaftsraum Sereetz

## BAD SCHWARTAU

### Jeden 1. Donnerstag im Monat:

15.30 Uhr: **Trauercafé**, Christuskirche, Auguststr. 48

### Jeden 1. Sonntag im Monat:

15 Uhr: **Wir werden uns MITEINANDER verstehen**, AWO, Café Miteinander, Auguststr. 34a

### Jeden 1. und 3. Mittwoch im Monat:

14 Uhr: **Spielenachmittag**, Haus der Senioren, Eutiner Str. 4b,

### Jeden 2. und 4. Dienstag im Monat:

15 Uhr: **Gruppe „Radfahren“**, Haus der Senioren, Eutiner Str. 4b

### Jeden Montag:

10–11.30 Uhr: **„Tanzkreis Miteinander“**, Begegnungsstätte der AWO Bad Schwartau, Auguststr. 34a

## TRAVEMÜNDE

### Täglich:

ganztägig: **Die Trelche kommen nach Travemünde**, Strandterrassen an der Nordermole (bis 16. Februar)

### 9–19 Uhr: **Kunstaussstellung**

**Michael Weigel** – eindrucksvolle Meeresbilder, Galerie im Maritim, Trelleborgallee 2

### 13–16 Uhr: **Besichtigung Ältester Leuchtturm Deutschlands**,

Am Leuchtfeld 1

### nach Vereinbarung: **Mitmach-Kunstprojekt für Kinder**,

Kunstpavillon, Vogteistraße 21

### Jeden Montag:

16.30 Uhr: **Chorprobe „De Travemünder“**, Neuzugänge sind willkommen, Infos: detravemuender.de, Gesellschaftshaus Travemünde

### 19 Uhr: **Gemischter Chor der Travemünder Liedertafel von 1843 e.V.**,

Gäste sind willkommen, Gesellschaftshaus Travemünde

## Nachhol-Termin:

# „Klingberger Kulturkirche“ mit Daniel Green Band

**Klingberg.** Am Mittwoch, dem 13. November, um 19.30 Uhr holt die Kirchengemeinde Scharbeutz das Konzert der „Klingberger Kulturkirche“ mit dem Bad Segeberger Künstler Daniel Green nach, welches im September krankheitsbedingt ausfallen musste.

Der Liedermacher aus Norddeutschland singt Singersongwriter- und Bluegrass-Songs über die Jugend und das Alter, über Lachen und Weinen, Anfang und Ende, Folksongs zwischen gestern und morgen.

Es sind Folksongs zwischen gestern und morgen, die das Herz berühren. Die Band singt den ersten Akkord – die Gitarre stimmt ein und erinnert mit ihrer warmen Melancholie an „The mamas and the papas“ und nach ein paar Takten beginnt der Song abzuheben. Melodien, seltsam



neu und doch vertraut. Der Eintritt ist frei, um Spenden wird gebeten. Die „Klingberger Kulturkirche“ mit der Daniel Green Band findet in der Geroldkirche Klingberg, Uhlenflucht 42, in Klingberg statt.

# Veranstaltungen • Veranstaltungen

### Jeden Montag bis Freitag:

8–17 Uhr: **Ausstellung „Weit mehr als Meer“** – Kunstwerke aus Leidenschaft, Kanzlei am Hafen, Torstraße 1

### Jeden Dienstag:

11–12.30 Uhr: **Offener Freizeit Boule Treff**, Freizeit und Aktiv e.V., Brüggmanngarten an der Bühne  
19–22 Uhr: **Schach mit dem TSV Travemünde**, Weinlokal „Das kleine Winkler“, Vorderreihe 22

### Jeden Dienstag bis Freitag:

15–17 Uhr: **Bücherstube im Gesellschaftshaus**, Torstraße 1

### Jeden Dienstag bis Sonntag:

11–17 Uhr: **Seebadmuseum**, Gesellschaftshaus, Torstraße 1

### Jeden Donnerstag:

10.30 Uhr: **Marktkonzert**, 30 min. Konzert mit anschließender Führung, St. Lorenz Kirche

### 18.30 Uhr: **Chorprobe „Der Passat-Chor“**,

Interessierte sind herzlich eingeladen, Gesellschaftshaus

Travemünde, Torstraße 1

### Jeden Donnerstag und Samstag:

11–17 Uhr: **Kunstpavillon**, Vogteistraße 21, Ecke Rose

### Jeden Freitag:

18–19 Uhr: **Zeit für dich – Entspannung zum Wochenabschluss**, Anmeldung unter: 01573-9591548 od. info@freizeitundaktiv.de, Brüggmanngarten, an der Bühne

### 18–20 Uhr: **Freizeit-Doppelkopf-Treff**,

Anmeldung unter: 01573-9591548 od. info@freizeitundaktiv.de

### Jeden Mittwoch und Samstag:

11–16 Uhr: **Harbour Gallery Travemünde – Frauke Klatt**, Auf dem Baggersand 17a

### Jeden Samstag:

17 Uhr: **Orgelklänge. Die halbe Stunde mit Musik**, Kirche St. Georg

### Jeden Sonntag:

11 Uhr: **Exkursionsfahrt zur Seeschwalbeninsel**, Naturwerkstatt Priwall, Fliegerweg 5–7

## PM-Druck GmbH

**Büro Timmendorfer Strand:** Mühlenweg 3 | 23669 Timmendorfer Strand  
Telefon: 04503-2140 | Fax: 8308 | anzeigen@reporter-tdf.de  
www.reporter-tdf.de | www.pm-druck.com

**Öffnungszeiten:** Mo., Di., Do. 08.00–12.30 Uhr und 13.30–17.00 Uhr  
Mi. 08.00–13.00 Uhr | Fr. 08.00–12.30 Uhr und 13.30–16.00 Uhr

**Geschäftsführerin:** Tanja Thiel

**Anzeigen:** Jutta Manthe, Christine Große, Markus Thiel, Robin Brockmann  
**Redaktion:** René Kleinschmidt, Stefan Setje-Eilers, Tanja Thiel  
redaktion@reporter-tdf.de

**Satz und Layout:** PM-Druck GmbH (Anschrift wie oben)

**Druck:** PerCom Vertriebsgesellschaft mbH  
24784 Westerrönfeld bei Rendsburg

Der Reporter erscheint als Anzeigenblatt mit einer gedruckten Auflage von 36.000 Exemplaren bei kostenloser Verteilung in Haushalten und Geschäften

**Erscheinungsweise:** mitwochs | **Redaktionsschluss:** freitags 16.00 Uhr

**Anzeigenschluss:** montags 12.30 Uhr | **Gültige Anzeigenpreisliste:** 1/2024

**Datenschutz:** Hinweise zu unserer Verarbeitung Ihrer personenbezogenen Daten finden Sie unter <https://www.pm-druck.com/datenschutz>

**Hinweis der Redaktion:** Aus Gründen der besseren Lesbarkeit wird auf die gleichzeitige Verwendung der Sprachformen männlich, weiblich und divers (m/w/d) verzichtet. Sämtliche Personenbezeichnungen gelten gleichermaßen für alle Geschlechter.

Vom Verlag gestaltete Anzeigen sowie Fotos und Texte unterliegen dem Copyright. Nachdruck, auch auszugsweise, nur mit Genehmigung des Verlages. Für die zur Verfügung gestellten Layouts, Fotos und sonstigen Vorlagen setzen wir das Copyright beim Auftraggeber voraus. Für eventuelle Schäden durch fehlerhafte Anzeigen wird eine Haftung nur bis zur Höhe des entsprechenden Anzeigenpreises übernommen.

## IMPRESSUM

## Mit über 50 Ausstellern: 41. Martinsmarkt in Bad Schwartau

**Bad Schwartau.** Am Samstag, dem 9. November, sowie am Sonntag, dem 10. November, findet jeweils von 10 bis 16 Uhr in der Krummlandhalle, der Sporthalle an der Gemeinschaftsschule und der angrenzenden Mensa in der Schulstraße in Bad Schwartau der jährliche Martinsmarkt zu Gunsten des Weihnachtshilfswerks der Stadt Bad Schwartau statt. Am Martinsmarkt beteiligen sich verschiedene Organisationen und Verbände sowie zahlreiche Kunsthandwerker. Im Sinne des Heiligen Martin kommen die Standgebühren und Spenden aus den Erlösen den Bedürftigen der Stadt Bad Schwartau zu Gute. Diese Tradition wird bereits seit über 40 Jahren gepflegt und hat sich bewährt. In diesem Jahr sind wieder neue Anbieter dabei.

Neben Handarbeiten und Basteleien werden auch Strickwaren,

Patchwork, Fotokarten, Buchbindarbeiten, Weihnachtsdekorationen, Holzarbeiten, Kerzen, Liköre, Marmelade, Schmuck und vieles mehr angeboten. Auch die Tombola des Seniorenbeirats der Stadt Bad Schwartau lädt wieder zum Mitmachen ein und hält vielleicht sogar ein „preiswertes Weihnachtsgeschenk“ bereit.

Der Martinsmarkt mit seinen vielseitigen Angeboten soll alle Generationen ansprechen und zu einem schönen Miteinander und einer familiären Atmosphäre beitragen.

Für das leibliche Wohl ist mit Kaffee und Kuchen, Suppe sowie Braten im Brötchen ebenfalls gesorgt. Neben all den interessanten Angeboten besteht natürlich wieder - wie in den Jahren zuvor - Gelegenheit, nette Leute kennenzulernen beziehungsweise zu einem Plausch zu treffen. Weitere Auskünfte erteilt Anja Brandes im Rathaus, Zimmer E 15, unter E-Mail: anja.brandes@bad-schwartau.de. Telefon 0451/2000-2423 oder per



Der Martinsmarkt in der Krummlandhalle in Bad Schwartau erfreut sich großer Beliebtheit. Auch in diesem Jahr findet er wieder an zwei Tagen statt.

## Trägertreffen der Jugendhilfe trifft Familienrat

**Ostholstein.** Zweimal im Jahr lädt der Fachdienst Soziale Dienste der Jugendhilfe des Kreises Ostholstein die regionalen Träger der Jugend- und Eingliederungshilfe zum Netzwerken, Informationsaustausch und zu Fachdiskussionen ins Kreishaus nach Eutin.

Beim letzten Treffen Anfang Oktober wurde der Familienrat Ostholstein

(FrOH) vorgestellt. Der Familienrat Ostholstein richtet sich an Familien im Kreis Ostholstein, die sich in einer bewegenden Situation befinden und hierfür Lösungen benötigen. Kostenfrei und unbürokratisch soll er Familien befähigen, sich gemeinsam mit ihren Verwandten, Freunden und Bekannten zusammenzusetzen, um Ideen und Lösungswege für die Zukunft zu finden.

Speziell geschulte Familienratskoordinatoren helfen den Familien bei der Vorbereitung, Organisation und Durchführung des Familienrats, ohne ihnen eine fertige Lösung vorzulegen.

Ein Familienrat kann in vielen Situationen und bei vielen Fragen hilfreich sein, zum Beispiel wenn Elternteile in der Erziehung ausfallen und die Versorgung der Kinder gesichert werden muss, wenn Eltern sich trennen und dadurch Absprachen getroffen werden müssen, bei Kindern und Jugendlichen Schwierigkeiten in der Schule, Mobbing, Suchtverhalten auftreten oder wenn es unterschiedliche Meinungen und Konflikte zu bestimmten Themen gibt.

Für einen Familienrat gibt es viele Anlässe.

Es gibt kein Thema, das nicht besprochen werden könnte.

Familien oder Einzelpersonen aus dem ganzen Kreisgebiet können sich einfach bei der Lebenshilfe Ostholstein (04521/2929-328 oder familienrat@lebenshilfe.ostholstein.de) melden, wenn sie sich für einen Familienrat interessieren.



Beim letzten Treffen Anfang Oktober wurde der neu ins Leben gerufene Familienrat Ostholstein (FrOH) der ostholsteinschen Jugendhilfeeinrichtungen im Kreishaus vorgestellt. Foto: Kreis Ostholstein/hfr

### „Weihnachten im Schuhkarton“:

## Annahmestelle in der Martin-Luther-Kirche

**Bad Schwartau.** „Weihnachten im Schuhkarton“ ist die beliebteste Geschenkkaktion weltweit. Unter dem Motto „Liebe lässt sich einpacken“ erleben Kinder in Not die Weihnachtsfreude durch einen Schuhkarton.

In diesem Jahr ist die Martin-Luther-Gemeinde in Bad Schwartau (Kaltenhöfer Straße 42 Bad Schwartau) Annahmestelle für die gepackten Schuhkartons. Vom 11. bis 18. November können die Geschenk-Kartons zwischen 17 und 18.30 Uhr in der Kirche abgegeben werden. Außerhalb dieser Zeiten können Termine mit Pastor Klaus Bergmann unter der Rufnummer 0451/21559 vereinbart werden.

Weitere Informationen zur Geschenkkaktion unter [www.weihnachten-im-schuhkarton.org](http://www.weihnachten-im-schuhkarton.org).



Paula Fauteck (v.l.), Pastor Klaus Bergmann und Dorothee von Schubert machen mit bei Weihnachten im Schuhkarton. Foto: privat/hfr

# Gabriele

**Ich liebe Dich!**

**Dirk**

## Trauer-Café

**Bad Schwartau.** Das Trauer-Café des Fördervereins wohnortnahe Palliativversorgung in Bad Schwartau öffnet am morgigen Donnerstag, 7. November, wieder seine Türen im Gemeindezentrum an der Christuskirche. Bei Kaffee und Kuchen gibt es die Möglichkeit, von 15.30 bis 17.30 Uhr mit einer ausgebildeten Trauerbegleiterin ins Gespräch zu kommen.

# 25

Uschi & Peter  
Muires

11. November 2024

Herzlichen Glückwunsch zur  
**Silberhochzeit**  
und noch viele schöne  
gemeinsame Jahre voller Liebe!  
Das wünschen Euch  
**Eure Kinder, Enkel  
und Urenkel**



## Personelle Verstärkung im Kirchenkreis

**Ostholstein.** Prävention und Jugendarbeit sind zwei wichtige und einander nahestehende Aufgaben, die nicht erst seit Veröffentlichung der von der EKD initiierten ForuM-Studie im Januar dieses Jahres eine hohe Priorität im Kirchenkreis Ostholstein genießen.

Seit 2014 gibt es dort einen Arbeitskreis zur Prävention gegen grenzverletzendes Verhalten. Inzwischen wurde darüber hinaus eine 50-Prozent-Stelle geschaffen, um den Umgang mit der Thematik weiter zu professionalisieren und Kapazitäten für die Präventionsarbeit sowie die Schulung von Beschäftigten, Ehrenamtlichen sowie Pastorinnen und Pastoren zu schaffen.

Zum 1. Juni hat mit der auf Kinder- und Jugendarbeit spezialisierten Diplom-Sozialpädagogin Katrin Imer eine Fachfrau ihre Arbeit aufgenommen. Gebürtig aus Schaumburg-Lippe, hat es die 60-Jährige schon von Kindesbeinen an die See gezogen, ein „Wunsch, den ich mir mit meinem

Umzug nach Schleswig-Holstein erfüllt habe“, wie sie erzählt. Und dieser Umzug erfolgte schon bald nach ihrem Studium in Hildesheim, als sie zunächst für ein Anerkennungsjahr in einer Wohnungsloseneinrichtung in Rendsburg arbeitete und sich zusätzlich zur Mediatorin ausbilden ließ. Nach einer sich anschließenden Zeit als Kitleiterin in Kiel übernahm Imer eine Aufgabe als Fachberaterin und Qualitätsmanagementbeauftragte für Kindertageseinrichtungen beim Verband Evangelischer Kindertageseinrichtungen, gefolgt von einigen Jahren als Fachberaterin und Kinderschutz- und Qualitätsmanagementbeauftragte beim Kieler Kreisverband der Arbeiterwohlfahrt. Anschließend war sie freiberuflich in diesem Bereich tätig.

Ihre Aufgabe beim Kirchenkreis ist für Katrin Imer quasi ein Traumjob: „Bislang habe ich im Kinderschutz im Kindertagesstättenbereich gedacht und gearbeitet, dort Schulungen und Konzeptarbeit gemacht. Die Herausforderung dies für einen ganzen Kirchenkreis im Bereich Prävention gegen sexuelle Gewalt verantwortlich auszufüllen, hat mich sehr angesprochen. Ich mag Weiterentwicklung und sehe dies als große Chance für Veränderung an“, sagt sie.

Imer legt Wert auf eine strukturierte und transparente Arbeit. „Mir sind in der Präventionsarbeit gute, tragbare

Konzepte wichtig, die für alle realistisch umsetzbar sind.“ Die Offenheit, mit der ihr im Kirchenkreis begegnet werde, mache einen Großteil ihrer Begeisterung für ihre Aufgabe aus. Zwei Bibelworte sind ihr dabei ein lebenslanger Leitfad, nämlich „Ich habe dich bei deinem Namen gerufen“ und „Wo zwei oder drei versammelt sind, da bin ich mitten unter ihnen“. „Diese Versprechen tun mir gut, dass ich sichtbar bin als einzigartiger Mensch und zu einer Gemeinschaft gehöre, die von gemeinsamen religiösen Gedanken, Werten und Handlungen getragen ist“, so Imer.

Zeitgleich mit ihr begonnen hat der 31-jährige Gemeindepädagoge Nils Meyer, der das Kinder- und Jugendwerk des Kirchenkreises verantwortet und neben Angeboten für junge Menschen auch Jugendgottesdienste organisiert und feiert. Darüber hinaus ist Meyer für die Betreuung der kirchlichen Jugendgremien und für die Vernetzung mit anderen Akteuren im Bereich der Kinder- und Jugendarbeit in Ostholstein zuständig sowie für die Fortbildung von Ehren- und Hauptamtlichen. Für sie ist er außerdem erster Ansprechpartner für alle Fragen der Kinder- und Jugendarbeit.

Der gebürtige Lüneburger studierte in Berlin Evangelische Religionspädagogik und erwarb ergänzend für diesen Bereich einen Masterabschluss für Leitung, Bildung und Diversität. In Berlin blieb Meyer, um dort zwischen 2016 und 2018 erste praktische Erfahrung als Gemeindepädagoge in einer Kirchengemeinde zu sammeln und war ab 2018 zwei Jahre in der Auenregion des Kirchenkreises (Ahrensböök, Curau und Gnissau) in der Jugendarbeit tätig, bevor er für dreieinhalb Jahre zum Kirchenkreis Altholstein wechselte.



Nils Meyer ist seit 1. Juni für die Kinder- und Jugendarbeit zuständig und Katrin Imer die neue Präventionsbeauftragte im Kirchenkreis Ostholstein. (Foto: KKOH/Heinen)

Nun ist Nils Meyer zurück in Ostholstein, den er als „theologisch und menschlich sehr bunt und vielfältig“ erlebt und was sich auch in der Jugendarbeit ausdrücke. Er will die Beteiligung junger Leute an der kirchlichen Arbeit weiter vorantreiben und entwickelt derzeit ein Konzept für die kirchenkreisweite Kinder- und Jugendarbeit, bei dem sich die jungen Leute selbst mit einbringen können. Netzwerken steht deshalb auch bei ihm weit oben auf der Agenda. „An meiner Arbeit begeistert mich die Vielfalt der jungen Menschen, die doch dieselben Ziele und Wünsche haben“, sagt der Gemeindepädagoge. Und: „Am meisten liegt mir der Austausch mit ihnen über ihre Ziele, Wünsche und Bedürfnisse am Herzen.“

Sein Bibelwort steht in Psalm 91: „Meine Zuflucht ist er und meine Burg, mein Gott, dem ich vertraue!“ Denn, so sagt Meyer, er finde darin „wichtige Aussagen, die für das ganze Leben passen“. „Bei Gott finde ich Zuspruch für Neues in meinem Leben. Dabei werde ich stets begleitet und unterstützt. In schlechten Zeiten schützen mich die Mauern der Burg, in guten Zeiten wiederum sind sie eine Basis für mein Leben, ein fester Punkt, an dem ich neue Hoffnung und Kraft tanken kann.“

### Mini-Mitmach-Gottesdienst:

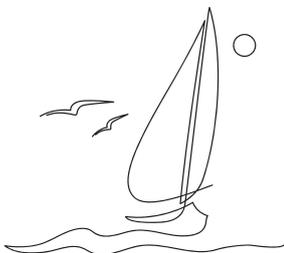
## „Wem gehört der Schnee?“

**Bad Schwartau.** Sonntags mit der Familie in Ruhe frühstücken, dann den familiären Gottesdienst zum Mitmachen erleben und kein Mittagessen kochen, denn das ist schon fertig! Am Sonntag, 10. November um 11 Uhr sind Menschen ab 0 Jahren ins Gemeindezentrum Rensefeld, Alt Rensefeld 24 in Bad Schwartau

eingeladen. Im Rahmen der „Ökumenischen FriedensDekade“ steht die Ringparabel „Wem gehört der Schnee?“ im Mittelpunkt. Der Mitmach-Gottesdienst dauert ungefähr 30 Minuten und anschließend gibt es ein Mittagessen für alle. Kontakt und Infos unter [www.kirche-bad-schwartau.de](http://www.kirche-bad-schwartau.de).

Ein Schiff, das hinter dem Horizont verschwindet, ist nicht fort, man kann es nur nicht mehr sehen.

Wir sind unendlich traurig und nehmen Abschied von



**Werner Quednau**

\* 3.2.1939 † 28.10.2024

In Liebe und Dankbarkeit

**Deine Christa,  
Kinder und Enkelkinder**

23611 Sereetz, Berliner Str. 27

### Nachruf

Die Gemeinde Scharbeutz trauert um

## Clarissa Füllenbach

die am 20. Oktober 2024  
im Alter von 81 Jahren verstorben ist.

Clarissa Füllenbach war mehr als 6 Jahre Mitglied des Dorfvorstandes, davon 5 Jahre als Dorfvorsteherin der Dorfschaft Scharbeutz. Während dieser Zeit hat sich Frau Füllenbach mit besonderem persönlichem Engagement für die Belange der Dorfschaft Scharbeutz und ihrer Bürgerinnen und Bürger eingesetzt.

Ihr Tod erfüllt uns mit Trauer.

Wir nehmen von einem liebenswerten Menschen in Dankbarkeit Abschied. Unser besonderes Mitgefühl gilt ihrer Familie.



Gemeinde Scharbeutz

**Anja Bendfeldt**  
Bürgervorsteherin

**Bettina Schäfer**  
Bürgermeisterin

Verantwortlich nach vorne blicken.

**Holger Markmann**

Techau, Johannes-Brammer-Str. 16  
Ratekau, Bäderstr. 26

Telefon: 0 45 04-59 08  
(Tag und Nacht für Sie erreichbar)

[www.markmann-bestattungen.de](http://www.markmann-bestattungen.de)



Bestattungsvorsorge

Wir sind Partner von:



Deutsche Bestattungsvorsorge  
Treuhand AG

## 47 Ostholsteiner eingebürgert

**Ostholstein.** Am 25. September hat der Kreis Ostholstein im Rahmen einer feierlichen Veranstaltung insgesamt 47 Ostholsteinerinnen und Ostholsteiner die deutsche Staatsbürgerschaft verliehen. In seiner Begrüßungsansprache unterstrich Landrat Timo Gaarz, dass das Grundgesetz der Bundesrepublik Deutschland lebendiger Ausdruck der gemeinsamen Werte und Überzeugungen und das Herzstück unserer Demokratie und Gesellschaft ist. Die Grundrechte gelten nicht nur abstrakte Prinzipien, sondern sind vielmehr konkrete Garantien, die das tägliche Leben in Deutschland prägen und schützen. Der Landrat machte auch deutlich, dass das Grundgesetz alle Bürgerinnen und Bürger in die Verantwortung nimmt: „Es lebt von der Beachtung unserer Gesetze und dem

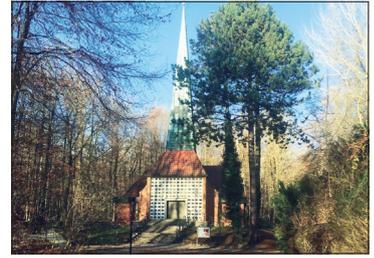


Respekt gegenüber unseren demokratischen Grundwerten“. Nach dem gemeinsamen feierlichen Bekenntnis händigte Landrat Gaarz die Einbürgerungsurkunden aus. Im Anschluss wurde die deutsche Nationalhymne gesungen. Die Neubürgerinnen und Neubürger stammen aus unter anderem Italien, der Ukraine, Griechenland, Eritrea, Moldau, Kosovo, Kolumbien oder Brasilien. (Foto: Kreis Ostholstein)

Respekt gegenüber unseren demokratischen Grundwerten“. Nach dem gemeinsamen feierlichen Bekenntnis händigte Landrat Gaarz die Einbürgerungsurkunden aus. Im Anschluss wurde die deutsche Nationalhymne gesungen. Die Neubürgerinnen und Neubürger stammen aus unter anderem Italien, der Ukraine, Griechenland, Eritrea, Moldau, Kosovo, Kolumbien oder Brasilien. (Foto: Kreis Ostholstein)

## Kirchengemeinde Timmendorfer Strand: Gemeindeversammlung

**Tdf. Strand.** Am Sonntag, dem 10. November, findet um 10.45 Uhr im Pastor-Pfeiffer-Haus (Gemeindehaus) in Timmendorfer Strand eine Gemeindeversammlung statt. Der Kirchengemeinderat wird aus der Arbeit des letzten Jahres berichten. Davor besteht die Möglichkeit, den Gottesdienst zu besuchen, der um 9.30 Uhr beginnt.



## Anlässlich der Pogrome vom 9. November: Ökumenischer Gottesdienst in Ahrensböck

**Ahrensböck.** Die Gedenkstätte Ahrensböck und die Kirchengemeinde Ahrensböck laden zum Ökumenischen Gottesdienst ein. Er findet am Sonntag, dem 10. November, um 11 Uhr in der Ev.-Luth. Marienkirche Ahrensböck statt. Anlässlich der Pogrome vom 9. November 1938 soll gemeinsam mit Pastor Strehlke und Pater Rakus, unterstützt durch Pastor Prahl

mit seinen Konfirmanden und durch das Musikensemble „Folk essence“, an die auf dem Friedhof in Ahrensböck bestatteten Zwangsarbeiter und KZ-Häftlinge erinnert werden. Zum Abschluss findet eine Kranzniederlegung an den Gräbern auf dem Alten Friedhof statt. Außerdem wird eine Informationstafel über dieses besondere Grabfeld eingeweiht.

Die Haffwiesen Scharbeutz haben ihren Beschützer verloren.

Wir nehmen Abschied von

## Uli Bracker

Die Haffwiesen Scharbeutz waren über Jahrzehnte sein Revier und sein jagdliches Zuhause. Für seine Kameradschaft und die Bereitschaft sein jagdliches Wissen weiterzugeben sind wir ihm unendlich dankbar.

Seiner Frau Barbel und seiner Familie sprechen wir unser Mitgefühl aus.

### Jäger und Jagdgenossenschaft des Reviers Haffwiesen Haffkrug–Scharbeutz

Dr. Peer Möller, Neele Marie Stubbe, Brigitte Eiben, Prof. Dr. Bernd Eiben, Prof. Dr. Sandra Bayer



Wenn wir Dir auch die Ruhe gönnen,  
so ist voll Trauer unser Herz.  
Dich leiden sehen und nicht helfen können,  
war unser größter Schmerz.

Wir müssen Abschied nehmen von meiner lieben Schwester und meiner guten Freundin

## Christa Kolmet

\* 13. 12. 1938 † 22. 10. 2024

In Liebe und Dankbarkeit

Uschi Steinhard  
Bernd Düsing

Die Urnentrauerfeier mit Beisetzung findet am Freitag, dem 8. November 2024, um 11 Uhr in der Ratekauer Friedhofskapelle, Preußenweg, statt.

„Seid fröhlich in der Hoffnung, geduldig in Trübsal,  
beharrlich im Gebet.“

## Heinrich Bredenkamp

† 10. Oktober 2024

Wir sagen von ganzem Herzen: „Danke!“

Es ist unbeschreiblich, wie viele Verwandte und Freunde von Nah und Fern gekommen sind, um Heinrich zu begleiten. Die wunderschönen Blumen, die vielen tröstenden und liebevoll ausgesuchten Worte, die schöne Musik, haben Heinrichs Abschiedsfeier zu etwas Besonderem gemacht.

Danke an Pastor Höpfner für die würdevolle Ansprache und an das Bestattungshaus Lociks für die liebevolle Begleitung.

Wulfsdorf, im November 2024

Im Namen der Familie  
Ulla Basse-Bredenkamp

Wir sind jederzeit für Sie erreichbar.



Pansdorf  
Eufiner Straße 104  
Tel: 04504 - 1842

Lübeck  
Ostpreußenring 25  
Tel: 0451 - 70 997 70

Bad Schwartau  
Eufiner Straße 2  
Tel: 0451 - 160 82 660

www.lociks.de · info@lociks.de

## ÄRZTLICHER NOTDIENST

**Ärztlicher Bereitschaftsdienst**  
**116 117** kostenfrei

## Anlaufpraxen:

**Lübeck:** Allgemeinärztliche Bereitschaftspraxis der KVSH im Zentralklinikum (Haupteingang) der UKSH Lübeck, Ratzeburger Allee 160 · 23538 Lübeck  
Mo., Di., Do.: 19.00 bis 23.00 Uhr  
Mi., Fr.: 15.00 bis 23.00 Uhr  
Sa., So., Feiertag: 08.00 bis 23.00 Uhr

**Eutin:** Ameos Klinikum Eutin  
Hospitalstr. 22 · 23701 Eutin  
Mo., Di., Do.: 18.00 bis 21.00 Uhr  
Mi., Fr.: 17.00 bis 21.00 Uhr  
Sa., So., Feiertag: 10.00 bis 13.00 Uhr  
und 18.00 bis 21.00 Uhr

**Neustadt:** Schön Klinik Neustadt  
Am Kiebitzberg 10 · 23730 Neustadt  
Mo., Di., Do.: 19.00 bis 21.00 Uhr  
Mi., Fr.: 17.00 bis 21.00 Uhr  
Sa., So., Feiertag: 10.00 bis 15.00 Uhr

**Travemünde** (Notfallversorgung durch Sana Bereitschaftsdienst) Am Dreilingsberg  
01.04. bis 31.10.: Sa. 16–20 Uhr  
So./Feiertag 10–14 Uhr  
01.11. bis 31.03.: Sa. 17–20 Uhr  
So./Feiertag 10–13 Uhr

## Kinderärztlicher Notdienst:

**Lübeck:** Kinderklinik des UKSH Lübeck, Ratzeburger Allee 160, Lübeck  
Mi., Fr.: 16.00 bis 19.00 Uhr  
Sa., So., Feiertag: 10.00 bis 13.00 Uhr  
und 16.00 bis 19.00 Uhr

**Eutin:** Kinderklinik im Ameos Klinikum Eutin, Hospitalstraße 22, Eutin  
Sa., So., Feiertag: 10.00 bis 15.00 Uhr

## Zahnärztlicher Notdienst:

www.zahnaerztlicher-notdienst-sh.de

**Notruf:** 112 **Polizei:** 110

**Krankentransport:** 04521/19222

**Tierärztlicher Notdienst der**

**Tierärztekammer Schleswig-Holstein:**

0481/85823998 (landesweit, 24/7)

## RAT UND HILFE

**Telefon-Seelsorge:** 0800 111 01 11

**Schwangere Konfliktberatung:**

04561/9197

**Säuglingsprechstunde Frühe Hilfen**

Timmendorfer Strand, Wilhelmstraße 4:

Tel. 04503/8928762 jeden Fr. 10–12 Uhr

**Frauenhaus Ostholstein e.V.:**

04521/8264410 (24 Std. erreichbar)

**Notruf u. Beratung f. Frauen u. Mädchen:**

04521/73043 od. 04561/9197

**GATE-OH Schuldnerberatung:**

04561/5133-0

**Elterntelefon:** 0800/1110550

**Kinder- und Jugendtelefon:** 116111

(kostenfrei/anonym)

**Praxis ohne Grenzen, OH:** Marienburg-

straße 5, Stockelsdorf, 0451/881918

**Kinder auf Schmetterlingsflügeln e.V.**

kostenlose Trauerbegleitung:

04504/607370, E-Mail: info@kasf.de

**WEISSER RING Ostholstein:** Wir helfen

Kriminalitätsoffern. 0151/15164750

**AA-Treffen:** Tdf. Strand: Do. 19 Uhr,

Pastor-Pfeiffer-Haus (Zur Waldkirche 1);

Travemünde: Fr. 19–20.30 Uhr,

Teutendorfer Weg 10H (Gemeindehaus);

Bad Schwartau: Di. ab 19 Uhr

St.-Martin-Kirche, Gemeinschaftshaus

Schmiedekoppel 114; Scharbeutz:

Mi. 19–20.30 Uhr, Strandallee 111

**Sucht-Selbsthilfegruppe für Suchtkranke**

und deren Angehörige: jeden Do.

19.30–21.30 Uhr in Bad Schwartau in

den Räumen der AWO, Auguststraße 34a

## Selbsthilfegruppe Depressionen OH/HL:

Tel. 04503/4420,

www.selbsthilfegruppe-depressionen.de

**Parkinson-Selbsthilfegruppe Ostholstein**

in Bad Schwartau: jeden Mi. 15 Uhr –

m. Stuhlgymnastik; Ludwig-Jahn-Str. 5,

Tel. 0451/27369

## Osteoporose-Selbsthilfegruppe

Bad Schwartau: Tel. 0451/4982734,

www.osteoporose-deutschland.de

## MS-Selbsthilfegruppe Bad Schwartau:

jeden 1. Do. 16 Uhr in den Räumen der

Martin-Luther-Gemeinde, Kaltenhöfer Str.,

Tel. 0451/624715

## Beauftragte f. Menschen mit Behinderung:

Tdf. Strand: 0163/3463765 (Frau Stamp)

Ratekau: Sprechstunde jeden 3. Mo. im

Monat 15–16 Uhr im Familienzentrum; übrige

Zeiten: Tel. 0171/1721332

## Palliativsprechstunde Bad Schwartau:

jeden 4. Di. im Monat 19 Uhr,

Helios Agnes Karll-Krankenhaus,

Aufenthaltsraum Station A1

## Selbsthilfegruppe Prostatakrebs

Bad Schwartau: jeden 3. Di. im Monat

19 Uhr, Helios Agnes-Karll-Krankenhaus

Bad Schwartau, Konferenzraum

## Beratung zu Vorsorgevollmacht,

**Patienten- und Betreuungsverfügung**

Bad Schwartau: jeden 2. u. 4. Mo. im

Monat 16–18 Uhr, Helios

Agnes-Karll-Krankenhaus Bad Schwartau

## Seniorenbeirat: Sprechstunde

Bad Schwartau: jeden 1. Mi. im Monat

10–12 Uhr, Haus der Senioren

## Frau &amp; Beruf: Beratung in Ratekau,

Tel. 0175/8 93 00 35, sabine.axt@faw.de

## Teilhabe-Beratung OH: Tel. 04521/

7909983, eutb@teilhabe-oh.de

## APOTHEKEN-NOTDIENST

**Notdienstzeit: 8.00 bis 8.00 Uhr**

**Mittwoch, 6. November 2024**

Alte Stadt-Apotheke,

Markt 2, Neustadt

Apotheke Eutin,

Industriestr. 5a, Eutin

**Donnerstag, 7. November 2024**

Königlich Priv. Apotheke,

Plöner Str. 5, Ahrensböök

Klindwort Apotheke,

Rathausgasse 2, Bad Schwartau

**Freitag, 8. November 2024**

Rosen-Apotheke, Bischof-Wilh.-

Kieckbusch-Gang 12, Eutin

Elefanten-Apotheke,

Wesloer Landstr. 50–70, Lübeck

**Samstag, 9. November 2024**

Klindwort-Apotheke,

Dänischburger Landstr. 79–81, Lübeck

Klindwort Apotheke,

Lübecker Str. 18–20, Bad Schwartau

**Sonntag, 10. November 2024**

Markt-Apotheke,

Am Markt 5, Neustadt

Pinguin-Apotheke,

Mühlenstr. 37, Lübeck

**Montag, 11. November 2024**

Meeresstrand-Apotheke,

Badeweg 1, Scharbeutz

Buddenbrook-Apotheke,

Heiligen-Geist-Kamp 4, Lübeck

**Dienstag, 12. November 2024**

Apotheke Pansdorf,

Eutiner Str. 25, Pansdorf

Ahorn-Apotheke,

Hauptstr. 50, Bad Schwartau

**Mittwoch, 13. November 2024**

Apotheke Ratekau,

Bäderstr. 24, Ratekau

Apotheke am Lindenplatz,

Moisinger Allee 2c, Lübeck

## GOTTESDIENSTE

## Ev.-luth. Kirchengemeinde

**Timmendorfer Strand, Waldkirche**

Sonntag, 10. November, 9.30 Uhr:

Gottesdienst (P. Lemke)

## Ev.-luth. Kirchengemeinde Scharbeutz

**Geroldkirche, Klingberg**

Freitag, 8. November, 17 Uhr: Gottes-

dienst zum Martinsfest m. Martinsspiel

der ev. KiTa; anschl. Laternelaufen u.

Imbiss

## Ev.-luth. Kirchengemeinde Scharbeutz

**Strandkirche**

Sonntag, 10. November, 11.15 Uhr:

Gottesdienst (Pn. Jaeger)

## Ev. Kirchengemeinde Gleschendorf

Sonntag, 10. November, 9.45 Uhr:

Gottesdienst (P. Hieber)

## Ev.-luth. Kirchengemeinde Niendorf

**Petri-Kirche**

Sonntag, 10. November, 11 Uhr:

Gottesdienst (P. Höpfner)

## Ev.-Luth. Kirchengem. Travemünde

**St.-Lorenz-Kirche**

Sonntag, 10. November, 10 Uhr:

Gottesdienst (Pn. Baar)

## Ev.-luth. Kirchengemeinde Pansdorf

Sonntag, 10. November, 10 Uhr:

Gottesdienst (Prädikant Hein)

## Ev.-Luth. Kirchengemeinde Sereetz

Sonntag, 10. November, 10 Uhr: Got-

tesdienst m. Konfirmanden (P. Stein)

## Ev.-luth. Kirchengemeinde Ratekau

Sonntag, 10. November, 10 Uhr:

Gottesdienst

## Ev.-Luth. Ev.-Luth. Kirchengemeinde

**Cleverbrück – St. Martin**

Sonntag, 10. November, 10 Uhr: Geme-

insamer Gottesdienst (Pn. Paschen

u. Team)

## Ev.-Luth. Kirchengemeinde

**Bad Schwartau – Georgskapelle**

Sonntag, 10. November, 10.30 Uhr:

Gottesdienst m. Abendmahl (P. Ras-

mussen)

Tägliche Andachten vom 11. bis

16. November von 18 bis 18.30 Uhr

## Ev.-Luth. Kirchengemeinde

**Rensefeld – St. Fabian**

Sonntag, 10. November, 10 Uhr: Geme-

insamer Gottesdienst in St. Martin

Cleverbrück (Pn. Paschen); 11 Uhr:

Mini-Mitmach-Gottesdienst (Diako-

nonin Schulz); anschl. Mittagessen im

Gemeindezentrum

## Ev.-Freikirchl. Gemeinde

**Bad Schwartau – Kreuzkirche**

Sonntag, 10. November, 10 Uhr:

Gottesdienst (P. May); parallel Kinder-

gottesdienst

## Selbst. Evangelisch-Lutherische

**Kirche Bad Schwartau**

Sonntag, 10. November, 10 Uhr:

Luth. Messe m. Kindergottesdienst

## Adventgemeinde

**Knotenpunkt Bad Schwartau**

Samstag, 9. November, 10 Uhr:

OpenDoors-Gottesdienst; anschl.

Mitbringbuffet

## Ev.-Luth. Kirchengemeinde Curau

Sonntag, 10. November, 10 Uhr:

Gottesdienst m. Unterstützung unserer

Vorkonfis (P. Gottschalk)

## Ev.-Luth. Kirchengemeinde Ahrensböök

Sonntag, 10. November, 11 Uhr:

Ökumen. Gottesdienst (in Zusammen-

arbeit m. d. Gedenkstätte Ahrensböök

u. P. Strehlke)

## Ev.-Luth. Kirchengemeinde

**Stockelsdorf**

Sonntag, 10. November, 10 Uhr:

Musikalischer Friedensgottesdienst

(P. Haasler); 11.15 Uhr: Kinder-

gottesdienst im Martin-Luther-Haus

(Diakonin Griephan)

## KATH. GOTTESDIENSTE

## Niendorf, St. Johann,

**Steiluferallee 1–4**

jeden Mo., Mi. u. Fr. 6.45 Uhr:

HL. Messe

jeden Di. u. Do. 19 Uhr: HL. Messe

jeden Sa., 7.30 Uhr: HL. Messe

jeden So. 8 Uhr: HL. Messe

## Timmendorfer Strand, St. Paulus,

**Poststraße 30**

jeden Mi., 18.30 Uhr: HL. Messe

Sonntag, 10. November, 11.15 Uhr:

HL. Messe; 15 Uhr: HL. Messe in

ukrain. Sprache; anschl. Begegnung im

Gemeindesaal

## Bad Schwartau, Maria Königin,

**Geißelstraße 20**

Donnerstag, 7. November, 18 Uhr:

HL. Messe

Samstag, 9. November, 18 Uhr:

Vorabendmesse

Sonntag, 10. November, 11.15 Uhr:

HL. Messe, lat.-trid.

## Travemünde, St. Georg, Rose 32

jeden Do., 18 Uhr: Wortgottesfeier

Sonntag, 10. November, 11.15 Uhr:

HL. Messe

Pflege24Nord

**24-Stunden-Betreuung**  
**in Ihrem eigenen Zuhause!**

Individuelle Betreuung durch

polnisches Personal!

## Keine Chance für die Kippe

**Ostholstein.** Noch bis kommenden Samstag, 9. November, können sich Schulklassen im Kreis Ostholstein zum bundesweiten Nichtraucherwettbewerb „Be Smart – Don't Start“ anmelden, der bereits zum 28. Mal stattfindet. Vor allem sechste bis achte Klassen, aber auch andere Klassenstufen können sich freiwillig entscheiden, nicht zu rauchen. Rauchfrei sein heißt, auf Zigaretten, E-Zigaretten, Shishas und E-Shishas, Tabak und Nikotin in jeder Form zu verzichten. „Nichtrauchen ist für Kinder und Jugendliche weiterhin ein wichtiges Thema. Unser Wettbewerb möchte Schülerinnen und Schüler ermutigen, gar nicht erst mit dem Rauchen anzufangen“, erläutert AOK-Serviceregionsleiter Reinhard Wunsch. Die Resonanz von „Be Smart – Don't Start“ im vergangenen

Schuljahr kann sich sehen lassen: 6.873 Schulklassen haben bundesweit am Wettbewerb teilgenommen und wurden für dieses wichtige Thema sensibilisiert - davon alleine 433 Schulklassen aus Schleswig-Holstein.

Die Anmeldung ist bis zum 9. November online unter [www.besmart.info](http://www.besmart.info) möglich. Der Wettbewerb beginnt am 11. November 2024 und endet am 25. April 2025.

*„Be Smart – Don't Start“ findet in diesem Schuljahr vom 11. November bis 25. April statt. Erfolgreiche Schulklassen werden mit wertvollen Sach- und Geldpreisen belohnt. Die Hauptgewinner erhalten 5.000 Euro für die Klassenkasse. Foto: AOK/Colourbox/hfr*



### Für Frauen zwischen 50 und 75 Jahren:

## Erweitertes Mammographie-Screening

**Schleswig-Holstein.** In Schleswig-Holstein erkrankten im Jahr 2022 etwa 3.000 Frauen an Brustkrebs, das betrifft damit rund ein Drittel aller neuen Krebserkrankungen bei Frauen. Schleswig-Holstein hat altersbereinigt eine der bundesweit höchsten Inzidenzen für das Mammakarzinom – Brustkrebs – mit 128,5 Fällen pro 100.000 Einwohnerinnen (Bundesdurchschnitt: 112,6/100.000). Ebenso ist die Sterblichkeit mit 24,3 Fällen pro 100.000 Einwohnerinnen höher als im Bundesdurchschnitt (21,5 Fällen pro

100.000 Einwohnerinnen).

Das Programm zur Brustkrebsfrüherkennung – das so genannte Mammographie-Screening – ist ein effektives und qualitätsgesichertes bundesweites Programm zur Früherkennung von Brustkrebs. Seit seiner Einführung hat das Programm zahlreiche Leben gerettet und die Heilungschancen für viele Frauen deutlich verbessert. Jetzt wird im Rahmen des Programms die obere Altersgrenze für das Mammographie-Screening von 69 auf 75 Jahre angehoben: So können seit dem

1. Juli Frauen im Alter von 50 bis einschließlich 75 Jahren alle zwei Jahre am Mammographie-Screening teilnehmen. Damit sind bis zu drei zusätzliche Teilnahmen am Programm möglich. Aufgrund der dafür notwendigen Vorbereitungen sieht der maßgebliche Gemeinsame Bundesausschuss (G-BA) folgende Übergangslösung vor: Die neu anspruchsberechtigten Frauen erhalten vorerst noch keine persönliche Einladung, können sich aber seit dem 1. Juli selbst für einen Untersuchungstermin anmelden. Der richtige Zeitpunkt für einen Termin ab dem Alter

von 70 Jahren wäre etwa 22 Monate nach der letzten Mammographie. Interessierte Einwohnerinnen Schleswig-Holsteins können sich unter der Rufnummer 04551/898900 bei der Zentralen Stelle Mammographie-Screening Schleswig-Holstein (einladende Stelle) bei der Kassenärztlichen Vereinigung Schleswig-Holstein (KVSH), für eine Terminvereinbarung melden. Wegen des erwarteten hohen Andrangs am Service-Telefon brauchen Anruferinnen allerdings Geduld und sollten sich auf Wartezeit einstellen. (<https://mamma-screening-sh.de/>).

NOCH BIS 5.1.25

# CITTI-PARK

on Ice

RIESENEISLAUFSPASS AUF  
ÜBERDACHTER  
ECHT-EISBAHN MIT  
30 X 15 METERN

## CITTI-PARK

Besser einkaufen. Besser leben.

Und der Sonntag ist gerettet

# Verkaufsoffener Sonntag am 10.11.

Von 13 - 18 Uhr (Gastronomie ab 12 Uhr).

Bester Shoppingspaß für die ganze Familie mit Sven Wildöer am Klavier, schwebendem Walking-Act mit Jongleurin Janet und Ballonmodellage und Zauberei mit Zauberer Roger. Außerdem: Bücherflohmarkt, Kinderschminken, Bastelaktion und kostemlose Kinder-Eisenbahn.

Schnell über die A1 Abfahrt Lübeck-Moisling, bequem parken auf 2.800 kostenlosen Parkplätzen. Mo. - Sa. bis 20 Uhr.

/cittipark.luebeck

/cittipark.luebeck

[www.citti-park-luebeck.de](http://www.citti-park-luebeck.de)

Über 90 Stores, u.a.

50 JAHRE  
**famila**

Gültig bis 09.11.2024

Irrtümer vorbehalten. Für Druckfehler keine Haftung.

\*Günstigster Preis der letzten 30 Tage.

\*\*Unverbindliche Preisempfehlung des Herstellers  
famila Handelsmarkt Kiel GmbH & Co. KG,  
Alte Weide 7-13, 24116 Kiel



Alle weiteren Angebote  
dieser Woche gibt's hier!

# DAS JUBEL JAHR!

## WIR FEIERN DIE 50 - FEIERN SIE MIT.



**Schweine-Filet**  
ideal als Medallion  
vom besten Stück  
mariniert oder natur

1 kg

**7.99**



**Bananen**  
KI. I



1 kg

**1.79**



**Bayernland  
Bayernländer**  
deutscher Schnittkäse  
48% Fett i. Tr.  
100 g im Stück

1.39\* spar 36%

**0.88**



**Milka  
Schokolade**  
verschiedene Sorten  
85-100-g-Tafel je  
(1 kg = 8.80-10.35 €)

1.49\* spar 40%

**0.88**



**Ben's Original  
Express-Reis**  
verschiedene Sorten  
220-g-Beutel je (1 kg = 6.77 €)  
oder **Sauce**  
verschiedene Sorten  
395/400-g-Glas je (1 kg = 3.77/3.73 €)

2.29/2.79\* spar 34/46%

**1.49**



**Bacardi**  
verschiedene Sorten  
27-37,5% vol.  
0,7 Liter  
(1 Liter = 14.27 €)

Flasche je

**9.99**



**HEAT KEEPER**

**Mega-Thermo-  
XXXL-Socken**  
hält warm bis -25 °C  
Material 100% Polyacryl  
Größe 35/38-47/50  
Abbildungsbeispiele

Paar je

**4.99**



**Pampers  
Baby dry** oder  
**premium protection  
Windeln/Pants**  
verschiedene Größen  
15-34er-Packung je

9.99\* spar 30%

**6.99**



**Carlsberg Beer**  
24 Flaschen à 0,33 Liter  
20 Flaschen à 0,5 Liter  
(1 Liter = 1.64/1.30 €)  
zzgl. 6.84/6.20 € Pfand

1 Kiste je  
**13.99 €**  
(1 Liter = 1.77/1.40 €)  
zzgl. 3.42/3.10 € Pfand



2 Kisten

**26.00**